

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la mañana fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
San Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG.7 - 1958. Precio: 90 pesetas

Viernes 2 de junio de 1995
Año XCV.— Núm. 29.088

Aznar afirma que la victoria del PP supone la entrada de España en el próximo siglo

El presidente nacional del Partido Popular, José María Aznar, ha afirmado que la victoria de su partido en las pasadas elecciones municipales y autonómicas supone para España la entrada en el siglo XXI. Aznar se reunió a puerta cerrada con los miembros de los grupos parlamentarios del PP en el Congreso y en el Senado, quienes le recibieron con aplausos y ovaciones. El líder del PP explicó que la primera consecuencia tras los comicios es que "los españoles deciden terminar con mapas políticos del pasado y deciden entrar en el próximo siglo."

En el Partido Socialista, el presidente de la Junta de Extre-

madura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, aseguró que actualmente "no es Felipe González quien dirige el Partido, lo están dirigiendo personas interpuestas". Ibarra añadió, sin embargo, que estas personas "no tienen en este momento una acreditada experiencia política que sea capaz de conectar con el conjunto de la ciudadanía".

Mientras, el presidente de la Generalitat de Cataluña, Jordi Pujol, no descartó anticipar las elecciones autonómicas al otoño, dependiendo de "cómo evolucionen las cosas", aunque expresó su voluntad de "agotar la legislatura".

(Pág. 12)

"El Insalud es ahora el responsable de la huelga de médicos", según la CESM

Los representantes en Segovia de la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos, convocante de la protesta iniciada el día 8 de mayo por los especialistas, responsabilizan directamente al Insalud de la continuidad de la huelga desde el miércoles, por negarse a firmar el acuerdo que previamente habían presentado a los representantes sindicales y ratificado por estos.

Los médicos del Complejo Hospitalario de Segovia mostraban ayer su indignación por el vuelco dado a las negociaciones y amenazaban con recrudecer las protestas en las dependencias sanitarias de Segovia.

Al cierre de esta edición, cinco miembros de la CESM continuaban encerrados en la sede del



Los médicos deciden hoy el endurecimiento de la protesta.

JUAN MARTÍN

Insalud en Madrid y anunciaban que permanecerán en la misma actitud hasta que la Administra-

ción firme el acuerdo consensuado que acabe con el paro.

(Pág. 5)

AL DIA

6 El Parador de Turismo realizará obras de reforma en 48 habitaciones.

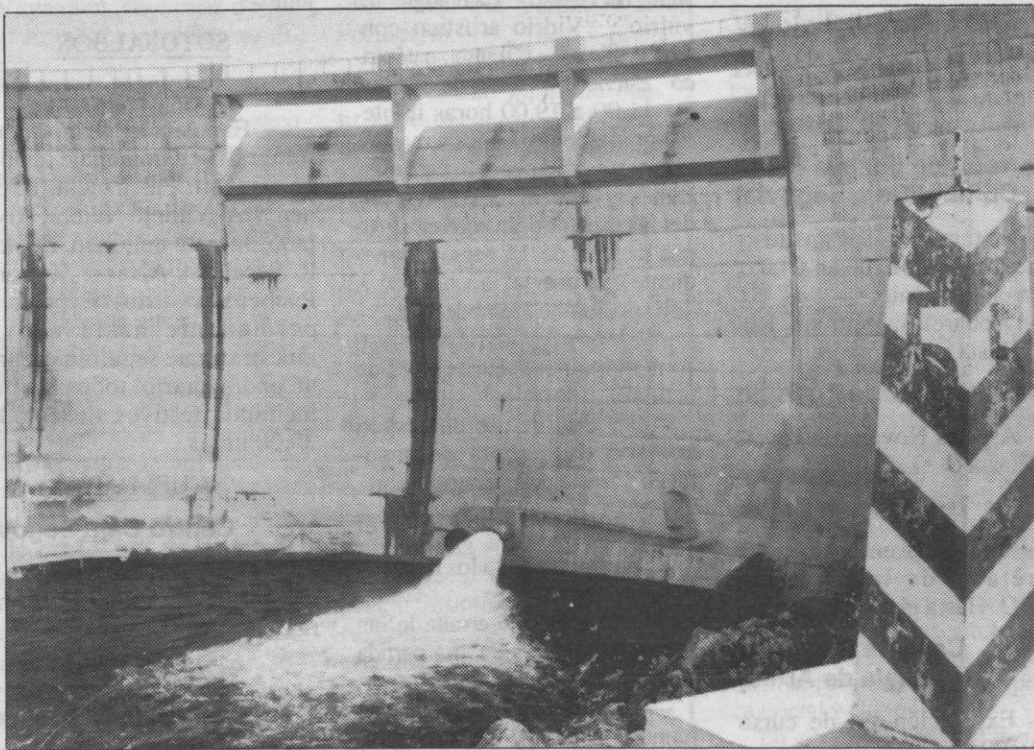
13 Manglano asegura que el "informe Crillón" no se pagó con fondos reservados.

14 Rabat quiere finalizar pronto las negociaciones de pesca con la UE.

16 Los serbios no liberarán a los cascos azules sin condiciones.

16 La Policía civil chilena se encargará de arrestar a Contreras.

18 Aranzábal, novedad en la lista de Javier Clemente ante Armenia.



El reparto racional del agua, objeto de agrios debates entre Gobierno y oposición.

JUAN MARTÍN

La diputada del PP expuso sus tesis en el Club Siglo XXI

De Palacio: "El Plan Hidrológico obedece a hipótesis de despacho"

La diputada del Partido Popular por Segovia, Loyola de Palacio, afirmó ayer en una conferencia-debate en el Club Siglo XXI que el anteproyecto de Plan Hidrológico Nacional presentado por el Ministerio de Obras Públicas obedece a "hipótesis de despacho e intereses electorales".

Loyola de Palacio debatió en el foro del club de opinión madrileño sobre "El agua y la sequía en España" junto al director general de Obras Hidráulicas del MOPTMA, Adrián Baltanás, argumentando ante el representante de la Administración central las tesis que ha venido defendiendo en el Parlamento sobre este tema.

En opinión de la parlamentaria del Partido Popular por

Segovia, el Plan Hidrológico Nacional debería cuantificar los recursos superficiales y

La parlamentaria del PP por Segovia reclama la aprobación de los planes de cuenca

subterráneos disponibles en cada cuenca fluvial, y realizar una óptima gestión de esos caudales.

Sobre este aspecto, reclamó la aprobación de los planes de cuenca que determinen la existencia de excedentes, así como la elaboración de un Plan Hidrológico conforme a la legislación vigente.

De Palacio pidió que el Plan Hidrológico esté coordinado con un Plan Nacional de Regadíos que defina los posibles trasvases y sus distintas alternativas desde el rigor y la solvencia técnica y económica.

(Pág. 8)

El Colegio Universitario acogerá este año a 640 nuevos alumnos

El Colegio Universitario de Segovia abrirá su matrícula este año a 640 nuevos alumnos para los primeros cursos en las facultades de Derecho, Administración y Dirección de Empresas, Ciencias de la Información (sección de publicidad y relaciones públicas) e Ingeniería Técnica en Informática de Gestión.

El centro segoviano contará con un total de 2.800 alumnos y 150 profesores en el curso 1995/1996.

El director del centro, José Antonio Escudero señaló que estas cifras revelan que "tras distintas etapas ascendentes de incorporación de titulaciones y estudios, el Colegio ha alcanzado la madurez".

(Pág. 4)



José Antonio Escudero.

A.S.

Viernes
2
junio

CALENDARIO

PARA HOY:
Van 153 días, faltan 212.
Sol: De 6,47 a 21,39.
Luna: De 10,19 a 00,33.
Cuarto creciente el día 6 de junio en Virgo.

SANTORAL

HOY: Marcelino, Pedro.

FARMACIA DE GUARDIA

HOY: Hernanz Cano, Puente de San Lorenzo, 5.

ADEMAS

Academia de San Quirce

Hoy, partir de las 20,00 horas, en la Academia de San Quirce presentación del libro de José Montero Padilla, "Antonio Machado en su geografía". Intervienen: Rafael Cantalejo, Manuel González Herro, Francisco de Paula Rodríguez, Carlos Romero de Lecea y Montero Padilla.

Fin de semana

Sala Habana (El Sotillo): Hoy, a partir de las 24,00 horas, concierto del grupo escocés "The Pralines".

Primer Feria del Disco: El domingo, en el hotel "Los Arcos", en horario ininterrumpido de 11,00 a 21,00 horas. Más de 10.000 discos, novedades, rarezas, segunda mano...

El Rocío en Segovia: Mañana, misa rociera y bendición de la imagen y ofrenda de flores en la capilla de Nueva Segovia. El domingo romería con concentración caballistas en Azoguejo, salida hacia Robledo (10,30 horas). Misa rociera en el Llano Amarillo de Robledo (13,30 h.), festival de sevillanas (18,30 h.). Organiza A.C. Llanuras.

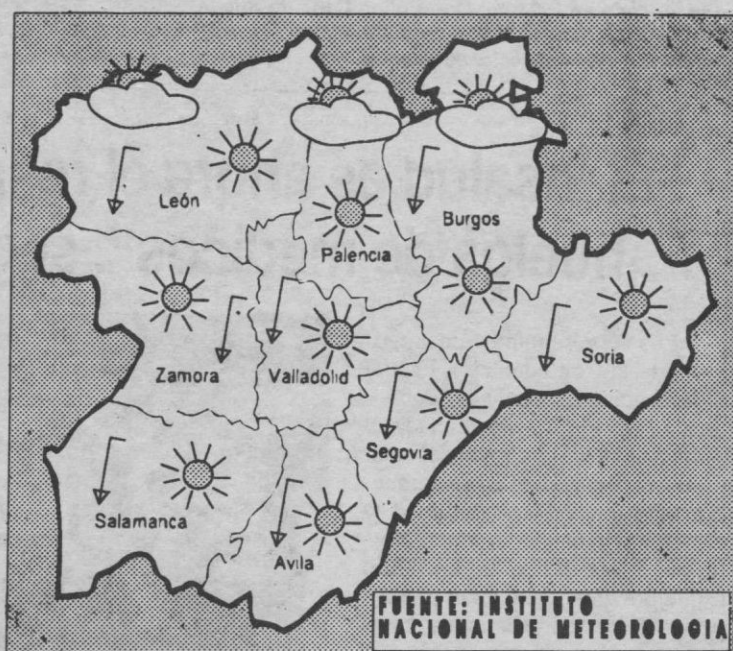
Música en primavera (Sociedad Filarmónica): Mañana, en la sala Zuloaga, a las 20,30 horas, concierto del trio de piano (Agustín Serrano), violín (Víctor Ardelean) y violonchelo (John Paul Friedhohh).

Canto en la Real Fábrica de La Granja: Hoy a las 20,30 horas, en la Real Fábrica, concierto de canto gregoriano a cargo del coro "Congregamini et Psallite".

Sagrado Corazón

Hasta el 9 de junio novena al Sagrado Corazón de Jesús, en la iglesia de los Misioneros. A las 19,30 horas rosario y novena, a las 20,0 eucaristía. Predica el padre Julio Sainz, CMF.

TERMOMETRO



PROVINCIAS	TEM MAX.	TEM.MIN.	PL./M ²
Avila	21,0	-0,4	
Burgos	19,0	5,4	
León	22,6	3,4	
Palencia	20,8	2,7	
Salamanca	24,5	4,8	
Segovia	22,5	2,5	
Soria	21,6	3,0	
Valladolid	-	-	
Zamora	25,4	6,6	

TEMPERATURAS EN LIGERO ASCENSO

Hoy, poco nublado; temperaturas en ligero ascenso, con máximas comprendidas entre 21 y 23 grados, y mínimas previstas para la próxima madrugada entre 2 y 4; vientos de componente este, flojos.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

La Casa del Siglo XV

— Pintura. Gerardo Ayala. Del 3 de junio al 3 de julio. Inauguración mañana a las 20,30 horas.

Torreón de Lozoya (Obra Cultural Caja Segovia)

— Pintura. Oleos, esmaltes y técnicas mixtas. Esteban Drake. Hasta el 4 de junio.
— Acuarelas. Antonio Román. Hasta el 4 de junio.

Parador de Turismo

— Artistas Noveles Segovianos. Hasta el 11 de junio.

Teatro Juan Bravo

— "La mujer en el trabajo". Secretaría de la mujer de CC.OO. Hasta el 4 de junio.

Casa de los Picos (Escuela de Artes)

— Exposición fin de curso 1994/1995.

Centro Social Caja Segovia

— Oleos, restauración, manualidades, patronaje y bolillos. Alumnos de los centros familiares Caja Segovia, Cristo del Mercado y Nuestra Señora del Carmen. Hasta el 4 de junio.

Semana de las Fuerzas Armadas

— Exposición Archivo General Militar. Casa de la Química. Hasta hoy, de 17,00 a 21,00 horas.
— Exposición misiones de paz de las Fuerzas Armadas y grabados del Alcázar. Casa de La Alhóndiga. Hasta mañana, de 17,00 a 21,00 horas.

Salones María Reparadora

— Manualidades alumnas Centro de Cultura Popular y Promoción de la Mujer, San Millán. Hasta el 9 de junio.

SAN ILDEFONSO

Real Fábrica de Cristales (Fundación CNV)

— Exposiciones permanentes:

"Cristal de La Granja", siglo XVIII y XIX. "Vidrio europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". "Vidrio artístico contemporáneo". "Teatro catóptico esférico". Horario de visitas: De 11,00 a 19,00 horas ininterrumpidamente. Lunes y martes, las salas permanecerán cerradas. Lunes y martes, así como los demás días, podrán acoger a grupos de más de 15 personas mediante cita previa.

Exposiciones temporales:

— "Japón. Vidrio artístico contemporáneo". Hasta el 22 de octubre.

— "Vidrio de uso doméstico en la sociedad europea contemporánea". Hasta el 3 de septiembre.

Jardines del Palacio Real

Visitas gratuitas a los recintos y lugares siguientes:

— "El Laberinto", ermita de San Ildefonso, jardines de "La partida de la reina" y piscifactoría.

— Funcionamiento de las fuentes reales: Miércoles, sábados, domingos y festivos a partir de las 17,30 horas, y hasta que la disponibilidad del agua lo permita.

Galería Arte "Zaca"

— Acuarelas y óleos. Pepita Gil. Hasta el 26 de junio.

CUEVAS DE PROVANCO

Casa Consistorial

— Antigüedades de nuestros

RECOMENDAMOS

CINE Y TEATRO

100 años de cine, en multicines Miró, en sesiones de 20,00 y 23,00 horas. Entrada 300 pesetas. Hoy, viernes, sala 1, "Desayuno con diamantes" (V.O.); sala 2, "Imitación a la vida" y sala 3, "La flauta mágica" (V.O.).

Teatro Juan Bravo, hoy, mañana y el sábado, a las 20,30 horas, "Vuelven las pasiones" (Premio Ciudad de Segovia).

pueblos. Participantes en las aulas de cultura. Hasta finales de junio.

SOTOSALBOS

Iglesia parroquial

— Exposición de pintura y fotografía en homenaje al obispo Antonio Palenzuela. Exponen: J.A. Vallejo Nájera, Alvarado, Jacinto del Caso, E.Gala, R. Escalona, Alcaraz, Zarranz, Puchero, y otros. Exposición permanente hasta nuevas muestras, que seguirán durante un año. Horario, todos los días incluidos festivos de 16,00 a 20,00 horas.

CUELLAR

Centro Caja Segovia

— Grupo Aqua. Hasta el 15 de junio. De 19,00 a 21,00 horas.

CASTELLON

Galería Art Dam

— Pintura, dibujo, grabado. Juan Pita. Hasta el 9 de junio.

CONVOCATORIAS

Semana de las Fuerzas Armadas

Hoy, de 17,00 a 21,00 horas en la Academia, jornada puertas abiertas. De 18,00 a 19 horas, en la Academia, concierto de la agrupación musical de la Academia y alumnos de música del Ministerio de Defensa. A las 19,30 h., en La Alhóndiga, conferencia sobre "Actuación de las Fuerzas Armadas españolas en Bosnia-Herzegovina", por el general Vicente García García.

Tertulia Taurina

Hoy, a las 15,00 h. mesón "Patricia", 57 Tertulia Taurina Segoviana. Invitados especiales profesorado Escuela Tauromaquia de Madrid, entre ellos los matadores Gregorio Sánchez, Joaquín Bernardó, José Luis Bote, entre otros.

PRIMITIVA

Jueves, 1

2	13	14	15
33	Com. 11 Rein. 3		36

Sábado, 27

21	26	28	34	39	42	Com. 12 Rein. 8
----	----	----	----	----	----	--------------------

BONOLOTO

Miércoles, 31

1	11	16	21	34	36	Com. 14 Rein. 8
---	----	----	----	----	----	--------------------

Martes, 30

10	17	26	29	40	44	Com. 48 Rein. 4
----	----	----	----	----	----	--------------------

Lunes, 29

17	20	33	38	42	49	Com. 16 Rein. 2
----	----	----	----	----	----	--------------------

Viernes, 26

12	19	25	28	34	39	Com. 4 Rein. 5
----	----	----	----	----	----	-------------------

ONCE

Jueves, 1

Miércoles, 31	Martes, 30
65.195	66.643

Lunes, 29	Viernes, 26
44.448	01.858

Serie 159

EL POSO DE LOS DIAS

Extrañeza

JOSE M^o PEREZ DE COSSIO

Mi mujer asistía, como cada jueves, al mercado que, coincidiendo con dicho día de la semana, se celebra en la plazuela de Los Huertos.

Aquel día la razón principal de su comparecencia en dicho lugar era la adquisición de una partida de patatas tempranas, con las que satisfacer nuestras aficiones gastronómicas, afortunadamente acordes con nuestro poder adquisitivo.

Con este fin, pues, dirigí sus pasos hacia un puesto en el que, en lugar bien visible, se exhibía dicha mercancía y que estaba regentado por dos hermanos que en nada desentonaban con la mercancía que expendían.

Sus rostros, surgidos como a golpes de azadón con algún que otro toque de escardillo, manifestaban esa reciedumbre y espontaneidad de la que suelen hacer gala las gentes de nuestra tierra cuando se convierten en protagonistas de algún poema o relato nacido con vocación de ser subvencionado por algún organismo oficial.

Yo, en algunas ocasiones, había departido con estos dos interfectos y alguna que otra enseñanza les debo, aunque en lo referente a higiene y medicina preventiva, sus sugerencias eran de escaso aprovechamiento.

Según los aludidos, el mejor almuerzo para por la mañana era un vaso de aguardiente con una guindilla, ya que, a tenor de su experiencia, los microbios habían estado toda la noche reproduciéndose dentro de nuestro organismo y sólo esperaban el comienzo de nuestras actividades para así fortalecerse y consolidar su instinto de supervivencia... Al encontrarse con el orujo y el picante, todos sus proyectos se venían al traste con los consabidos efectos benéficos.

Uno de los hermanos, el mayor según creo, lucía debajo de una boina color lejanía al atardecer y en la que se podía sembrar con toda garantía y



sin necesidad de fertilizantes, unas gafas "Amor" ejecutivo que algún óptico irresponsable le había sugerido y, que ni siquiera la mugre con la que se enriquecían, era capaz de paliar lo incongruente de su diseño.

Mi mujer, una vez conocido el precio, les encargó un saco de cincuenta kilogramos, habida cuenta de que al por mayor el importe se afinaba. Todo ello supeditado, naturalmente, a que la mercancía fuese depositada en destino.

Preguntada mi mujer si el inmueble gozaba de ascensor, uno de los parroquianos a quien nadie había dado vela en ese entierro respondió: ¡"Sí, de mano"! y ahí quedó la cosa sin mayores complicaciones.

Hacia las tres de la tarde, y bajo un sol de justicia, oímos el perezoso renquear de la camioneta y el trajín de la descarga, sorprendiéndonos sobremanera la demora que se iba produciendo en recibir la visita de este aguerrido campesino.

Privado, que así rezaba su nombre de pila, se afanaba, según supimos después, en localizar un inexistente montacargas.

Convencido a duras penas

de la inevitabilidad de tener que apechar sobre sus espaldas con los cincuenta kilogramos objetos del contrato, empezó a vociferar toda clase de reflexiones que alarmaron al vecindario.

¡"No, si ya lo decía mi madre!, ¡eres más gilipollas que tu padre, que mira si tenía hasta para regalar!" ¡y encima con lo delicado que estoy de las piernas...!"

A medida que se sucedían los pisos, las alusiones iban personalizándose y yo, sinceramente alarmado, esperaba un desenlace del que quizá tuviéramos que lamentarnos.

Cuando apareció la boina, y lo que venía detrás, por el descansillo, Budi, nuestro gato siamés, asomó por la entreabierta puerta suficientemente sincronizada su acción como para que el congestionado personaje objeto de este relato exclamase: ¡Pero leche! ¿Y esto qué es?

¡Pues ya ve usted, respondió mi mujer, en un tono tan humilde y apacible como el que yo desearía dirigido a mí cuando la marejada se pone fina. ¡Un gato!

¡Copón! Pero si este bicho tiene que valer muchos cuartos ¡Aunque nada más sea por lo antiguo que es!

Pentecostés

Acción Católica y Apostolado Seglar

Queridos hermanos, militantes de Acción Católica y de todo el Apostolado Seglar.

Como todos los años, celebramos nuestra fiesta el día de Pentecostés. En esta fecha, el encargo del Señor: "Id y haced discípulos de todos los pueblos..." (Mt. 2, 29.), comenzó a ser realidad. Ese día la Iglesia, que llevaría a todos los hombres la buena noticia de Jesús, salió a la calle.

Por eso, es nuestro día, el de la Acción Católica y, en muchas diócesis, se extiende esta jornada a todo el Apostolado Seglar. Vosotros cada día sentís, con más fuerza, que "no sólo pertenecéis a la Iglesia" (Cf. Ch L.22).

Y este año, el espíritu de Pentecostés concretamente, os invita también a vosotros, "Iglesia en el mundo" a vivir, animar y extender la virtud de la tolerancia.

De este modo nos hacemos eco de la iniciativa de las Naciones Unidas que han proclamado el año 95 como el de la tolerancia. "Somos iguales, somos diferentes". Frente al panorama de intransigencia que se respira, en gestos, palabras, actitudes y acciones, en muchos órdenes de la vida, todos y especialmente los cristianos militantes estáis llamados a sumar con gozo vuestros esfuerzos a los de todos los hombres de buena voluntad para que vaya surgiendo y tomando cuerpo, la cultura de la comprensión y el respeto, base de toda la convivencia.

Pentecostés y vida militante

El sentido de la comunión al que nos llama la Iglesia, está en la raíz de toda tolerancia. No es fácil esa actitud, comprensiva y respetuosa, sin corazón que se esfuerza en amar a los otros y sin esa paciencia, con la que Dios nos mira a todos los hombres. Por eso, el sentido cristiano de la vida, la humanidad que brota del Evangelio, nos educa para ser tolerantes.

Los miembros del Apostolado Seglar, además de ser tolerantes, educan para la tolerancia ante la libertad religiosa, la opción política, social y cultural.

En resumen: La tolerancia es amor que me enseña a respetar la verdad de los otros, desde la verdad de mi vida, desde la fe en Jesucristo y desde mi experiencia eclesial de buscar el bien común y compartir la fraternidad en la esperanza.

Nuestra última palabra es de reconocimiento de vuestra vocación

y de la responsabilidad evangelizadora que el Señor os confía y la Iglesia os pide. Estáis diseminados en la parroquias y en todos los ambientes. Vivís junto a vuestros obispos y sacerdotes en las iglesias particulares. En El esperamos y a El os confiamos. (De la carta de los obispos al Apostolado Seglar).

Los movimientos de apostolado seglar y asociaciones de Segovia han organizado la vigilia de Pentecostés para adultos, con la misa que se celebrará en la I. Catedral el sábado día 3 a las 8 de la tarde presidida por D. Antonio Palenzuela. Se invita a todos los segovianos que deseen celebrar Pentecostés unidos a su obispo.

PLAZA MAYOR

Por la ruta del arcipreste

P.M.C.

Una andadura de varios decenios entre periodistas y escritores me ha deparado muchas amistades, y algunas de ellas me recuerdan enviándome sus publicaciones, como ya en anteriores ocasiones he referido. Cada vez que me llega uno de estos libros, siento no haber intentado alguna vez la aventura de la publicación, pero la verdad es que el pequeño punto de nostalgia se pasa de inmediato, en cuanto comienzo la lectura del nuevo libro recibido. Ha sido ahora Rubén Caba, madrileño, sólido escritor, el que me dedica un ejemplar de la tercera edición de su "Por la ruta serrana del Arcipreste", en Ediciones Libertarias. Naturalmente, varios lugares de nuestra provincia figuran en el relato del escritor-viajero-aventurero, que ha recorrido 400 kms. por la ruta serrana que siguió Juan Ruiz, Arcipreste de Hita. Y con los recuerdos a sus referencias en el "Libro de Buen Amor", Caba entremezcla sus propias experiencias hoy, con anécdotas, relatos, impresiones obtenidas de personas de nuestros días que fue encontrando en su caminar. Relato vivo y directo, muy entretenido e informativo a la vez, salpicado de experiencias y curiosas observaciones.

"Absolutamente
equipado."



Nueva Clase C.

Aire acondicionado. A.B.S. Airbag conductor. S.R.S. Elevalunas eléctrico. Espejos retrovisores eléctricos. Cierre centralizado. Preinstalación de radio. Servodirección. Faros y piloto antiniebla. Cristales calorífugos. Venga a Segauto y pruébelo.



Mercedes-Benz

SEGAUTO, S.A.

Concesionario Oficial Mercedes-Benz
Pol. Ind. El Cerro. C/ Peñalara, 10. Tel.: 42 76 11. 40006 SEGOVIA.

"Pedalea tus cañadas" se acercará a los ranchos de esquileo

P.B.

El Área de Cultura y Bienestar Social de la Diputación Provincial llevará a cabo por segundo año consecutivo la organización de la actividad "Pedalea tus cañadas", en la que se pretende dar a conocer mediante marchas guiadas en bicicleta de montaña las tres cañadas reales que discurren por el territorio provincial.

En esta edición, la organización centrará su actividad en la visita y difusión de los distintos ranchos de esquileo que se conservan en la provincia, cuyo ejemplo más significativo es el de Cabanillas, construido en 1761 y en la actualidad propiedad de la familia Peñalosa.

Además de esta actividad, las distintas marchas recorrerán la cañada soriano-occidental, desde Maderuelo hasta Avila capital. El recorrido de la cañada se dividirá en cuatro etapas, que se llevarán a cabo en junio, septiembre y octubre, quedando por determinar la fecha en la que se realizará la última etapa entre Santo Tomé del Puerto y Maderuelo.

La inscripción para participar en esta actividad deberá realizarse en la sede del Área de Cultura y Bienestar Social de la Diputación Provincial, en la calle de La Plata número 32, debiendo de ingresar una cuota de 1000 pesetas en cualquiera de las oficinas de Caja Segovia.

"Pedalea tus cañadas" cuenta con la colaboración del club-asociación cultural "Cañada Real Vera de la Sierra", responsable de la idea y el proyecto de esta actividad y que se encargará del asesoramiento y la gestión de colaboradores.

La marcha cicloturista se regirá en base a un reglamento elaborado por la organización que deberá ser observado por los participantes, ya que el incumplimiento de alguna de sus normas podría llevar consigo la expulsión de la actividad.



PEÑALOSA

Foto del cartel anunciador.

Publicidad aplicará los nuevos planes de estudio y Empresariales continúa su implantación

El Colegio Universitario ha alcanzado su etapa de madurez, según J. A. Escudero

El Colegio Universitario de Segovia contará con 2.800 alumnos y 150 profesores en el curso 1995/1996. Para el director del centro, José Antonio Escudero estas cifras revelan que "tras distintas etapas ascendentes de incorporación de titulaciones y estudios, el colegio ha alcanzado la madurez".

P.B.

El Colegio Universitario, adscrito a la Universidad Complutense de Madrid, abrirá su matrícula este año a 640 nuevos alumnos, para los primeros cursos en las facultades de Derecho, Administración y Dirección de Empresas, Ciencias de la Información (sección de publicidad y relaciones públicas) e Ingeniería Técnica en Informática de Gestión.

Los estudiantes que se matriculen en el primer curso de publicidad comenzarán con el nuevo plan de estudios aplicado para esta carrera por la Universidad Complutense, con la correspondiente distribución de asignaturas troncales, obligatorias y optativas y su valoración en créditos, para la configuración del currículum de cada alumno. Asimismo se potencia la actividad práctica de la formación académica.

La titulación para la que se prepararán estos estudiantes se denominará publicidad y relaciones públicas, que marca la desvinculación del antiguo concepto de licenciatura en Ciencias de la Información dividida en tres ramas: periodismo, audiovisuales y publicidad. La introducción de la nueva concepción de los estudios se producirá un curso después a la salida de la primera promoción del centro. El puente entre ambas filosofías académicas se mantendrá tendido en las aulas ya que el antiguo plan de estudio seguirá funcionando para los estudiantes que cursen segundo, tercero, cuarto y quinto.

En la sección de Empresariales se completará el primer ciclo del nuevo plan de estudios, que incluye dos años académicos. Los responsables del Colegio Universitario han destacado la variedad y amplitud de asignaturas optativas que se ofrecen para la elaboración del currículum, entre las que se incluyen algunas específicas para el colegio. En este centro también convivirán los dos sistemas académicos, mientras que la Facultad de Derecho mantiene exclusivamente el modelo antiguo.

La Escuela de Informática estará configurada de acuerdo a su planificación inicial: tres cursos en primero, dos en segundo y uno en tercero. De forma, que el próximo año des-



JUAN MARTIN

El centro amplía las dotaciones de las facultades. En la fotografía, un nuevo laboratorio de video.



JUAN MARTIN

Escudero resaltó la amplitud y calidad de la oferta de estudios.

pedirá al primer grupo de diplomados.

La oferta del colegio de la Obra Social de la Caja de Ahorros incluye el Instituto Británico, La Escuela de Práctica Jurídica y un conjunto de actividades complementarias. El "Británico" abre sus aulas a los niños de ocho años, sin descuidar a los grupos universitarios para los que se está procurando la introducción de los exámenes de Cambridge en sus niveles más bajos. La actividad estival del instituto será reforzada, ya que además del curso de verano que se desarrollará en julio, se impartirán clases en Torrecaballeros para niños de siete a 12 años.

La Escuela de Prácticas Jurídicas, en la que colaboran la Audiencia Provincial de Segovia, y los colegios de abogados y procuradores, tiene garantizada su continuidad después de haberse estrenado el curso pasado con un éxito de plazas y actividad, según apuntó Miguel Colmenero, coordinador del centro. El colegio de Abogados de Segovia ha reconocido oficialmente la formación facilitada por el Colegio Universitario, a todos los efectos y especialmente para el facilitar el acceso al "turno de oficio y asistencia letrada".

El Colegio Universitario ha participado en dos ferias centradas en el mundo académico

para difundir sus actividades fuera de Segovia. Las aspiraciones de la dirección del centro y del patronato, con Caja Segovia al frente, se centran en la población situada en las proximidades de la provincia, especialmente en Avila y las localidades situadas en torno a la carretera de La Coruña.

Campaña de captación

Con la finalidad de captar nuevos alumnos se han distribuido catálogos y participado en campañas de orientación universitaria en los institutos. La apuesta del centro está originada por la competencia que ofrece la oferta universitaria de Madrid y el descenso de la población estudiantil.

El primer plazo para la solicitud de plazas comenzó ayer y continuará abierto hasta el 14 de julio, según se informó ayer en la presentación de la oferta del centro segoviano.

Los representantes de la Caja de Ahorros, entre los que se encontraba el presidente, Octaviano Palomo y el subdirector de obras sociales, Julio Tomás Arribas, destacaron que los costes de los estudios es inferior a los que exigen otros centros adscritos a la Complutense.

Los alumnos deben aportar el 50 por ciento de la matrícula y una cuota de inscripción. En los planes antiguos de estudio esta cuota varía entre las 240.000 pesetas, en Derecho, 261.000 pts. en Empresariales, y 255.000 pts. en Publicidad. Para los estudiantes de los nuevos sistemas los precios son 270.000 pts en Administración y Dirección de Empresas; 261.000, en Publicidad y 279.000 pts. para Informática.



VILLA DE CUELLAR

Concluye así el expediente iniciado en 1982 por la Dirección de Bellas Artes

La iglesia de La Cuesta, declarada oficialmente Bien de Interés Cultural

La Junta de Castilla y León, a través de la Consejería de Cultura y Turismo, ha declarado "Bien de Interés Cultural con categoría de Monumento" la iglesia de Santa María de la Cuesta concluyendo de esta manera un expediente que fue iniciado el año 1982 por la Dirección General de Bellas Artes. El decreto de declaración, firmado por el presidente de la Comunidad y por el consejero de Cultura y Turismo, ya ha sido publicado en el Boletín Oficial de Castilla y León.

S. GUIJARRO

Con esta declaración la iglesia de La Cuesta adquiere la máxima categoría oficial que desde el punto de vista histórico-artístico puede alcanzar un edificio en España. A partir de este momento el templo gozará de una protección especial y su entorno estará también protegido en cuanto a zonas verdes, trazado urbano y construcción en varias manzanas alrededor de la iglesia.

En el expediente tramitado por la Dirección General de Patrimonio y Promoción Cultural de la Junta se hace una descripción del edificio y se delimita el entorno de protección a su alrededor, como así lo exige la Ley del Patrimonio Histórico Español.

La zona declarada de protección es un polígono irregular delimitado, en líneas generales, por las calles Los Estribos y parte de la calle La Luna, por el sur; por el oeste, zona de las antiguas eras hasta la calle Río Cega; por el norte la calle Solana de San Isidro, y por el este en línea recta desde donde se unen las calles La Calzada y Solana de San Isidro, hasta la intersección de las calles La Luna y El Sol.

Desde el momento de la declaración toda esta zona estará sometida a un ordenamiento

urbanístico especial y las obras en todos los espacios e inmuebles deberían ser aprobadas por la Comisión Provincial de Patrimonio y otros organismos competentes. La iglesia de Santa María de La Cuesta está situada sobre una loma o pequeña colina fuera de las murallas de la población, dominando un típico barrio cuellarano. No se conoce la fecha exacta de su construcción, siendo su primera noticia documental del año 1190.

Torre mudéjar

La iglesia es básicamente de traza románica con varios elementos mudéjares, el más importante de ellos una esbelta torre. Interiormente tiene bóvedas, retablo y decoración barrocas. El retablo mayor fue realizado por Juan Correa y Blas Martín de Obregón el año 1711. También conserva una pila bautismal y un calvario góticos y un interesante órgano en estado deficiente, aunque todavía funciona.

La iglesia está habitualmente cerrada al culto y únicamente se abre en el mes de mayo durante la novena y procesión de San Isidro o por algún motivo especial. En una de sus dependencias está instalado un taller de restauración dependiente del Obispado de Segovia.



El templo de traza románica con varios elementos mudéjares.

via.

La iglesia consta de una nave dividida en cinco tramos por arcos fajones y rematada por un ábside semicircular. En los lados sur y norte conserva restos de lo que pudieron ser atrios, muy claro en el del lado norte. El campanario, situado a la izquierda del ábside, tiene tres cuerpos: el primero ciego, adornado con recuadros de ladrillo, el intermedio con dos huecos de arco de medio punto, y un tercer cuerpo de campanas construido en ladrillo con ventanas geminadas.

Según se contempla en la vigente Ley del Patrimonio Histórico Español, los edifi-

cios declarados monumentos gozarán de una especial tutela y protección. A estos bienes declarados se les expedirá por el Registro General del Estado un título que les identifique y en el que se reflejarán todos los actos jurídicos o artísticos que sobre ellos se realicen. La iglesia es propiedad del Obispado de Segovia y según la ley vigente los propietarios tienen la obligación de conservar, mantener y custodiar los bienes declarados. La Administración deberá velar por el cumplimiento de la ley, ayudar económicamente al mantenimiento del monumento e incluso podrá realizar una expropiación.

El PSOE pretende liderar el nuevo gobierno municipal

S.G.

En una nota hecha pública por la agrupación local del PSOE y tras manifestar la satisfacción por el respaldo dado a su candidatura en las elecciones locales del pasado domingo, el Partido Socialista proclama "su voluntad de liderar el gobierno municipal durante los próximos cuatro años en colaboración con las otras formaciones que han obtenido representación política y cuyo proyecto social, modelo de pueblo y objetivos culturales puedan ser compartidos".

En las elecciones locales del pasado domingo PSOE y PP consiguieron cuatro concejales cada uno, la Agrupación de Candidatos Independientes dos, y un concejal respectivamente IU, Agrupación Independiente de los Pueblos, y Plataforma de los Independientes de España, hasta sumar un total de 13 concejales. Al no obtener mayoría candidatura alguna el próximo Ayuntamiento deberá ser gobernado por una coalición.

El PSOE ya ha iniciado conversaciones con las candidaturas independientes y con IU "de cara a conseguir un programa común que garantice el desarrollo de una política de progreso para Cuéllar y la estabilidad política necesaria para los próximos cuatro años en el Ayuntamiento".

La agrupación local del PSOE felicita a la población de Cuéllar y pueblos anejos "por el alto grado de responsabilidad mostrada en las elecciones, y puesto de manifiesto a través de un alto civismo y una altísima participación con lo que han demostrado su interés por los asuntos comunes a todos los ciudadanos".

Ayuntamiento de Fuenterrebollo

EXPLOTACION DE PISCINA MUNICIPAL Y BAR ANEXO

El próximo día 12 de Junio tendrá lugar la subasta de la explotación de la piscina municipal y bar anexo, pudiendo los interesados consultar el pliego de condiciones en la Secretaría de este Ayuntamiento en días y horas de oficina, señalándose, entre otras, las siguientes condiciones:

- * Periodo cuatro años: 1 julio/95 a 31 de agosto/99.
- * Precio salida: 200.000 anuales al alza.

Fuenterrebollo, 26 de mayo de 1995.

EL ALCALDE, Fdo.: Toribio Ruano Sancho

CLIMATIZACION DE PISCINAS AL AIRE LIBRE CON SISTEMAS

- * ECONOMICOS
 - * SIN MANTENIMIENTO
 - * DURADEROS
 - * SENCILLOS
 - * TRANSPORTABLES FACILMENTE
- INFORMACION SIN COMPROMISO
EN EL TELEFONO: 91 / 437 41 86
(9:00 a 14:00)

Lea



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

URBANISMO Y OBRAS

— A N U N C I O —

Aprobado inicialmente por el Excmo. Ayuntamiento Pleno, en sesión celebrada el día 3 de mayo de 1995, la Modificación del Estudio de Detalle de la finca "Montelaviña", sita en Calle Riaza, promovido por Construcciones Cardiel, S.A., queda expuesto al público durante 15 días, contados desde la publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de Castilla y León, a efectos de alegaciones, en la Sección de Urbanismo y Obras de este Excmo. Ayuntamiento.

Segovia, 23 de mayo de 1995.
EL ALCALDE

BASARDILLA

Mañana se celebra la romería de la Virgen del Pedernal

A.S.

El próximo día 3 de junio, sábado, se celebrará en Basardilla la tradicional romería en honor de la patrona de la localidad la Virgen del Pedernal.

Los actos dará comienzo por la mañana con el traslado de la imagen desde la iglesia parroquial de San Bartolomé a la ermita, situada a aproximadamente dos kilómetros de la localidad.

A la salida del pueblo los danzantes realizarán el tradicional paloteo iniciándose a continuación la procesión. A la llegada a la ermita tendrá lugar la celebración de la santa misa oficiada por el cura párroco Anastasio Montes. Seguidamente los mayordomos obsequiarán a los presentes con el típico refresco.

A las seis de la tarde, en el recinto de la ermita, tendrá lugar un concierto de guitarra interpretado por Raúl de Frutos Garcimartín, patrocinado por la Junta de Castilla y León y organizado por la asociación de vecinos, cultural y de montaña "El Guijo" con la colaboración del Ayuntamiento Basardilla. A continuación tendrá lugar la procesión por los alrededores de la ermita en el transcurso de la cual los danzantes bailarían delante de la imagen de la Virgen. Los actos religiosos terminarán con el rezo de la novena y la salve. Por último los asistentes podrán disfrutar del baile de dulzaina y tamboril en la pradera de la ermita.

El domingo se celebrará la festividad de San Antonio con misa en honor del santo y procesión por las calles del pueblo.

CANTIMPALOS

Un total de 16 niños tomaron su primera comunión

LOURDES MATARRANZ

Este día es memorable por lo que entraña de tradición y vivencia religiosa. De siempre, de toda la vida, los niños han hecho su primera comunión y este año como todos los años ha sido especial.

Un total de 16 niños, con edades comprendidas entre los 8 y 9 años, han entrado a formar parte de forma más completa de la comunidad cristiana. Después de la preparación que el párroco con las catequistas han llevado a cabo durante todo el año, la celebración se puede decir que fue casi perfecta.

Participaron los niños comulgantes, sus padres, el coro que en este día se prepara de forma especial. Todo parecía contribuir al fervor que estos niños llevaban en su caras y en sus corazones.

NAVA DE LA ASUNCION

Tras el incendio del sábado, la plantilla se encuentra en regulación temporal de empleo

Reflotar "Manufacturas Polisac, S.A." supondrá una inversión de 300 millones

El tejido industrial de Nava de la Asunción quedaba fuertemente resentido en la tarde del pasado sábado día 27, al devastar las llamas de un incendio gran parte de las instalaciones de la empresa Manufacturas Polisac, SA, dedicada a la fabri-

cación de plásticos a partir del polietileno como materia prima. La empresa Polisac cuenta con una plantilla de 29 trabajadores fijos que ahora se encuentran en regulación temporal de empleo por un periodo de cinco meses. Tiempo

en el que se espera que la fábrica podrá volver a funcionar si se cuenta con el apoyo económico de todas las instituciones públicas, ya que reflotar la empresa supondría una inversión cercana o superior a los 300 millones de pesetas.

AMARUARRI

El suceso ha dejado consternado a todo el pueblo, por lo bien que estaba considerada la empresa, y los ofrecimientos de colaboración son continuos, entre ellos el detalle de la empresa dedicada a materiales de construcción "Cerámica García Cuesta", que ha puesto a disposición de Polisac todo el material que necesite para la reconstrucción de las naves afectadas. Colaboraciones y ofrecimientos a las que tanto el presidente del consejo de administración y fundador de la empresa, Antonio Navarro, como el director gerente, Enrique Navarro, han mostrado su agradecimiento.

La empresa Polisac cuenta con una plantilla de 29 trabajadores fijos que ahora se encuentran en regulación temporal de empleo por un periodo de cinco meses. Tiempo en el que según el presidente de la sociedad, Antonio Navarro Herranz, se estima podrá volver a funcionar la fábrica si se cuenta con el apoyo económico y financiero de todas las instituciones públicas, ya que los daños causados han originado cuantiosas pérdidas y reflotar la empresa supondría una inversión cercana o superior a los 300 millones de pesetas. "Acudiremos a todas las instituciones públicas y donde haga falta para sacar la empresa hacia adelante y mantener todos los puestos de trabajo", señalaba Antonio Navarro.

Además, para este carismático empresario y de reconocido prestigio, aparte de la buena estima con que cuenta en el pueblo y particularmente entre sus empleados, la empresa Manufacturas Polisac siempre ha sido algo especial y la considera con sumo cariño como "mi séptimo hijo", de ahí que cuando habla de ella y de sus trabajadores lo haga con orgullo y visiblemente emocionado: "Son muchos años luchando por la empresa, más de 30, junto a los 29 trabajadores que hoy somos, todos ellos fijos porque la intención de la empresa nunca ha sido aprovecharse de los eventuales. La relaciones son buenas con todos ellos, que están volcados con la empresa y ahora más con esta desgracia. Por esto vamos a luchar porque cada uno siga cobrando su salario y por conservar todos los puestos de trabajo".

La larga trayectoria industrial de Manufacturas Polisac,



Los trabajadores de "Polisac", junto a Antonio y Enrique Navarro.

A. MARUGAN

con más de 30 años de presencia en el mercado de sacos de plástico, bolas comerciales, bolsas y sacos de seguridad de valores y mangueras de riego, entre otros productos, le situaban en buena posición competitiva no sólo en el mercado nacional, si no que también tenía abierto un hueco a nivel internacional como consecuencia de sus exportaciones a determinados países extranjeros, entre ellos Portugal y Africa.

Nuevos productos

Posición en uno y otro mercado que se venía a reforzar con el lanzamiento de un nuevo producto que acababan de sacar y referente a un sobre de plástico destinado al transporte y correspondencia de documentos de seguridad.

Tras superar la crítica situación que envolvió la quiebra de una de las empresas del grupo KIO, al pillarles con un débito entorno a los 40 millones de pesetas, actualmente la empresa se encontraba trabajando a pleno rendimiento y con unas excelentes expectativas de futuro. Los daños originados por el incendio están todavía por cuantificar, pero no cabe duda que son cuantiosos ya que el fuego destruyó dos naves de una superficie aproximada de 500 metros cuadrados y dejó inservible toda la maquinaria destinada al proceso de producción de corte, impresión y embalaje del producto fabricado. También se desconocen las causas que motivaron el incendio, tanto en una tarea como en otra se están empleando a fondo en estos días los peritos de la compañía de seguros y que



A. MARUGAN

Estado en que quedó la fábrica tras el incendio del sábado.

se ve dificultada por la enorme mole de hierros retorcidos, escombros y una capa de plástico fundido y endurecido, producido por un fuego que alcanzó más de 1.200 grados de temperatura, según el comentario de uno de los bomberos de los que participaron en la extinción del incendio.

Fuego que se produjo hacia las 18,15 horas de la tarde del pasado sábado día 27 y que fue detectado por el encargado de mantenimiento de la fábrica al encontrarse reparando los piñones de una máquina en una nave contigua al suceso y que sólo se dio cuenta del mismo cuando escuchó un ruido extraño antes de localizar las lla-

mas y una intensa nube de humo negro. Dado lo combustible del material existente, el fuego se propagó rápidamente y aunque se dio inmediatamente la voz de alarma el tiempo transcurrido hasta que llegaron los equipos de bomberos de Coca, Cuéllar y Segovia, impidió una intervención directa desde el interior de la fábrica. Afortunadamente no ha habido que lamentar desgracia personal alguna, ni tampoco cuando con riesgo personal todo el pueblo, empleados de la fábrica, Guardia Civil y bomberos, más los del Ayuntamiento navero, se emplearon de lleno en la extinción del mismo.

La CEOE comercializará productos regionales en EEUU.

Valladolid. (Ical).— El presidente en funciones de la Junta, Juan José Lucas, y el escritor Miguel Delibes son dos de los invitados a la delegación empresarial y comercial de Castilla y León en Washington con el fin de abrir nuevos mercados para los productos regionales y tratar de captar nuevas inversiones en la Comunidad, según puso ayer de manifiesto el presidente de CECALE, José Elías Fernández Lobato, en la jornada informativa celebrada ayer en Valladolid con la participación de representantes de más de 50 empresas de la Comunidad.

Los empresarios cuentan con el apoyo de la CEOE, que facilita la delegación que tiene en la capital norteamericana. La jornada informativa contó como ponentes con el consejero comercial de la Embajada de Estados Unidos en Madrid, José Ramón Carbajosa; el responsable del Departamento de Relaciones Internacionales de la CEOE, Pedro Bugallal; y el director de la Oficina Comercial de la CEOE en Washington, Jesús Pindado. Cabe destacar también la participación de representantes de la Junta, Caja España —que actúa como entidad financiera colaboradora de esta delegación comercial— y de las empresas Sotur y Excal.

Pedro Bugallal destacó que este tipo de experiencias se han llevado a cabo ya con empresarios de Toledo, Valencia Jaén y Albacete, entre otras provincias, con resultados que no se pueden calificar como especulativos pero sí buenos. "Se trata de rentabilizar también la Oficina Comercial de la CEOE implantada en Washington desde hace tres años facilitando la posibilidad de penetración en el mercado norteamericano a las pymes, ya que las grandes empresas tienen sus propios medios y no necesitan una ayuda especial", añadió Bugallal.

Respecto a las posibilidades de introducirse en los mercados americanos afirmaron que todo depende del producto.

Los consumidores piden la intervención del Defensor del Pueblo

El fiscal de León actuará de oficio en el caso de los "chicles pornográficos"

La Fiscalía del Tribunal de Menores de León ha pedido al fiscal de la Audiencia de León que actúe de oficio en el caso de los chicles pornográficos que se distribuían en kioscos ubicados cerca de varios colegios en la capital leonesa. La Policía Local

de León ha retirado ya varias partidas de estas golosinas después de que algunos padres denunciaran que la distribuidora de esta goma de mascar, que se comercializa bajo la marca "Bikini Baby", regalaba cromos de mujeres desnudas.

León/Burgos. (Ical).— El chicle objeto de la polémica fue lanzado al mercado hace una semana por la firma Leaf Ibérica S.A., con sede en Elche.

El presidente de la Federación de Asociaciones de Alumnos de EGB, Francisco Álvarez, ha manifestado que casi 15.000 unidades de este chicle se han vendido en las provincias de León, Zamora, Salamanca y Burgos. El chicle es consumido sobre todo por menores que lo conocen con el nombre de "chicle guarro". La golosina está envuelta en un adhesivo con fotos de mujeres en bikini y cuando se consiguen reunir seis adhesivos se logra una moneda de cartón denominada T-Taza con el dibujo de una mujer, a la que se puede desnudar frotando con un dedo o chupando el adhesivo.

La directora de la Oficina Municipal de Información al Consumidor (OMIC) en León, Rosario Martínez, señaló que a las 10,15 horas una madre presentó la primera reclamación formal. Además de esta reclamación, la OMIC recibió el miércoles otras tres denuncias telefónicas de otros tantos padres.

La Unión Cívica de Consumidores UNAE ha recibido en Burgos dos denuncias por parte de padres de familia a causa de la venta de los llamados "chicles eróticos". La presidenta de UNAE, Amelia Rodríguez, señaló que está fuera de toda lógica que se permita la venta de estos chicles entre el colectivo infantil. La Unión Cívica de Consumidores se pondrá en contacto con la Administración para solicitar que se tomen medidas.



El chicle regala cromos de mujeres desnudas.

TELEFOTO EFE

Según fuentes del Servicio de Inspección y Consumo de la Junta, las asociaciones de consumidores pueden solicitar al fabricante la retirada del producto e incluso acudir a los tribunales amparándose en la Ley de Defensa de los Consumidores. La Unión de Consumidores de España (UCE) ha solicitado al Instituto Nacional del Consumo y al Instituto de la Mujer la retirada de ese producto del mercado, ante la numerosas protestas que han recibido estos días.

Por su parte, el portavoz de la Organización de Consumidores y Usuarios (OCU), Juan del Real, manifestó ayer que el chicle pornográfico "también atenta contra la dignidad

de la mujer y es antihigiénico". Juan del Real añadió que "Bikini Baby" vulnera derechos de la infancia si se tiene en cuenta que se trata de un producto consumido principalmente por niños que son obsequiados con objetos más propios de adultos y de los "sex-shop", razón por la cual considera oportuna una denuncia ante el Defensor del Pueblo.

"La presentación machista de la mujer, además de hacer un flaco favor a la educación de los jóvenes, atenta contra la dignidad de las féminas, por lo que el Instituto de la Mujer debería presentar su correspondiente denuncia", añadió Juan del Real.

Los agricultores del Bierzo anuncian nuevas movilizaciones

Valladolid. (Ical).— Los agricultores de la comarca leonesa del Bierzo estudiarán nuevas movilizaciones tras el fracaso de la reunión celebrada ayer en Valladolid con el subsecretario del Ministerio de Agricultura (MAPA), Santos Castro Fernández, y el consejero de Agricultura de la Junta, Isafías García Monge, para buscar un sistema de ayudas que palie los daños causados por las heladas del mes de abril en los cultivos de viñedo y frutales.

Según declaró el portavoz de la Comisión de Seguimiento de las Heladas, Fernando García Blanco, la reunión, que se prolongó durante dos horas y media, "ha ido mal porque el Ministerio se ha cerrado en banda diciendo que no es responsabilidad suya —abonar las indemnizaciones—, pero entendemos que sí debe colaborar con la Junta".

Los agricultores de la comarca del Bierzo cifran en 4.500 millones de pesetas los daños causados por las heladas y reclaman al Ministerio de Agricultura una línea de ayudas directas similar a la existente para las comarcas afectadas por la sequía. El subsecretario del Ministerio de Agricultura, Santos Castro, declaró que "el Ministerio sólo puede ejecutar políticas horizontales de carácter general, no ayudas directas para una comarca específica", y reiteró que los seguros agrarios cubren los riesgos de heladas en viñedo y frutales.

UPL, PSOE e IU no firmarán un pacto contra el PP en la Alcaldía de León

León. (Ical).— La Unión del Pueblo Leonés (UPL), el Partido Socialista e Izquierda Unida, los tres partidos minoritarios en el Ayuntamiento de León tras las elecciones del 28-M, no firmarán ningún pacto contra el PP en el caso de que esta formación pierda la mayoría absoluta si se confirma que en una de las mesas electorales hubo irregularidades que podrían hacer repetir el proceso.

UPL e IU impugnaron ayer oficialmente una de las mesas electorales en el barrio de Armunia, debido a que uno de los candidatos municipales del PSOE ocupaba la presidencia en dicha mesa, algo que no permite la Ley Electoral. La Junta Electoral Provincial deberá determinar ahora cómo se resuelve el problema. Se da la circunstancia de que IU sólo necesita 56 votos más para conseguir un concejal más, a costa del número 14 logrado por el PP y que es el que le da la mayoría absoluta.



EL SEÑOR

D. Angel Hernanz Benito

Ha fallecido en Segovia

A los 81 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su hija, María Teresa Hernanz García; hermana, Concepción Hernanz Benito; sobrinos y demás familia,

Participan a sus amistades tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará hoy día 2, a las 11 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Miguel, despidiéndose el duelo. Acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Angel de la Guarda. La misa de privilegio se oficiará mañana día 3, a las 11 de la mañana, en dicha iglesia.

CASA DOLIENTE: Tanatorio San Juan de la Cruz.

VEHICULOS 2ª MANO

- * Opel Omega 2.0 i.
Aire Acondicionado.
Buen estado. Buen precio.
Garantizado.
- * Fiat Croma Turbo.
ABS. Climatizador.
- * BMW 528 i.
Aire Acondicionado.
Buena oportunidad.
- * VOLVO 440 GL.
Garantizado.

Ctra. Soria, km. 189
LALASTRILLA (Segovia)
Telfs. 43 22 61 / 43 53 61



Precisa comerciales para sus dependencias de

- * INMOBILIARIA *
- * ADMON. FINCAS *

(Comunidades de vecinos)

Absoluta reserva colocados en dicho sector

Imprescindible experiencia
Gestoría Asesoría PRIETO
Avda. Fdez. Ladreda, 13 - 2ª
SEGOVIA



González, durante una invitación de R. Ibarra a una reunión del Consejo de Gobierno extremeño.

Benegas expresa su preocupación por posibles gobiernos del PP

Rodríguez Ibarra afirma que González no dirige el PSOE

El presidente de la Junta de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, aseguró ayer que en estos momentos "no es Felipe González quien dirige el partido, lo están dirigiendo personas interpuestas".

Madrid (Efe).— En declaraciones a la cadena SER, dijo que actualmente, en la dirección socialista, "no hay una persona que se responsabilice al cien por cien", y precisó que González "no puede dedicarse a eso, tiene que delegar sus responsabilidades en otras personas, que tienen la mejor voluntad del mundo para hacerlo bien". Sin embargo, añadió, estas personas "no tienen en este momento una acreditada experiencia política que sea capaz de conectar con el conjunto de la ciudadanía" y "llevamos un año y medio o dos años sin que haya un solo discurso político del PSOE capaz de enganchar con los sectores que nos apoyan".

"Echarle las culpas ahora a Felipe de todo lo que está ocurriendo es tan injusto como cuando ganamos las elecciones, las voces que decían que no había sido el PSOE, sino Felipe González", dijo. Ibarra consideró imprescindible que

González delegue responsabilidades de partido en personas "ya sean inéditas o con una acreditada experiencia, que sepan dotar de personalidad al partido".

Preocupación

El secretario de relaciones políticas e institucionales del PSOE, José María Benegas, expresó ayer a los dirigentes de IU Mariano Santiso y Víctor Ríos, en un "encuentro informal", su preocupación por la posibilidad de que el PP acceda al gobierno de territorios donde no posee mayoría absoluta. Así lo explicaron en una rueda de prensa ambos dirigentes de Izquierda Unida, que negaron no obstante haber recibido presiones de Benegas o de Francisco Fernández Marugán, asistente a este encuentro, y subrayaron que el PSOE ya conoce la posición de IU contraria a un pacto global, pero favorable a negociar con cualquier formación acuerdos

puntuales sobre programas concretos.

Ríos, responsable de relaciones políticas de IU, señaló que Izquierda Unida comparte la preocupación del PSOE ante posibles gobiernos del PP, tanto en el caso de Asturias como en el del Ayuntamiento de Málaga, pero debe atenerse a los procedimientos acordados sobre negociación de pactos, y aseguró que, en cualquier caso, "va a haber coherencia en Málaga y Asturias".

Por su parte, el secretario general de los socialistas vascos, Ramón Jáuregui, mostró ayer su preferencia por Izquierda Unida a la hora de buscar un tercer socio que complete la coalición PNV-PSE/EE en los ayuntamientos de Bilbao y Vitoria. En declaraciones a los periodistas antes de participar en Bilbao en unas jornadas de Confebask sobre el programa económico del Gobierno vasco, Jáuregui no excluyó a otros partidos en los posibles pactos en las dos capitales vascas en las que el tripartito del Gobierno vasco carece de mayoría absoluta.

Pujol no descarta adelantar las elecciones

Madrid (Efe).— El presidente de la Generalitat de Cataluña, Jordi Pujol, no descartó ayer anticipar las elecciones autonómicas al otoño, dependiendo de "cómo evolucionen las cosas", aunque expresó su voluntad de "agotar la legislatura". Pujol consideró que la remisión al Congreso del proyecto de ampliación del aborto, anunciado por el ministro de Justicia e Interior, va a "crear un problema" a Convergencia i Unió, y aseguró que cuando el Gobierno elabore los Presupuestos del año próximo deberá negociar antes con CiU algunos temas.

Jordi Pujol aclaró que prefiere que las elecciones catalanas no coincidan con otros comicios porque si se celebran a la vez que "las generales, por ejemplo, significaría hacer de la problemática española general la problemática dominante y queremos que las elecciones al

Parlamento de Cataluña respondan solamente a la problemática catalana".

El presidente catalán calificó de "malo" el resultado electoral del PSOE y de "un golpe" para CiU y sobre todo para Roca no haber ganado para la coalición el Ayuntamiento de Barcelona. Pujol cree que el mal resultado del PSOE "no invalida la política económica que se está llevando a cabo", considerada por los catalanes como "un punto fundamental" de su apoyo al Gobierno.

Aunque aseguró que su partido no da plazos al Gobierno, Pujol señaló la necesidad de discutir algunos temas pendientes antes de la presentación de los Presupuestos Generales del Estado para 1996.

Por otro lado, contestó con un rotundo "no" a la posibilidad de formar parte de un Gobierno de coalición, propuesta por el ministro de Justicia e Interior, Juan Alberto Belloch.

Aznar asegura que, con la victoria del PP, España entra en el siglo XXI

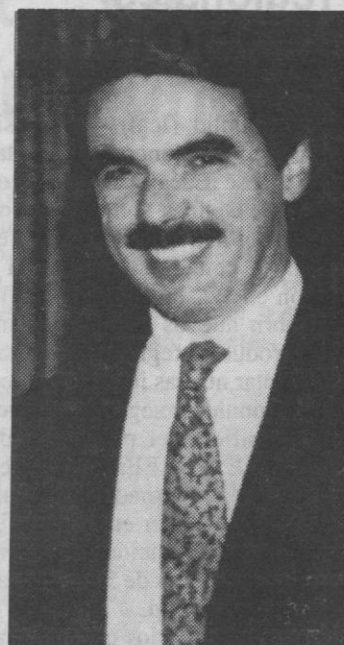
Madrid (Efe).— El presidente del Partido Popular, José María Aznar, dijo ayer que la victoria de su partido en las elecciones del pasado 28 de mayo supone para España la entrada en el siglo XXI. Aznar ofreció una rueda de prensa en el Congreso después de reunirse a puerta cerrada durante 45 minutos con los miembros de los grupos parlamentarios del PP en el Congreso y en el Senado, quienes le recibieron con aplausos a la entrada y le ovacionaron varias veces durante su intervención.

El líder del PP explicó a los periodistas el análisis de los resultados electorales que previamente había presentado a los diputados y senadores del PP. La primera consecuencia tras los comicios es que "los españoles deciden terminar con mapas políticos del pasado y deciden entrar en el próximo siglo", y añadió que "del mismo modo que en términos políticos se puede decir que en Europa el siglo XXI comenzó con la caída del muro de Berlín, en términos políticos el siglo XXI en España ha comenzado el día 28 de mayo".

Ante los mensajes que intentaban avivar "viejos fantasmas del pasado", dijo Aznar, "los españoles han dicho que es algo superado por la historia y que están dispuestos a alentar nuevas fórmulas de convivencia y de hacer futuro". Aseguró el líder del PP que si hay algo claro en estas elecciones es que "los españoles han desautorizado los discursos del miedo".

Mensaje del cambio

El nuevo mapa territorial de poder, añadió el presidente del PP, ha experimentado el cambio más profundo desde 1982, y su-



Para Aznar el PP es el centro.

pone un "mensaje claro de cambio".

Aznar dijo "no se puede estar atado a estrategias personales o conveniencias personales", añadió que la fórmula actual de Gobierno en España "no es útil" y aunque no quiso reclamar explícitamente la convocatoria de elecciones generales, aseguró que el no tiene intención de cambiar el discurso del PP anterior a los comicios.

Otra de las conclusiones que José María Aznar ha extraído de los resultados electorales es que el PP es un partido de centro, porque "cuando el Gobierno se entrega a un partido político es porque ese partido está en el centro", ya que, indicó, la mayoría está en el centro.

El Partido Popular, agregó, representa una garantía de cohesión, de renovación y de proyecto político de alcance nacional.

Empresa de ámbito provincial del sector de Alimentación

Selecciona: JEFE DE VENTAS

- Edad comprendida entre 28 y 35 años, requiriéndose una experiencia mínima de 2 años en puesto similar.
- Dependiendo del Director Comercial, se encargará de diseñar y coordinar la estrategia y los planes comerciales, motivando al equipo de ventas.
- Condiciones económicas a negociar.
- Se guardará la máxima discreción.

INTERESADOS: Enviar Currículum Vitae con fotografía reciente, al Apartado de Correos nº 29 de Segovia. (Ref.: JEFE DE VENTAS).



QUINTO ANIVERSARIO
LA SEÑORA

**D^a Celsa Benito
Fernández**

Falleció en Madrid
el día 3 de junio de 1990

Habiendo recibido los Santos
Sacramentos y la bendición de S.S.

D. E. P.

La misa que tendrá lugar hoy día 2 de junio, a las 7,15 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, será aplicada por el eterno descanso del alma de la finada.

Sus esposos, Minervino Gómez Barreno; hija, María José Valeriana Gómez Benito; hijo político, nieto y demás familia,

Agradecerán la asistencia
a tan piadoso acto.

I Ciclo de Música en Primavera

MUSICA ESPAÑOLA
DE CAMARA

Agustín Serrano (Piano)
J.P. Friedhoff (Violonchelo)
V. Ardelean (Violín)

OBRAS DE:

Turina, Granados, Bretón.

SABADO 3 de junio - 20,30 h.

CINE ZULOAGA

Próximo concierto del CICLO:
10 de junio. PARADOR.



SOCIEDAD
FILARMÓNICA
DE SEGOVIA



FUNDACIÓN
NÍCOMEDES
GARCÍA
GÓMEZ

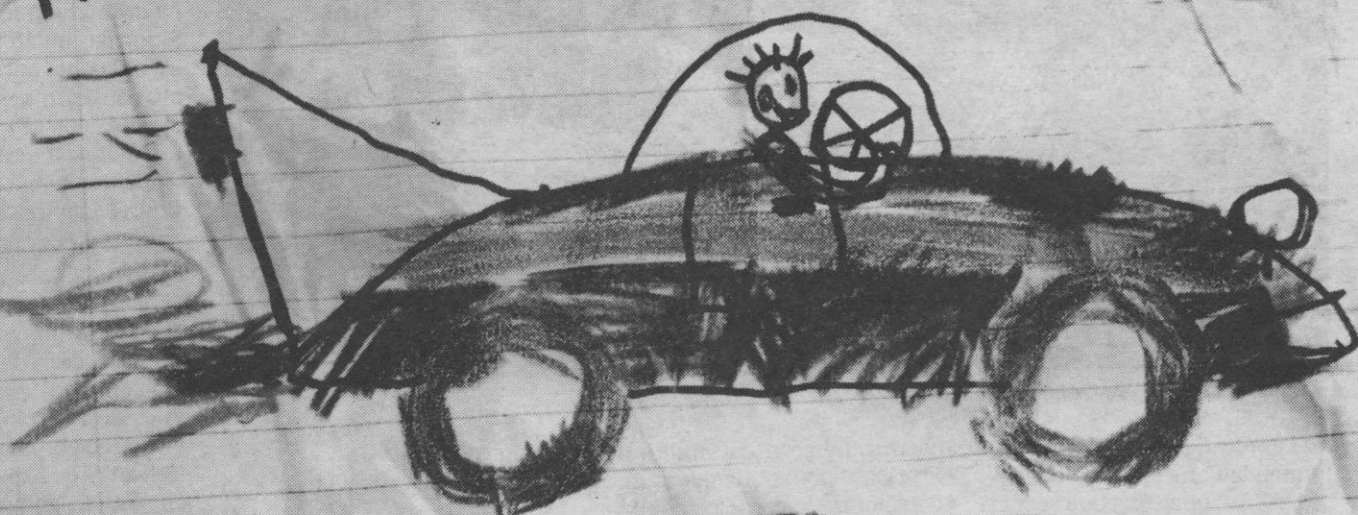
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

VIERNES 2 DE JUNIO DE 1995

MONOGRAFICO

MOTOR

Motor de ilusiones



SALÓN INTERNACIONAL DEL
AUTOMÓVIL

VEHÍCULO INDUSTRIAL Y PARTICULAR



Panorámica de la Feria de Barcelona.

El 28 Salón Internacional del Automóvil

PABLO MARTIN CANTALEJO

Varios Salones de Automovilismo se celebran en España, con diferente periodicidad, y uno de los más sobresalientes, por no decir el que más, considerando antigüedad, calidad, número de expositores, etc., es el Salón Internacional del Automóvil, Vehículo Industrial y Motocicleta de Barcelona, que se monta, cada dos años (los impares) en las instalaciones de la Feria de Barcelona, sita en la Plaza de España.

Este año se ha celebrado la 28ª edición de este Salón, que ha congregado a un total de 576 expositores, 295 directos y 281 representados, con participación de marcas y empresas de 22 países, ocupando con sus instalaciones un total de 70.000 metros cuadrados netos.

Los sectores que han conformado la magna exposición han sido los siguientes: Automóviles, vehículos industriales, motocicletas, equipos para la personalización de automóviles; recambios, accesorios, partes y componentes; carrozados y equipamientos para vehículos industriales; lubricantes, petroeros y productos químicos; neumáticos; car audio, telefonía y alarmas; zona de boxes, prensa técnica.



La "estrella" de Seat: La furgoneta INCA.

Catorce de los recintos que forman la Feria han sido ocupados por las muestras que se han presentado al público durante nueve días; los visitantes han sido muchos, calculándose, en una primera evaluación, en torno a los 900.000. Los dos días anteriores a la inauguración fueron dedicados a los periodistas que habitualmente cubren la información del motor en la prensa, la radio y la televisión,

quienes tuvieron que multiplicarse para poder atender a presentaciones de modelos, conferencias de prensa, reuniones de trabajo, etc. Han sido 400 los periodistas acreditados, bastantes de otros países, con lo que todas las reuniones convocadas contaron con nutrida asistencia si bien hubo que hacer equilibrios en algunas ocasiones por coincidir horarios de actos programados por diferentes marcas

y empresas.

Como consecuencia de esta actividad, desplegada contra el reloj en un par de jornadas, el Salón Internacional del Automóvil de Barcelona ha estado en todos los medios de comunicación nacionales, y en muchos del extranjero. Por cierto, vamos a reseñar los países presentes, como dato estadístico para la posteridad. Este año, el Salón ha contado con la presencia de

empresas y marcas llegadas desde Alemania, Austria, Bélgica, Canadá, Corea del Sur, Dinamarca, Eslovenia, Estados Unidos, Finlandia, Francia, Holanda, Irlanda, Italia, Japón, México, Reino Unido, República Checa, Rusia, Suecia, Suiza y Taiwan.

Como un complemento que ha despertado lógico interés, el Salón ha contado con una muestra de coches antiguos, y asimismo con una muestra de arte relacionada con el mundo de la automoción, muestra que se pretende que tenga continuidad en futuras ediciones.

En relación con el tema que nos ocupa, cabe recordar que en el pasado mes de noviembre de 1994 se conmemoró el 175 aniversario de la Primera Exposición Internacional de Automóviles de Barcelona, efemérides que se celebró con asistencia de los Reyes de España y de instituciones, dirigentes nacionales y extranjeros del sector y las entidades económicas y financieras más importantes.

En las informaciones que siguen a este comentario se trata de dar una visión panorámica de la presencia de marcas en el Salón y de modelos destacados que han sido presentados en el mismo.

Ven ya y decide con qué coche viajarás estas vacaciones.

Del 1 al 22 de Junio, AUTOINSA te invita a probar la nueva gama Escort '95. Los elegantes Ghia, los económicos Turbo Diesel, los espaciosos Nomade, los deportivos... Hasta veintidós modelos a elegir.

No lo dejes para última hora. En tus próximas vacaciones viaja en el Nuevo Escort.

Aún quedan unidades en stock a precio excepcional (Hasta 390.000 Pts. de descuento).



Autoinsa

ctra. San Rafael 40, C/ Navacerrada 7
Tel. 42 14 81 Fax. 43 49 67 SEGOVIA



El año de las novedades

El Salón Internacional del Automóvil, Vehículo Industrial y Motocicleta de 1995 trajo al recinto de Fira de Barcelona un gran número de novedades que el público asistente tuvo la oportunidad de contemplar por primera vez en nuestro país. Entre ellas, las grandes estrellas fueron sin duda cuatro novedades mundiales, el Renault Laguna Break y el Seat Inca por un lado

tres líneas de asientos, creando una burbuja envolvente —como lo ha definido la propia marca— para los más pequeños, que van detrás.

En cuanto al Seat Inca, presentado en primicia absoluta por la firma española en el Salón de Barcelona, representará la continuidad de la marca en el importante sector de los derivados de turismo. Presentado en dos ver-

siones sobre la base del conocido propulsor 1.4i con inyección electrónica. Con esta mejora técnica, Seat consigue mantener la potencia máxima, que sigue en 60 CV pero a sólo 4.500 r.p.m., además de ofrecer elasticidad y disminuir el consumo. El segmento de los derivados de turismo, al que pertenece este nuevo modelo, está teniendo un importante auge en toda Europa. En 1995 está previsto que se superen las 465.000 unidades, mientras que en España el segmento tendrá unas ventas estimadas de 70.000 unidades.

BMW ha escogido el Salón de Barcelona para hacer una presentación mundial muy singular, la del nuevo 323i, vehículo que se añade al 320i, lanzado a finales de 1994, y al 328i presentado en Ginebra. El 323i representa el escalón que faltaba entre ambos y se pondrá a la venta en junio.

Fiat llevó al Salón del Automóvil de Barcelona la cuarta novedad mundial, las dos nuevas versiones sobre el Fiat Punto, coche del año en Europa 1995: el Punto Sporting y el Punto GT II 133 CV C.E.E. Se trata de dos versiones de marcado carácter deportivo que deben contribuir al gran éxito obtenido hasta ahora por el Punto. También estuvo el Cinquecento 900 SX, que completa la gama de dicho modelo.

MONOVOLUMENES, UN NUEVO CONCEPTO DE AUTOMOVIL

En el Salón, el espectáculo de las marcas se completó con muchísimas novedades a nivel nacional, algunas de las cuales ya se comercializan. Uno de los segmentos que está despertando mayor interés en la actualidad es el de los monovolúmenes. La gran mayoría de marcas cuentan con vehículos de este tipo en su catálogo de productos, algunos de ellos precursores de este nuevo concepto del automóvil, como es el caso del Renault Espace, que la firma francesa presenta con sensibles mejoras en toda su gama, entre las que destaca la adopción de un turbo compresor de geometría variable en el motor Turbo Diesel.

Para festejar el décimo ani-



El MAXX, la última novedad de Opel.

versario del Espace, la marca del rombo presentó el espectacular Espace F1, que no es sino el resultado de instalar, en posición central trasera, el motor RS4 de los Williams de Fórmula 1 en una carrocería Espace, dando como resultado un cóctel particularmente explosivo.

El vehículo se está construyendo en la factoría de Setúbal (Portugal), creada a tal fin por Volkswagen y Ford. Una línea agradable y moderna, equipamiento y máxima comodidad para sus siete ocupantes son algunos de los secretos que, según las marcas, esconde este



Hispalinver presentó el Rocsta de la coreana Asia Motors.

Pero la gran novedad absoluta a nivel nacional la protagoniza un mismo vehículo que, bajo la bandera de tres marcas distintas, se venderá prácticamente al unísono en España a finales de verano. Este vehículo recibe un nombre diferente para cada una de las tres marcas: Alhambra (Seat), Galaxy (Ford) y Sharan (Volkswagen). Las tres versiones son prácticamente iguales en cuanto a diseño y motorizaciones, aunque reciben la correspondiente personalización externa e interna de cada fabricante.

producto, que mecánicamente cuenta con tres niveles de motorización.

Mitsubishi es quizás una de las marcas que últimamente está incorporando mayores novedades en este campo. Al Mitsubishi Space Wagon, ya en catálogo, se ha añadido hace pocas fechas el Space Runner y en el Salón se admiró el nuevo Space Gear, novedad nacional de la firma, con tres versiones de motorización y seis de acabados.

La colaboración entre los grandes fabricantes tiene otro claro ejemplo con dos multina-



El potente 827 Si de Rover.

y el BMW 323i y los Fiat Punto Sporting y GT, por otro.

Descendiente directo del concepto-car Laguna Evado, el nuevo Renault Laguna Break recoge perfectamente las grandes líneas de su predecesor. Creado como un vehículo familiar que pretende recrear una nueva sintonía automovilística, a caballo entre la berlina de gran capacidad y el vehículo para la familia, el Laguna Break puede catalogarse como un familiar de nueva era, en cuya concepción se ha tenido mucho cuidado en la visibilidad y la luz, reflexión primordial en su diseño, así como la situación de los componentes de la unidad familiar, con

siones netamente diferenciadas, Kombi y Van, el Seat Inca se distingue por sus líneas y su gran capacidad de carga, tanto en peso como en volumen.

El Inca contará con dos tipos de motorización, gasolina o diesel, de 60 a 75 CV, con claras diferencias entre las versiones Kombi y Van. Una de las características diferenciales del nuevo Seat Inca es el hecho de disponer de dos puertas posteriores asimétricas, para facilitar las operaciones de carga y descarga en lugares de difícil aparcamiento.

El lanzamiento del Seat Inca será aprovechado para introducir un nuevo motor, desarrollado



Un concept-car de Ford: El monocasco GT 90.

Vívelo ahora por

300.000
ptas. menos



Vívelo por fuera con sus 4 ó 5 puertas. Vívelo por dentro con su extraordinario confort y equipamiento. Vívelo en carretera con toda seguridad y sus estupendas prestaciones.

Cómpralo ahora porque con el Plan Renove II además, te ahorrarás 80.000 ptas.

Renault 19

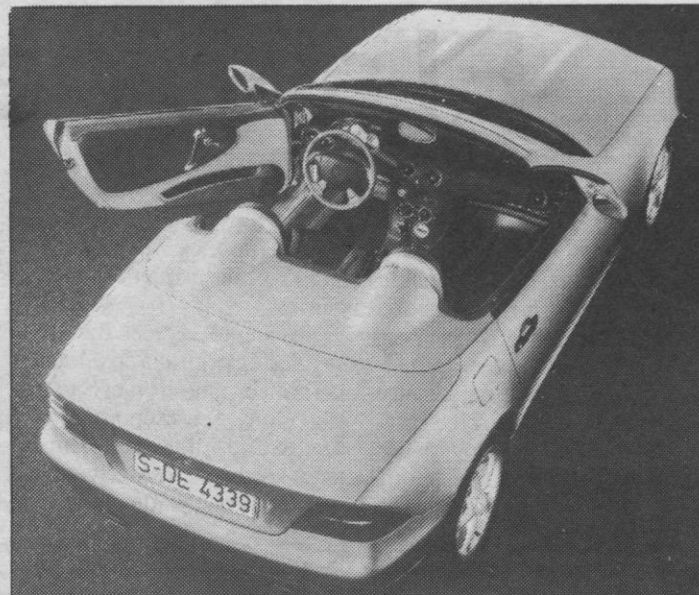
EMAYSA, S.A.
Peñalara, 2
SEGOVIA



Oferta válida para vehículos en stock hasta fin de mes. No acumulable a otras promociones.



El deportivo 200 SX, de Nissan.



Mercedes con nuevo deportivo.

cionales como son el Grupo Fiat y PSA, que han creado conjuntamente los Fiat Ulysse y Lancia Zeta, por un lado, y los Citroën Evasion y Peugeot 806, por otro, aunque los cuatro están contruidos con la misma base mecánica. A excepción del Zeta, todos ellos están disponibles en el mercado español.

Chrysler presentó su extenso abanico de versiones de monoespacios, pertenecientes a las variadas gamas Voyager y Grand Voyager, que suponen prácticamente la mitad del catálogo de productos de la marca norteamericana en España.

Finalmente, Nissan estuvo con sus Serena; también se pudieron admirar los espectaculares Pontiac Trans Sport, presentados por North American Motors, que también incorporarán novedades en su gama.

NUEVOS TURISMOS PARA EL MERCADO NACIONAL

Las novedades nacionales fueron muy numerosas. Por el momento, a nivel de turismos destacan algunas de estas novedades, como las cuatro versiones del Alfa Romeo 146, que será básicamente el modelo 145 en versión tres volúmenes, así como el Alfa Coupé GTV, que contará con dos motorizaciones, una de ellas V6. El fabricante italiano presenta nuevas soluciones técnicas al conocido Alfa 155, con un total de siete nuevas versiones, entre ellas las equipadas con los motores 1.7, 1.8, 2.0, V6 en gasolina, y los 2.0 y 2.5 turbodiesel.

Chrysler mostró la nueva berlina Stratus, que está teniendo buena aceptación por parte de la prensa especializada, y que estará disponible a finales de mayo, mientras que Maserati hizo la presentación del prestigioso Quattroporte.

Otro constructor norteamericano, Ford, ofreció la presentación oficial del Maverick en versión de 3 puertas, un todo terreno que la marca del óvalo ya suministra en versión cinco puertas y que no es otro que el hermano gemelo del Terrano II, la versión homónima de Nissan de gran éxito en el mercado.

Precisamente Nissan presentó también dos interesantes novedades nacionales, el 200 SX, turismo deportivo de altas prestaciones que se encuentra desde hace muy poco a la venta,

y el Primera SRi, versión que se sitúa por debajo del Primera GT y que se introducirá al mercado en fechas próximas.

Lancia llevó la nueva gama Delta HPE, entre ellos el tres puertas en tres versiones de dos litros, mientras que una interesante novedad era el turismo Carisma, construido en Holanda por la joint-venture creada por Mitsubishi, Volvo y el Gobierno holandés, y que se venderá en nuestro país a principios del próximo invierno.

Los amantes de los coches deportivos admiraron los nuevos Porsche 911 Turbo y Porsche 911 Carrera RS, que la marca alemana introduce en nuestro mercado para sus clientes más exigentes. El mercado diesel también recibió algunas interesantes variaciones sobre

modelos ya conocidos, como el Rover 620 SLDi, el Seat Toledo TDi o el Volkswagen Cabrio TD, primer descapotable que recibe este tipo de motorización.

Suzuki estuvo en el Salón del Automóvil con dos importantes incorporaciones a su gama. Por un lado, el turismo Baleno en versión sedán de cuatro puertas, una berlina tres volúmenes con motores de 1.3 y 1.6 litros que se suma al Swift; por otra parte, la firma nipona presentó la motorización V6 en su conocido Vitara Wagon.

Otro constructor nipón, Honda, trajo como gran novedad nacional el Civic 5 puertas SR, que es alto de gama de los nuevos Civic 5 puertas y va equipado con un motor 1.6 VTEC de 126 caballos de potencia y distribución variable. Completó las

novedades la versión del Civic Coupé "Gran Slam".

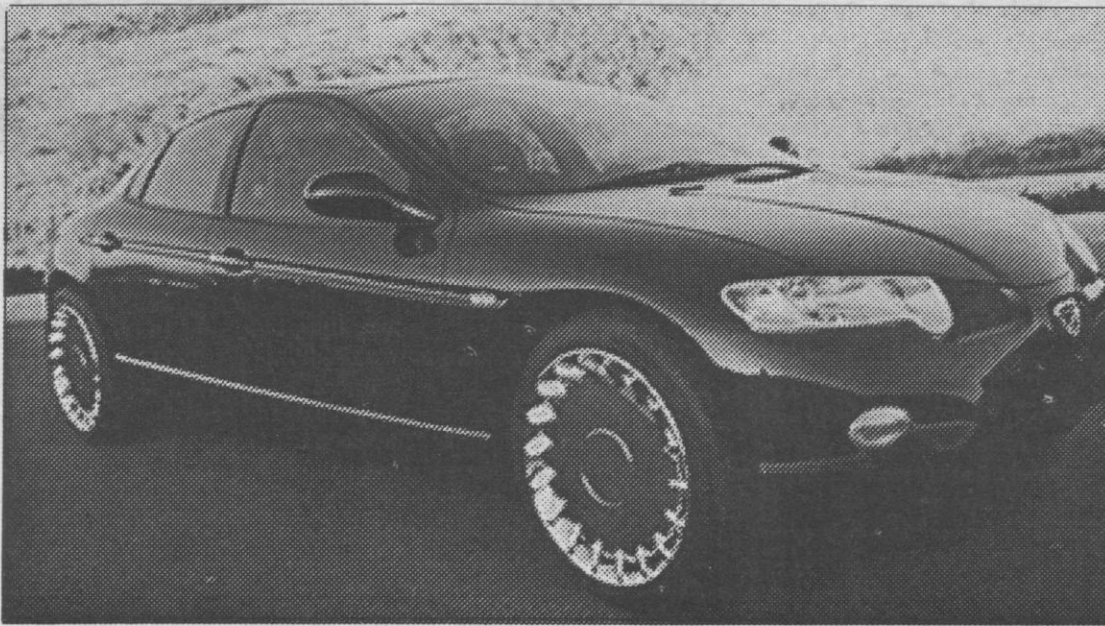
En otro aspecto no menos importante, en esta 28ª edición se hizo la presentación nacional de nuevas marcas llegadas al mercado español hace muy poco. Entre ellas, destacan los fabricantes coreanos, como Daewoo, con sus Nexia y Aranos; Asia Motors, con su todo terreno Rocsta, y Kia Motors con su 4x4 Sportage y el turismo Sephia, también novedad nacional.

MÚLTIPLES NOVEDADES ENTRE LOS DESCAPOTABLES

En el capítulo de vehículos Cabrio, el Salón del Automóvil de Barcelona exhibió una amplia y variada oferta. Primeramente cabe destacar algunas realizaciones de temporada ciertamente atractivas. El grupo Fiat aporta dos modelos, el Alfa Romeo Spider, versión descapotable del ya anteriormente mencionado Coupé GTV, y el Fiat Barchetta, bellísima realización que rememora el legendario estilo de los vehículos deportivos italianos, con motores 1.8 y 130 CV, que se pondrá a la venta de forma inminente.

Otra marca legendaria en la construcción de deportivos, MG, ha hecho su reaparición en Barcelona de la mano de Rover, presentando un deportivo biplaza de gran elegancia, el MGF, que devolverá a los aficionados toda la genuina tradición de la marca británica del anagrama octogonal.

Renault, por su parte, llevó al certamen el Sport Spider, un



El avanzado diseño de Chrysler.

R e d d e C o n c e s i o n a r i o s D a e w o o

ESTE EQUIPO TAMBIEN VIENE DE SERIE

Cuando usted entra en un concesionario Daewoo, no sólo accede a las más avanzada tecnología, a las más eficaces medidas de seguridad y al equipamiento más completo. También encontrará el servicio y asesoramiento de un equipo de expertos profesionales. Si está pensando en cambiar de coche venga a conocernos. Porque en Daewoo todo lo que usted espera de un gran coche viene de serie.



DAEWOO
Para los que
lo quieren todo



DAEWOO

Exposición

Condakar, S. A.

Paseo Conde Sepúlveda, 35
40003 SEGOVIA. Tel. 44 44 32





Baleno, novedad de Suzuki.



El Pontiac Firebird Cabrio.

modelo para autófilos de un aire espartano, pero realmente muy elaborado. Cuenta con el motor central trasero de dos litros del Clio Williams, pero con un peso total similar al del Twingo, con lo que sus prestaciones serán realmente brillantes.

El BMW Z3 Roadster, el Peugeot 306 Cabrio "Roland Garros" y el Opel Astra Cabrio, por citar algunos ejemplos, completan la oferta.

CONCEPT-CAR, EL ESPEJO DE LA INDUSTRIA

A nivel de Concept-Car, destacan algunas interesantes realidades, la mayoría de ellas presentes por primera vez en España. Uno de los que sin duda llamaron más la atención al público es el Opel Maxx, un vehículo por el que General Motors ha hecho un gran esfuerzo, con unas características que pueden modificarse en función de las necesidades de cada cliente. Esto quiere decir que tanto su aspecto, como su equipamiento y espacio del habitáculo pueden acomodarse a las necesidades cambiantes del usuario. La presentación de este coche también aportó una buena parte del espectáculo del stand de Opel, con una sucesión de paneles y entretenimientos informativos.

La firma Peugeot presentó una interesante realización, el Peugeot Ion, un vehículo de diseño avanzado —una "realidad virtual" según la marca—, tanto en su carrocería como por la incorporación de la tracción eléctrica por baterías, que refleja en cierta medida la estrategia futura del grupo PSA en materia de vehículo urbano. Tiene un

motor activado por corriente continua con baterías de níquel-cadmio y una autonomía de entre 110 y 150 kms. por hora.

La otra marca del grupo Citroën, además del conocido Activa, también presentó el Xanae, un producto con el que la marca francesa muestra su voluntad decidida de explorar nuevas vías para desarrollar lo que será el automóvil del siglo XXI. El Xanae está dotado de un motor de dos litros, 16v, y cuenta con caja automática de gobierno electrónico. La comodidad y habitabilidad interior está sumamente cuidada, hasta el punto de que el fabricante otorga al Xanae el seudónimo de "casa-coche".

Renault mostró dos vehículos

de concepto realmente singulares, el conocido Racoon y el Zoom, vehículo eléctrico urbano fabricado conjuntamente con Matra que viene a sumarse al desarrollo en este campo de la firma francesa, cada vez más preocupada por los problemas del entorno.

A nivel de grandes prototipos, destaca el impresionante monocasco Ford GT90, un concept-car que viene a rememorar en cierta manera el famoso GT40, ganador ininterrumpido de las 24 Horas de Le Mans entre 1966 a 1969. Pero, a diferencia de su predecesor, el GT90 no ha sido creado para participar en competición, sino para aupar a la multinacional norteamericana al sector de los Gran Turismo de

diseño. El vehículo está equipado con un motor de aluminio de 6 litros de cilindrada y 12 cilindros en V con turbocompresor.

MOTOS, EL GRAN ESPECTACULO DEL PALACIO Nº 4

Las motocicletas suelen protagonizar un gran espectáculo en todas las ediciones del Salón. Junto a la amplísima oferta de las marcas, destaca la gran afluencia de un público, básicamente joven, ávido de ver en directo todas las novedades que se pueden encontrar en nuestro país, desde los ciclomotores y scooters hasta las más sofisticadas máquinas de carretera de gran cilindrada, sin olvidar la oferta especializada en motos de

trial, cross, enduro, trail, pocket bikes, motos de agua y de nieve, etc.

Honda ha sido la primera marca en dar su novedad, la Bali 50, el primer producto de un auténtico aluvión de ciclomotores de todos los tipos, a los que se suman los otros constructores japoneses, Kawasaki (Ninja ZX-9R), Yamaha y Suzuki (GSF 600), además de los constructores europeos, entre los que se cuentan Aprilia (Extrema 125 Réplica), Gilera (Eaglet 50), Peugeot (Speedake), Piaggio-Moto Vespa (Energy, y una amplia gama de modelos), etc., sin olvidar, por supuesto, marcas nacionales tan importantes como Derbi (GPR y Senda), Montesa (Cota 314-R), Rieju, Gas Gas (Contact JT), Beta (Quadra), etc.

Además de la amplia oferta japonesa, las grandes motos europeas y también americanas centran la atención de los aficionados. Entre éstas, destacamos a BMW (K-750 JPS), Triumph, Harley Davidson y Cagiva, sin olvidar la novedad como expositor de Husqvarna, Tulumash-zavod o Kymco, que se presentó con una amplia gama de scooters. Asimismo, Honda expuso la JL-1500 Glod Wing de Emilio Scotto, que durante los últimos 10 años ha estado dando la vuelta al mundo, finalizando su periplo, coincidiendo con el Salón.

Como complemento del sector de 2 ruedas, también hay que destacar la participación de diversas empresas fabricantes de bicicletas, que presentaron modelos de carretera y todo uso, además de la pujante oferta en mountain-bike y modelos híbridos, que cada vez cuentan con mayor aceptación.



Ultima oferta de Iveco en furgones.



USTED Y YO SABEMOS QUE PARA HACER BIEN UN TRABAJO, NADA COMO UN ESPECIALISTA.

Para compartir el negocio diario con el ocio del fin de semana, la Daily Family, no hay duda. Si se trata de recorrer montes

y parajes, nuestra Turbo Daily 4x4. ¿Que sus trayectos son de autopista y se quiere ahorrar un buen pico en peajes? Ahí tiene la Daily Autopista.

Pero si lo que necesita es una superpotencia sobre ruedas, la Daily 120 GTI es su

modelo. Y si su negocio es cualquier otro, de bombero a butanero o comerciante

de congelados, con los Chasis Cabina Daily hará negocio seguro. **Antes de dar un paso, yo iría a ver las Furgonetas de Iveco Pegaso.**



LA GAMA MAS AMPLIA DEL MERCADO

HIGARSA

C/ Navacerrada, 21. Polígono Industrial El Cero. 40006 SEGOVIA. Tel. (921) 42 55 12. Fax (921) 43 43 94.



IVECO

LIDERES EN TODOS LOS TERRENOS

F. de B.

A lo largo de los primeros meses de 1995 se ha consolidado la recuperación económica que se inició a principios de 1994, si bien las características fundamentales de la misma han cambiado ligeramente frente al ejercicio precedente. Si bien el año anterior uno de los principales impulsores de la recuperación en muchos países fue la demanda externa, con un importante aumento de las exportaciones, a lo largo del año y desde principios de 1995 ha cobrado nueva importancia la demanda interna, sobre todo en forma de demanda de inversión, mientras que el consumo privado mantiene una senda de estabilidad o de moderado crecimiento.

Para la economía española, las expectativas de crecimiento para el primer trimestre de 1995 apuntan a un incremento del PIB de alrededor del 3% en la tasa interanual, sobre todo gracias al impulso, por el lado de la oferta, de la producción industrial y la construcción.

Por otro lado, uno de los componentes que mayor dinamismo ha mostrado en los inicios de 1995 ha sido la inversión, con tasas de crecimiento superiores a las de los últimos meses de 1994, si bien parece que a lo largo de 1995 cobrará mayor fuerza el consumo privado, en un marco en el que el impulso del sector exterior está aún lejos de agotarse, debido al efecto de la depreciación de la peseta. Dentro del aumento de producción registrado hay que destacar la fabricación de bienes de equipo sobre todos los demás sectores.

La producción industrial ha crecido en 1994 un 7,1%, destacando la aportación de la fabricación de automóviles (21,2% de crecimiento), industria química (14,2%), construcción de maquinaria y material eléctrico (14%) y la industria textil (12,3%). Este dinamismo ha aumentado en 1995, puesto que para el mes de enero el crecimiento en la producción industrial respecto al mismo mes de 1994 ha sido del 13,9%, con lo que el sector secundario se ha convertido en el principal impulsor del auge económico.

A nivel mundial, la industria del automóvil se puede configurar en 1995 dentro de un marco de general recuperación del sector, tras la crisis sufrida en 1993. La mejora de la produc-

ción se ha producido en muchos casos gracias al apoyo de la exportación, que ha aumentado considerablemente entre los principales países productores, en un contexto de consumo interno estable.

Sin embargo, hay que destacar la creciente competencia entre dos polos de producción.

Por una parte, el formado por Europa Occidental y Estados Unidos y, por otro, el compuesto por Japón y los Nuevos Países Industriales del sudeste asiático, sobre todo Corea del Sur. En este marco, la producción española de vehículos ha recuperado la quinta plaza en el total mundial en 1994, en detrimento de

Corea del Sur que la había ocupado en 1993, cuando la producción española registró una importante caída.

Compenetración

Con estas características centradas en la cada vez mayor

mundialización de las decisiones empresariales en el sector, una de las estrategias propuestas es aumentar el grado de compenetración con las industrias de componentes y con los concesionarios, sobre todo en el continente europeo, en el que las restricciones en los canales de distribución crean ciertos problemas entre concesionarios y fabricantes. Por tanto, la estrategia parece ser una interrelación y sincronización de las acciones de ambos agentes para lograr una mayor satisfacción del consumidor y acercar no sólo la oferta sino también todos los servicios necesarios desde la compra del vehículo hasta el final de su vida útil o su venta.

Dentro de la Unión Europea, tres son los principales productores de vehículos: Alemania, Francia y España, que producen, en conjunto, más del 70% del total de esta área, situándose después Reino Unido e Italia. La producción española, la que mayor crecimiento ha experimentado, ha representado el 14,7% de la producción de la

PRODUCCIÓN POR SUBSECTORES, 1993-1994 (Unidades)

Subsector	1.994	1.993	%S/1994	% 94/93
Turismos	1.821.696	1.505.907	84,92	20,97
Todo terreno	72.674	70.189	3,39	3,54
Derivados de turismos	152.792	116.431	7,12	31,23
Furgonetas	63.607	58.727	2,96	8,31
V. Industriales ligeros	18.837	9.514	0,88	97,99
V. Industriales pesados	6.284	3.335	0,29	88,43
Tractocamiones	9.129	4.516	0,43	102,14
Autobuses	243	466	0,01	-47,85
Total V. Industriales	250.892	193.814	11,70	29,45
Total vehículos	2.145.262	1.770.164	100,00	21,19

Fuente: ANFAC. Asociación Española de Fabricantes de Automóviles y Camiones.

Por fin sube la peseta.



ACCORD



Venga al concesionario Honda más próximo y descubrirá por qué ahora al comprar un Honda Accord la peseta vale más que nunca. Venga cuanto antes y conviértase en propietario de uno de los coches más fiables, más seguros y con más garantías del mercado. **Venga a probarlo ahora.** Su dinero vale más.

HAY UN CONCESIONARIO HONDA CERCA DE USTED

Autotécnica

Pº Ezequiel González, 32. Tel. 44 54 42. SEGOVIA

Gama Honda ACCORD

Accord Berlina	Accord Coupé
2.0i 2.590.000 ptas.	LS 2.0i 3.465.000 ptas.
2.0i S 2.890.000 ptas.	ES 2.2i 4.480.000 ptas.
2.0i LS 3.180.000 ptas.	IVA, transporte e imp. de matric. incluidos
2.3i SR 3.980.000 ptas.	



A. y C. Matesanz, S.L.

Concesionario oficial: **SUBARU**

— **V E N D E** —

Por renovación del stock de coches de exposición



LEGACY 2.2-4 WD SEDAN GX

ABS - Aire acondicionado

2.875.000 ptas.

Teléfono **921 / 44 19 18**

Fax **921 / 43 39 71**

SEGOVIA



Cómprese un BMW

La marca de prestigio que da prestigio

UN LUJO A SU ALCANCE

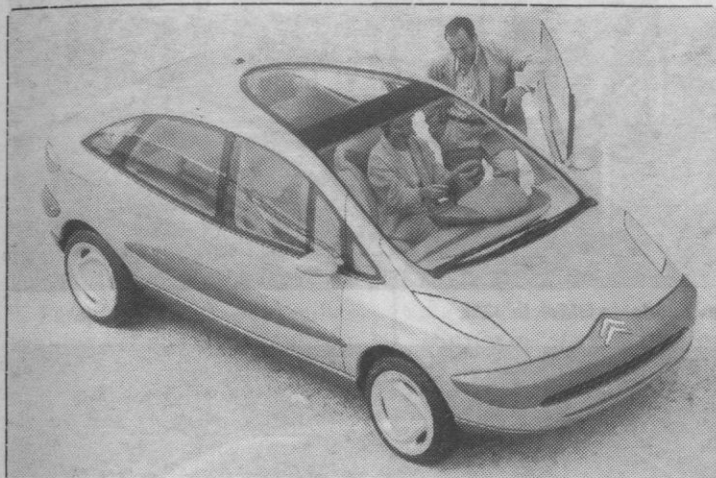
Concesionario oficial para SEGOVIA
y PROVINCIA

Automóviles MATESANZ, S.A.

Santo Tomás, 3
Somosierra, 32

Teléfono **43 54 01**
Teléfono **44 19 18**

SEGOVIA



El concept car Xanae, de Citroën.



El Cadillac Eldorado TC.

Unión Europea en 1994, habiéndose alcanzado la cifra récord de fabricación con más de 1,8 millones de vehículos.

Exportaciones

En el apartado de las exportaciones, España no ha sido el país de la Unión que mayor incremento ha experimentado, si bien también es cierto que los países que han experimentado un aumento mayor, Italia y Reino Unido, tenían un porcentaje de exportaciones sobre producción muy inferior al de la industria automovilística española. De hecho, la tasa de exportaciones sobre producción de la industria del automóvil de nuestro país ha sido en 1994 de casi el 74%, mientras que en los otros cuatro principales productores europeos no se alcanza el 63% (ni Italia ni Reino Unido alcanzan el 50% de exportaciones sobre producción).

A nivel nacional, la recuperación en las ventas ha venido marcada no sólo por la coyuntura económica favorable, sino también por un importante factor como es la acción de los planes "Renove", la duración del segundo de los cuales está prevista hasta mediados de 1995.

Plan "Renove"

En lo que se refiere al primer Plan Renove, el efecto directo que ha tenido sobre las matriculaciones en España ha sido importante (se estima un incremento en las mismas del 22%), con más de 150.000 turismos acogidos a las ayudas del Gobierno. Sin embargo, de este efecto hay que restar el importante aumento en las compras de las empresas de alquiler de vehículos, para la renovación de su flota. En cualquier caso, los

beneficios del primer Plan Renove sobre esta industria, que representa el 5% del PIB, han sido positivos. Sin embargo, los efectos del Plan Renove II parece que se están retrasando, en parte como consecuencia de la inestabilidad que crea la incertidumbre respecto a la aplicación de posteriores medidas para incentivar las ventas de turismos a partir de junio de 1995.

En cuanto al Plan Renove Industrial, el apoyo que pueda prestar viene a complementar el importante incremento que están registrando tanto la producción como las ventas desde 1994, tras dos años de importante crisis.

Perspectivas

Las perspectivas para 1995, en el sector del automóvil español, no sólo vienen marcadas por el contexto institucional que

determina el Plan Renove. Por un lado, las ventas de turismos tienden a estabilizarse en este ejercicio, con una previsión de matriculaciones de alrededor de las 950.000 unidades, cifra muy cercana al que se considera volumen de matriculación de equilibrio (aproximadamente el millón de turismos anuales). Por otro lado, se ha reforzado en los primeros meses de 1995 el dinamismo mostrado a lo largo del año anterior por la producción, las ventas y las exportaciones de vehículos industriales, tanto ligeros como pesados, en consonancia con la reactivación de la actividad económica y la inversión que requiere la renovación del capital productivo, en este caso de vehículos de uso comercial e industrial.

Así pues, las perspectivas del sector de vehículos de motor, así como el de accesorios y

componentes, son buenas tanto para turismos como vehículos industriales. Sin embargo, no hay que dejar de lado la competencia exterior ni la existencia de un límite en el parque automovilístico español, que hacen que las posibilidades de expansión del mercado no sean ilimitadas, lo cual no impide que haya grandes oportunidades de crecimiento en los próximos años.

Entre estas oportunidades hay que destacar muy especialmente los mercados de los países de reciente industrialización, que aún cuentan en muchos casos con niveles de número de vehículos por cada 1.000 habitantes relativamente reducidos, pero cuentan con un potencial económico creciente que hace de ellos un mercado de gran desarrollo y posibilidades de expansión.



Chevrolet Blazer.



Peugeot presenta su lon del futuro.



U.S.A. 2

CENTRO INTERNACIONAL DEL VEHICULO DE OCASION

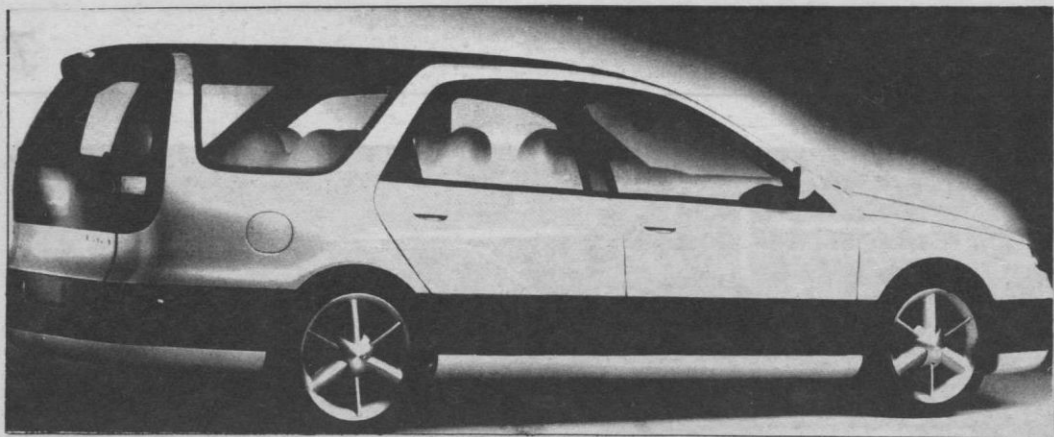
TODAS LAS MARCAS Y TODOS LOS MODELOS
MAS DE 100 VEHICULOS TOTALMENTE REVISADOS

Compramos su coche al instante

Máxima garantía y seguridad

Avda. José Antonio, 27 (junto Puente Valdevilla). Teléfono y Fax 42 37 03

SEGOVIA



El "gran" Laguna Break, de Renault.



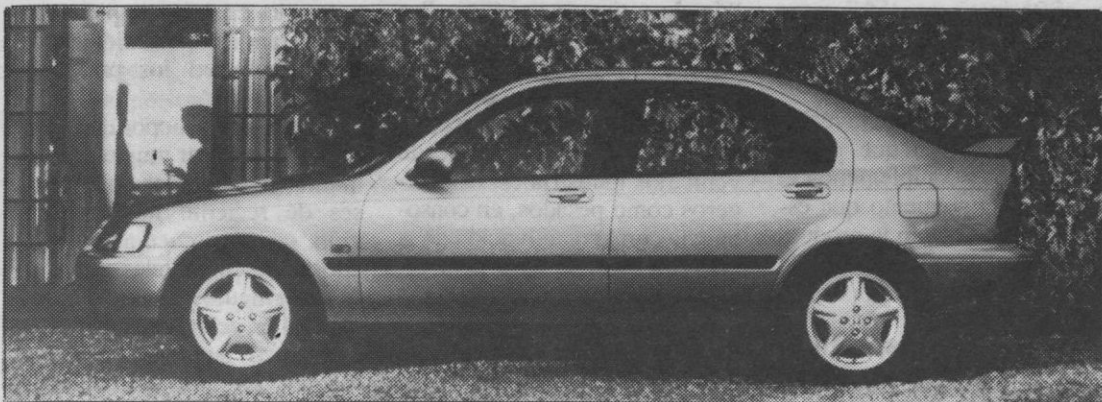
La nueva serie de BMW, la 323i.



Oferta de Lancia: Delta HPE.



El llamativo Alfa 146.



El Honda Civic 5p. 1.6 VTEC SR.



El Carisma, novedad de Mitsubishi.



El sorprendente Felicia, de Skoda.



El Aranos de Daewoo.



KIA presentó su novedad, Sephia.



El Audi A4 2.8 Quattro, automático de 5 velocidades.



Volkswagen, orgullosa de su Sharan.



El Punto GT de Fiat.

El cadáver de la cooperante asesinada en Mostar llegó a Pamplona

Pamplona (Efe).— Familiares y autoridades recibieron ayer por la tarde en el aeropuerto de Noáin el cadáver de la cooperante Mercedes Navarro, fallecida en Mostar, y que ha sido repatriado por un avión de la Fuerza Aérea Española que aterrizó a las seis de la tarde. Navarro, de 38 años, falleció en la zona de Mostar la tarde del pasado lunes, cuando un perturbado mental disparó a bocajarro contra ella e hirió también de gravedad al psiquiatra Alberto Fernández.

En el aeropuerto recibieron el féretro los hermanos de la fallecida José Manuel y José María, su cuñado Alberto Margallo, la presidente de la Agencia Española de Cooperación Internacional, Ana María Ruiz Tagle, y el coordinador de Médicos del Mundo para la zona de la ex Yugoslavia, Teodoro González. Asistieron también diversas autoridades, entre ellas el delegado del Gobierno en la comunidad foral, César Milano, los presidentes del Gobierno y del Parlamento de Navarra, Juan Cruz Alli y Javier Otano; el alcalde de Pamplona, Alfredo Jaime, y el coronel delegado de Defensa, Jesús Asunción.

El avión medicalizado partió ayer de madrugada de España hacia Split y sobre las 12.00 horas de ayer inició el viaje de regreso que concluyó en Pamplona, tras la escala efectuada en la base aérea de Getafe (Madrid) para que Alberto Fernández fuera trasladado a un hospital. El cadáver de Navarro fue trasladado después hasta un tanatorio de la capital navarra donde permanecerá hasta hoy, que se celebrarán el entierro y los funerales.

El fiscal del TS desaconseja la admisión de la querrela de Roldán contra Belloch

Manglano niega que el "informe Crillón" se pagara con fondos reservados

El director del Centro Superior Investigaciones de la Defensa (CESID), el teniente general Emilio Alonso Manglano, negó ayer que el denominado "informe Crillón" en el que supuestamente se investigaban las acciones de Mario Conde hubiera sido pagado con fondos reservados de su departamento, según fuentes jurídicas.

Madrid (Efe).— Manglano declaró ayer durante una hora, entre las cuatro y las cinco de la tarde, en calidad de testigo ante el juez de la Sala Segunda del Tribunal Supremo Eduardo Moner, que investiga la denuncia presentada por el ex director general de la Guardia Civil Luis Roldán en relación con este informe. Roldán en su denuncia dijo que el vicepresidente del Gobierno, Narcís Serra, le encargó la elaboración de un informe sobre las actividades de Mario Conde, que finalmente fue hecho por la agencia norteamericana de detectives "Kroll" y que fue pagado con fondos reservados del CESID, dependiente del Ministerio de Defensa, con el beneplácito de su titular, Julián García Vargas.

Rodeado de fuertes medidas de seguridad, el teniente general Emilio Alonso Manglano compareció como testigo en esta causa y al término de su declaración abandonó el Tribunal Supremo, sin querer hacer declaraciones a la prensa. Tampoco quiso facilitar datos sobre la declaración del responsable de los servicios se-



El teniente general declaró ayer en calidad de testigo en el caso del "informe Crillón".

TELEFOTO EFE

cretos españoles el abogado de Roldán, Jose Luis Rodríguez Porto, quien estuvo presente en la diligencia judicial. Fuentes jurídicas indicaron, sin embargo, que Emilio Alonso Manglano había negado que el "informe Crillón" hubiera sido pagado con fondos reservados del CESID, tal y como denunció Luis Roldán.

Querrela

El fiscal del Tribunal Supremo ha informado en contra de la admisión a trámite de la querrela que Luis Roldán, presentó contra el ministro Juan Alberto Belloch, la secretaria de Estado Margarita Robles y el director de la Policía Angel Olivares, en relación con la falsificación de los llamados Papeles de Laos. El fiscal con-

sidera que no "existen datos objetivos fundados que permitan atribuir la intervención de personas aforadas" en la falsificación de los documentos que acompañaron la entrega del ex director general de la Guardia Civil Luis Roldán.

En su escrito el fiscal recuerda que la supuesta falsificación de estos papeles está siendo investigada por el Juzgado número 11 de Madrid y por el número 5 de la Audiencia Nacional, cuestión sobre la que hay planteada además un conflicto de competencias aún no resuelto por el Tribunal Supremo.

Por otra parte, la juez Ana Ferrer señala en un auto notificado ayer que los abogados de Luis Roldán "pretenden exclusivamente comprometer la la-

bor instructora, rebajando el debate procesal". El auto, al que tuvo acceso Efe, desestima el recurso de los letrados de Roldán contra el dictado el pasado 18 de abril, que denegó la práctica de diligencias.

La magistrada fundamenta que en el recurso los abogados "aluden a cuestiones ajenas y desconectadas del objeto del auto impugnado". Añade que "bajo el escudo de un mal entendido derecho de defensa, se utiliza como mero vehículo para introducir expresiones descalificatorias e insidiosas basadas en desviadas interpretaciones de los hechos, que lejos de servir al buen fin de la defensa, pretenden exclusivamente comprometer la labor instructora, rebajando el debate procesal".

Zubimendi, condenado a más de dos años por insumisión

Bilbao (Efe).— El Tribunal Superior de Justicia del País Vasco ha condenado al parlamentario de HB y portavoz de Jarrai, Mikel Zubimendi, a dos años, cuatro meses y un día de prisión por un delito de negativa a cumplir el servicio militar, según la sentencia difundida ayer. La Sala de lo Civil y Penal del citado Tribunal, que juzgó este caso dada la condición de aforado de Zubimendi, también ha ordenado la inhabilitación absoluta de este parlamentario durante el tiempo que dure la condena. Pese a esta imposición de pe-

nas, el Tribunal incluye en el fallo su opinión sobre el delito de insumisión y destaca que esta conducta no debería estar penada o "cuando menos" no debería acarrear privación de libertad. En la resolución se considera probado que Zubimendi, nacido en Bergara (Guipúzcoa) y de 25 años, se debía haber presentado en el acuartelamiento de Soietxe (Vizcaya) en febrero de 1992 y, sin embargo, en vez de incorporarse, remitió un escrito a las autoridades militares en el que se negaba "expresamente" a la realización del servicio militar.

El secretario judicial tendrá que estar presente en los registros

Madrid (Efe).— El pleno del Congreso aprobó ayer por unanimidad una ley que establece la obligatoriedad de la presencia del secretario judicial en los registros domiciliarios efectuados por orden del juez. La ley reforma un párrafo del artículo 569 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, que recoge la forma en que se debe efectuar la entrada y registro en domicilios.

La nueva redacción señala que "El registro se practicará siempre en presencia del secretario del Juzgado o Tribunal que lo hubiera autorizado, o del se-

cretario del servicio de guardia que le sustituya, quien levantará acta del resultado de la diligencia y de sus incidentes y que será firmada por todos los asistentes". A continuación añade: "No obstante, en caso de necesidad, el secretario judicial podrá ser sustituido en la forma prevista en la Ley Orgánica del Poder Judicial".

Esta última cuestión ha sido añadida al incorporar al texto legal una enmienda del Grupo Socialista, con la que se pretende evitar una "excesiva rigidez" en la regulación.

BREVES

Los trabajadores de "Alditrans", la empresa de José María Aldaya, el empresario secuestrado por ETA, informaron ayer de la "delicada" situación financiera de la firma, reiteraron que la organización terrorista se ha equivocado y le han pedido que reconozca su error y lo libere.

El operario de la plaza de toros de Ciudad Real Jesús García Briñas murió ayer al ser corneado por un toro cuando colaboraba en las tareas de pesaje de las seis reses que hoy se lidiarán en el coso de la capital manchega en la corrida de la Beneficencia. Jesús García, de 42 años, y otros dos empleados comprobaban la báscula donde se pesan los toros cuando la última res desembarcada abrió la puerta de la corraleta y arremetió contra los tres hombres. Dos de ellos lograron escapar, pero el toro cogió a Jesús García y le corneó repetidas veces provocándole la muerte, sin que nada pudiera hacerse por evitarlo, dadas las escasas dimensiones del recinto que contiene la báscula.

Palacio **LA FLORESTA**
Bodas y Banquetes
VIVA LO BUENO

LA FLORESTA: Telf. 43 46 11 - DUQUE: Telf. 43 05 37



¡SEPA ELEGIR EL MEJOR LUGAR!

Pórtico Real

(SERVICIO DE CATERING)

PROGRAME SU BANQUETE

☎ 44 08 36

EL NOBLE ESTILO DE SEGOVIA

Los pescadores andaluces inician una huelga en protesta por la situación

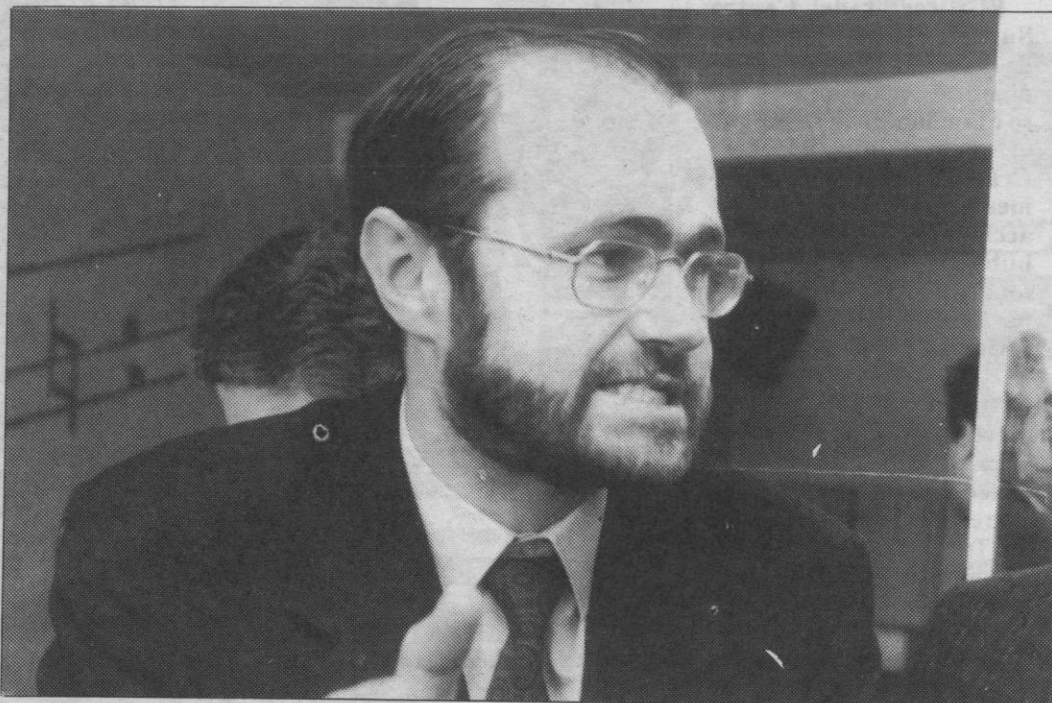
Rabat quiere concluir cuanto antes las negociaciones sobre el acuerdo

Marruecos manifestó en la mañana de ayer a la Unión Europea (UE) su deseo de concluir "lo antes posible" la negociación para un nuevo acuerdo de pesca con la UE, en el marco de la quinta ronda negociadora que se inició ayer, jueves, en Rabat.

Rabat/Sevilla (Efe).— Fuentes que estuvieron presentes en la reunión precisaron a Efe, a primera hora de la tarde, que la delegación marroquí expresó este deseo tras condenar en el encuentro los obstáculos que registran las mercaderías en su tránsito por España.

Añadieron que la delegación marroquí reiteró en la sesión de la mañana sus conocidas posturas sobre la reducción de las capturas de la flota comunitaria en aguas marroquíes — de hasta un 65 por ciento en algunas especies —, y pidió una "respuesta rápida a este oferta, ya que estamos esperando desde que hace dos meses se inició la negociación".

La "respuesta europea" a la oferta marroquí, que también incluye la exigencia del desembarco de las capturas en puertos marroquíes, difiere notablemente con el mantenido hasta el momento por la delegación europea, que ha propuesto examinar primero posibles fórmulas de asociación con el sector pesquero marroquí, antes de analizar la propuesta alauí de reducción de las capturas.



Atienza señaló ayer que hay que hacer un esfuerzo para alcanzar un acuerdo durante este mes. PEÑALOSA

Esta postura comunitaria implicaría una negociación larga que todavía duraría varias semanas y que contrasta con la posición expuesta ayer por Marruecos de concluir el acuerdo lo antes posible, o, según dijeron a Efe fuentes cercanas a la negociación, "al menos que den ya una respuesta clara a nuestra exigencia de reducir las capturas".

Por su parte, el sector pesquero andaluz comenzó a las siete de la tarde de ayer una huelga de 24 horas convocada por los sindicatos UGT y CC.OO. en protesta por la falta de acuerdo pesquero entre la UE y Marruecos.

La convocatoria de huelga

cuenta con el apoyo de la Asociación de Mayoristas de Pescados de Mercamálaga, mientras que los pescadores almerienses han rechazado secundar el paro tras protagonizar una jornada de huelga el pasado día 29, en la que se manifestaron por las calles de la capital.

Fuentes de la plataforma pesquera de Algeciras indicaron ayer a Efe que el sector comenzó la huelga ayer por la tarde y recordaron que para hoy está prevista una manifestación por las calles de esta ciudad gaditana, en la que también se mantiene el bloqueo al pescado procedente de Marruecos.

En Málaga, los miembros de la Asociación de Mayoristas de Pescados cerraron sus establecimientos a las 18:00 horas y no los abrirán hasta la misma hora de hoy, en solidaridad con la flota que permanece amarrada a puerto desde el pasado primero de mayo, ante la falta de acuerdo pesquero con Marruecos.

El ministro español de Agricultura, Pesca y Alimentación, Luis Atienza, declaró ayer jueves en Viena, que "no tenemos que ser prisioneros del calendario" en las negociaciones entre la Unión Europea (UE) y Marruecos, aunque admitió que hay que hacer un esfuerzo para alcanzarlo en junio.

Un buque de la UE vigilará a los pescadores de atún en el mar del Norte

Bruselas (Efe).— La Comisión Europea anunció ayer la salida del buque "Northern Horizon", para vigilar a los barcos que pescan atún con redes de deriva en aguas del mar del Norte y golfo de Vizcaya. El buque de nacionalidad británica, pero bajo pabellón de la Unión Europea (UE), salió ayer del puerto de Hull (Reino Unido) con inspectores comunitarios y estará en el mar los próximos cuatro meses.

El objetivo de la misión es hacer que se respeten las normas que limitan el uso de las redes de deriva a una longitud máxima de 2,5 kilómetros y evitar de este modo los enfrentamientos que se produjeron el año pasado entre pescadores españoles y franceses.

El coste de la operación es de 500.000 ecus (unos 80 millones de pesetas), la cifra más alta empleada hasta ahora por la Comisión Europea en este tipo de labores.

Además, la Comisión Europea ha dispuesto con las autoridades nacionales competentes un sistema de inspección a la salida y llegada de cada buque para verificar la longitud de las redes.

En alta mar estarán también presentes barcos de inspección nacionales junto con el "Northern Horizon", en el que viajarán inspectores de cada país que tendrán autorización para proceder, en aguas internacionales, al control de navíos de pesca según la legislación. Inspectores comunitarios también estarán a bordo de los buques nacionales para verificar y coordinar los controles.

CC.OO. convoca un paro en la minería asturiana para apoyar a los trabajadores de Carbonar

Oviedo (Efe).— La federación de minería de CC.OO. de Asturias acordó ayer convocar para el próximo martes, 6 de junio, un paro de 24 horas en todo el sector minero del Principado, integrado por unos 15.000 trabajadores, para exigir una solución a la situación que atraviesa la empresa Carbonar.

Ocho sindicalistas de la compañía permanecen encerrados desde hace doce días en el Grupo Centro a 1.500 metros del exterior para exigir de la administración central un incremento de los cupos de producción de carbón para Carbonar, cuya plantilla se encuentra sometida a un expediente de regulación de empleo que afecta a 241 de sus 273 trabajadores.

Según fuentes sindicales, el estado de ánimo de los encerrados es bueno, aunque la elevada humedad que se registra en el interior de la mina ha provocado ya que dos de los sindicalistas reciban asistencia médica.

El secretario general de la federación minera de CC.OO., Antonio González Hevia, aseguró ayer que la situación de Carbonar "no es un problema aislado, sino la consecuencia de la política económica y energética que lleva a cabo el Gobierno y que afecta a todo el sector".

Hevia indicó que la "tensión" creada en la empresa y el encierro de los sindicalistas "tiene responsables con nombres y apellidos" tanto en la Administración central como en la dirección de la empresa, a la que acusó de "chantajear" a los trabajadores con amenazas de despido.

CC.OO. considera que la política de precios del carbón nacional, que los sitúa por debajo del IPC en los próximos dos años, aboca a muchas empresas a situaciones difíciles y tratan de compensar estos desfases con mejoras de productividad, de forma que necesitan una mayor cuota de mercado a través de los llamados cupos de carbón.

Un millón de hogares, con todos sus miembros en paro

Oviedo (Efe).— La secretaria confederal de Empleo de CC.OO., Salce Elvira, dijo ayer en Oviedo que en cerca de un millón de hogares españoles todos sus miembros están en paro.

Salce Elvira, que asistió a la inauguración de la nueva Oficina de Asesoramiento para el Empleo (ASEM) que ha puesto en marcha el sindicato, indicó en rueda de prensa que la recuperación económica está siendo más lenta en España que en el resto de Europa, y que 3.600.000 parados "no permiten más demagogias".

Salce Elvira opinó que en los últimos doce meses el paro ha descendido muy poco y que además están aumentando considerablemente las contrataciones temporales y que el único modelo que crece es el de a tiempo parcial.

Elvira aseguró también que están disminuyendo las prestaciones al desempleo.

BOLSA y VALORES

Durante la sesión del jueves, el Mercado de Bolsa ha experimentado una ligera recuperación tras las pérdidas sufridas en las últimas jornadas, registrándose una subida de 2,08 puntos que ha situado el Índice General por encima del 296. El volumen negociado también ha sido algo más elevado, aunque continúa siendo escaso, ascendiendo a 23.146.450.000 pesetas.

Por su parte la Bolsa de Nueva York, tras la impactante subida registrada en el día de ayer, perdía 22 puntos a las 17 horas mientras que el resto de las Bolsas Europeas cerraban al alza.

La Peseta se ha mantenido estable durante la jornada, cotizándose en 86,660 unidades frente al Marco, mientras que el Dólar, tras la intervención del Bundesbank y el Banco de Japón de ayer se cotizaba en 123,240 pesetas.

Los valores con subidas más importantes han sido: Tabacalera 4.350 (+175), Aumar 1.535 (+55), Sotogrande 343 (+12), Iberdrola 878 (+20), Endesa 5.980 (+120), Sevillana 710 (+14), Amper 860 (+15) y Acerinox 15.020 (+110).

Los que tuvieron mayores bajadas: Continente 2.900 (-90), Ercros 146 (-2), Mapfre 5.750 (-40), Fecsa 696 (-3), BP, Oil 4.700 (-100), Bankinter 10.920 (-80), B.C.H. 2.780 (-20) y FCC 11.950 (-300).

Índice General: 296,92 (+2,08). Ibex-35: 3.253,22 (+26,73).

UNA INFORMACIÓN DE:

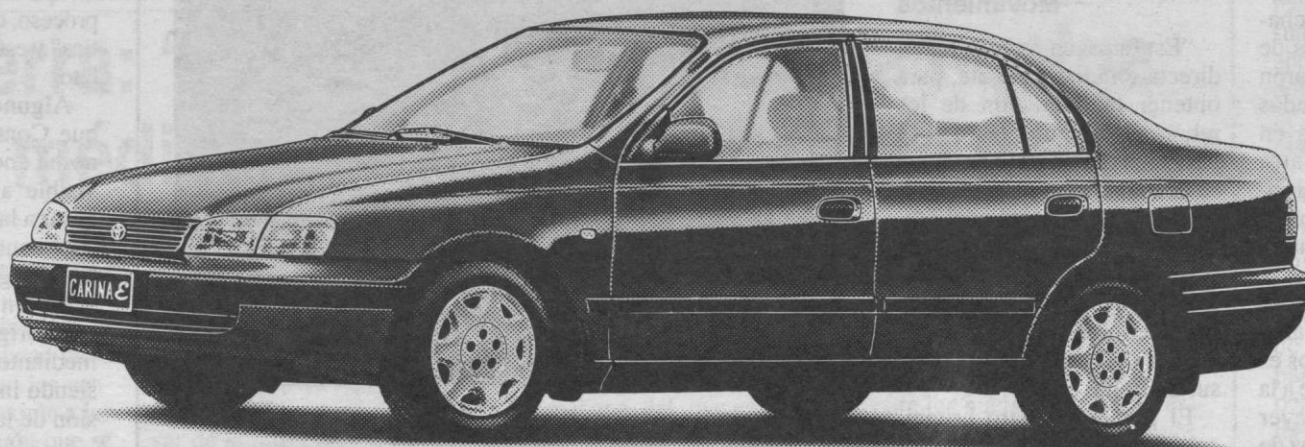
Renta 4
S.A.

SOCIEDAD DE VALORES Y BOLSA

Avda. Fernández Ladreda, 10. 1º. 40001 SEGOVIA
TLF. 921/432003-443600 FAX. 921/441617

DLV
asesores

HEMOS HECHO LO IMPOSIBLE PARA QUE DESCUBRA LO QUE SE SIENTE AL CONDUCIR UN TOYOTA



325.000 PTAS.
DE DESCUENTO EN TODA
LA GAMA **CARINA E**

2.495.800	PTAS.
PRECIO INICIAL	
- 325.000	PTAS.
DESCUENTO TOYOTA	
- 80.000	PTAS.
PLAN RENOVE II	
2.090.800	PTAS.

SENTIR  TOYOTA

MINGORAUTO: Ctra. San Rafael, 44. Tel: 44 51 84 (Segovia)

PROMOCION OFERTADA CONJUNTAMENTE POR TOYOTA ESPAÑA Y SU RED DE CONCESIONARIOS

PRECIO INCLUYE IVA, TRANSPORTE E IMPUESTO DE MATRICULACION (CARINA E XLi 4P). OFERTA NO ACUMULABLE A NINGUNA OTRA. PROMOCIÓN VÁLIDA DESDE EL 01-06-95 AL 30-06-95 PARA VEHICULOS EN STOCK

CAMPANA
DE TOYOTA
DE VERANO

Gran Bretaña está llevando a cabo contactos para poner en libertad a los rehenes

Los serbios no liberarán "sin condiciones" a los cascos azules retenidos en Bosnia

El presidente del Parlamento de la autoproclamada república serbia de Bosnia, Momcilo Krajisnik, dijo ayer a la prensa que no liberará "sin condiciones", como las Naciones Unidas exigen, a las 372 personas tomadas como rehenes tras los bombardeos de la OTAN de hace siete días.

Belgrado(Efe).— "No son rehenes, sino prisioneros de guerra, y quedarán en libertad cuando se nos asegure que no habrá más ataques aéreos contra nuestras fuerzas", declaró Krajisnik.

Acusó a algunos de los cautivos, entre los que hay dos españoles, de guiar misiles desde tierra y prometió una investigación al respecto, calificada de "ridícula" por analistas militares conocedores de las actuales tecnologías.

Las Naciones Unidas rechazaron ayer las condiciones de los serbobosnios y reiteraron que tienen que ser liberados los cautivos, convertidos en "escudos humanos" contra eventuales, pero poco probables, ataques de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

"La liberación urgente e incondicional de los cascos azules y observadores cautivos es la única solución aceptable a la actual crisis", destacó ayer Myriam Sochacki, portavoz de las Fuerzas de Protección de las Naciones Unidas (UNPROFOR).

Sochacki añadió que esa es la esencia del mensaje que el jefe de UNPROFOR en Bosnia, el general británico Rupert Smith, hizo llegar el miércoles al comandante serbobosnio, general Ratko Mladic.

El líder serbobosnio, Radovan Karadzic, puso tres condiciones en su misiva del 30 de mayo al secretario general de las Naciones Unidas, Butros Gali: desmilitarización de las seis zonas de Bosnia amparadas por la ONU, garantías de que se renunciará al uso de la fuerza internacional y urgente corte del aprovisionamiento de armas al Ejército gubernamental bosnio, mayoritariamente musulmán.

Mientras, el Reino Unido lleva a cabo una serie de movimientos "directos e indirectos" para la liberación de los soldados retenidos por las fuerzas serbobosnias, aseguró ayer el ministro de Asuntos Exteriores británico, Douglas Hurd.

El ministro reveló que su colega ruso, Andrei Kozirev, viajará a Londres la próxima semana para celebrar nuevas conversaciones acerca de la crisis en Bosnia.

Movimientos

"Estamos en movimiento, directa e indirectamente, para obtener la liberación de los rehenes", aseguró Hurd. El jefe de la diplomacia británica se detendrá hoy en la base aérea de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) en Nápoles antes de asistir a la reunión de ministros de Exteriores de la Unión Europea (UE) en Messina, en el sur de Italia.

El primer ministro británico, John Major, descartó ayer una retirada de los cascos azules británicos de Bosnia, al declarar que una medida similar



El capitán español José A. Romero Huelin, retenido en Pale.

supondría la muerte de centenares de personas.

El Reino Unido decidió el

domingo el envío a Bosnia de 6.500 soldados de refuerzo.

Francia no tolerará la "humillación"

Francia no tolerará que sus soldados sean "humillados, heridos o abatidos impunemente" en la antigua Yugoslavia y tampoco aceptará que vuelva a aparecer "el odio étnico o la barbarie en el continente", dijo ayer el presidente francés, Jacques Chirac en el acto de homenaje a los dos cascos azules franceses que murieron el pasado sábado en Sarajevo.

Añadió que la presencia militar francesa en Bosnia se basa en la idea "simple y fuerte" de que "la seguridad de Europa se juega hoy en esta región".

El jefe del Estado francés destacó el "heroísmo" de los dos soldados del tercer regimiento de Infantería de Marina que resultaron "muertos en combate, muertos por el honor de

Francia y de sus ejércitos".

Por su parte, el Gobierno italiano ha subido en un punto el nivel de alarma en todo el territorio nacional, colocándolo en la línea intermedia entre el mínimo y la alarma roja, informó ayer el subsecretario de Defensa, Stefano Silvestrini.

En su comparecencia ante el Parlamento para explicar la situación en la antigua Yugoslavia, Silvestrini afirmó que "las eventuales amenazas contra el territorio italiano son muy limitadas y prácticamente se reducen a la posibilidad de ataques terroristas". Agregó que, ante esta posibilidad, se ha intensificado la vigilancia en las bases militares, en el mar Adriático y en los aeropuertos.

Berlusconi admite que en las próximas elecciones podría "sacrificar" su candidatura a primer ministro

Roma (Efe).— El líder conservador italiano, Silvio Berlusconi, negó ayer su posible retirada de la política anunciada por la prensa, aunque admitió que en las próximas elecciones generales podría "sacrificar" su candidatura a primer ministro.

"Siento desilusionar a alguien, pero no dejo la política", afirmó el ex presidente del Gobierno al intervenir en un congreso de constructores celebrado en un teatro de Roma.

Berlusconi respondió así a las informaciones publicadas ayer por algunos diarios italianos sobre la posibilidad de que el mag-

nate de la comunicación se retirara de la política tras los referendos que el próximo día 11 decidirán el futuro de sus canales de televisión.

Según estas versiones, si Berlusconi perdía los referendos y se viera obligado a vender dos de sus tres canales, dejaría la política, mientras que, en el caso de una victoria, continuaría al frente de los conservadores, fortalecido por el resultado electoral.

Las informaciones sobre una posible retirada de Berlusconi partían de unas declaraciones en las que el líder conservador mostraba su cansancio por "la políti-

ca de las habladurías" y ponía en duda su futuro en "ese escenario". "O se vuelve a la política verdadera, la de los hechos, o no veo el motivo de mi permanencia en el teatro de esta política", dijo Berlusconi.

Incredulidad

Si bien estas informaciones fueron recibidas con incredulidad en el mundo político, permitieron a Berlusconi protagonizar con su desmentido los telediaros de todo el país.

El líder conservador reiteró ayer sus críticas a la "política de las escaramuzas y de la palabre-

ría", pero insistió en su intención de mantenerse al frente de su movimiento político, Forza Italia, y de la coalición conservadora del Polo de la Libertad.

Berlusconi negó además que sus aliados de la ex neofascista Alianza Nacional (AN) y el Centro Cristiano Democrático (CCD) hayan comenzado a discutir su liderazgo en la coalición tras la derrota en las recientes elecciones regionales y locales.

"Creo que los liderazgos no se crean, uno lo tiene o no lo tiene. Yo creo que lo tengo", dijo el magnate.

La Policía civil se encargará de arrestar al general Contreras

Santiago de Chile (Efe).— La Policía de Investigaciones (civil) de Chile será la encargada de detener al general Manuel Contreras para que cumpla la sentencia de siete años de prisión que le fue impuesta por el asesinato de Orlando Letelier, según fuentes judiciales.

El director del cuerpo policial, Nelson Mery, se reunió ayer con el juez especial Adolfo Bañados, que debe dictar el "cúmplase" del fallo definitivo pronunciado el pasado martes por la Corte Suprema de Justicia, que además condenó a seis años de prisión al brigadier Pedro Espinoza. Contreras ha reafirmado que no piensa ir a la cárcel y ha descalificado el fallo del Tribunal Supremo, con el argumento de que no ha tenido un debido proceso, que la sentencia es "política" y está dirigida contra el Ejército.

Algunos analistas consideran que Contreras, que hasta ahora no ha encontrado ningún apoyo visible a su rebeldía, opte por pasar a la clandestinidad, para lo cual contaría con el respaldo de los ex agentes de la DINA, que le siguen siendo fieles.

El brigadier Espinoza declaró mediante sus abogados que aun siendo inocente, acatará la decisión de la Justicia.

PANORAMICA

GRECIA.— El Gobierno griego no está preocupado por las maniobras militares que llevarán a cabo Turquía y Grecia por separado en el mar Egeo, pese a la ratificación del Derecho del Mar por su Parlamento ayer que le da el derecho a extender sus aguas territoriales de seis a doce millas marinas.

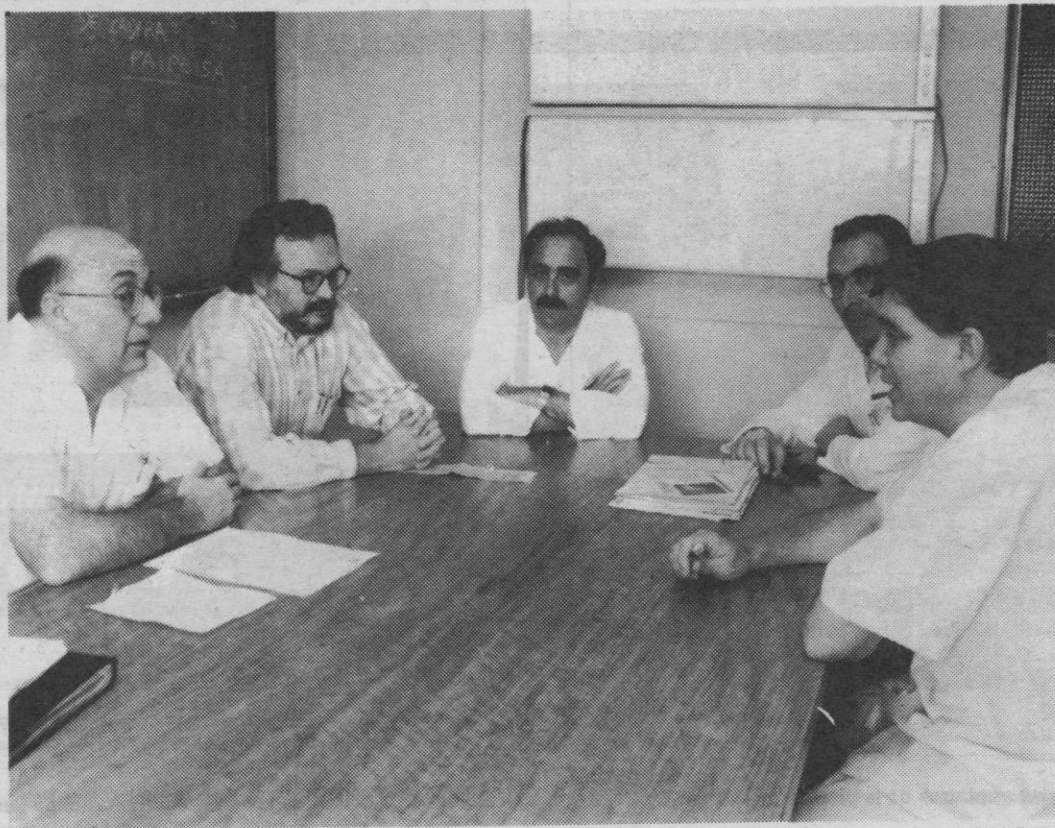
IRLANDA.— Un grupo de manifestantes republicanos arrojó ayer varios huevos al príncipe Carlos de Inglaterra durante la primera visita del heredero de la corona británica al centro de Dublín. La visita de Carlos de Inglaterra se enmarca en la mejora de las relaciones anglo-irlandesas y viene propiciada por el alto el fuego declarado el 31 de agosto pasado por el IRA.

UCRANIA.— El Parlamento de Ucrania anuló ayer la convocatoria hecha por el presidente Leonid Kuchma, para un referendo en el que el pueblo debía dar su confianza al jefe del Estado o al Legislativo.

CUBA.— El preso político cubano Indamiro Restano fue excarcelado ayer tras las gestiones realizadas por la fundación "France Liberté", que preside Danielle Mitterrand, esposa del ex presidente Mitterrand.

RUSIA.— Un total de 1.590 cadáveres han sido sacados de los escombros de Neftegorsk, ciudad de la isla Sajalín que fue arrasada por un terremoto hace cinco días, informaron ayer fuentes oficiales.

Los representantes en Segovia de la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos, al igual que el director provincial del INSALUD, que razones distintas se encontraban el miércoles en Madrid debatiendo temas relacionados con la Sanidad, regresaron convencidos de que el conflicto en los hospitales estaba resuelto. La negativa del INSALUD a firmar un acuerdo con la CESM ha causado indignación entre los trabajadores del Complejo Hospitalario que hoy discutirán el endurecimiento de sus



Los miembros del comité de huelga y representantes del CESM mostraron su indignación contra el INSALUD.

Los facultativos debatirán hoy el endurecimiento de las protestas en el Hospital

E. Sierra: "Desde el miércoles la huelga de médicos es responsabilidad del

P. B.
Eduardo Sierra, representante en Segovia de la CESM, ha responsabilizado al Insalud de la continuidad de la huelga de médicos en los centros hospitalarios, y exige a los médicos de la situación que se está viviendo en los centros hospitalario. "Nosotros estamos haciendo uso de un derecho y lo hacemos con seriedad atendiendo a las necesidades que se presentan. Desde el miércoles las responsabilidades hay que pedirselas al INSALUD por no mantener una postura clara", dice Eduardo Sierra.

En virtud de esa responsabi-

lidad que argumentan, los especialistas del Complejo Hospitalario decidieron ayer en asamblea establecer una tregua de 24 horas a la espera de una solución. El representante del CESM aseguró que a pesar de la indignación que reinaba entre los facultativos se optó por mantener la actividad al cien por cien en los quirófanos para "no frustrar a los pacientes a los que ya habíamos dicho que íbamos a operar". Mientras los paros se concentraban tal y como previamente se había acordado en medicina interna y oftalmología.

Sin embargo, hoy vuelven a

reunirse y si antes no ha habido un cambio de actitud por parte del Insalud, acordarán el endurecimiento de las protestas.

Entre las posibilidades de actuación que se barajaban en la mañana del jueves estaba extender la huelga a todos los servicios del Hospital General y del Policlínico, manteniendo exclusivamente la actividad de los servicios mínimos.

Los médicos han mostrado su indignación por el nuevo vuelco dado a las negociaciones entre el INSALUD y la CESM, ya que los representantes provinciales de los trabajadores daban por cerrado

el conflicto en la noche del miércoles tras dar el visto bueno al documento del Ministerio de Sanidad. El rechazo de la ministra Angeles Amador a firmar el acuerdo evidencia para los huelguistas que se están haciendo interpretaciones distintas desde el Ministerio y el INSALUD.

Carlos Laffón Roca, titular provincial del INSALUD, también consideraba terminado el problema el miércoles, pero asegura que en documento que él leyó no contemplaba en ningún término la subida lineal de 30.000 pesetas que reclaman los facultativos.

Laffón negociará con la Junta sobre "Segovia Rural"

P. B.
El director provincial del INSALUD, Carlos Laffón Roca, solicitará una entrevista con los representantes de la Dirección General de Salud Pública de la Junta para buscar soluciones al conflicto surgido en el equipo de Atención Primaria "Segovia Rural".

La subdirectora general de Atención Primaria del INSALUD, Belén Alonso, ha delegado en el representante en Segovia de Sanidad la competencia de negociar con la Administración autonómica las alternativas. Por su parte, Laffón Roca ha ratificado su voluntad por resolver el conflicto y aclarar las competencias en el pago de las guardias reclamadas por un grupo de trabajadores, las horas y el personal que debe efectuarlas, pero mantiene que esta solución supere el ámbito provincial, e implica al Gobierno autonómico.

El titular provincial de Sanidad ha mostrado su total desa-

uerdo con las manifestaciones ofrecidas por el comité de huelga del centro de salud tras la reunión celebrada el pasado día 30, ya que ese mismo día, a pesar de los intentos de este periódico, no pudo dar respuesta. Según Laffón Roca en la reunión se abordaron tres reivindicaciones económicas: que no se efectuase los descuentos por los tres días de huelga protagonizados por parte del equipo de trabajadores; la retribución de la atención continuada a los tres miembros del equipo que las realiza a diario, por mandato de la Junta; y que el personal de refuerzo, contratado para realizar las exenciones de guardias de los titulares, cobre las mismas cuantías que éstos, y no inferiores.

En relación a la primera demanda la respuesta de la Dirección Provincial fue que no se podía atender por estar fuera de la ley. En un comunicado de Laffón Roca también explica que sobre el pago de las guardias se comentó a los miem-

bro del comité de huelga que dimanaba de un conflicto de competencias entre el INSALUD y la Junta, y que ellos se encontraban desafortunadamente en medio. Apunta además que "si bien la Junta es competente para designar los puntos de atención continuada, el INSALUD es quien tiene la competencia para establecer los recursos humanos que deben cumplir dichos puntos". En este sentido, el Instituto de la Salud consideró en su día que dos médicos eran suficientes para cubrir la guardia de una población de 12.119 habitantes, que generan una media de 14 avisos por guardia, tres de los cuales son a domicilio.

Siempre de acuerdo con el comunicado de Carlos Laffón, "el problema surgió cuando la Junta de Castilla y León atribuyéndose esa competencia del Insalud, designó tres médicos". Asimismo, recuerda que los facultativos "obedecieron el mandato de la Junta desoyen-

do al INSALUD y se encontraron en la anómala situación de que realizando tres de ellos cada guardia sólo recibían las retribuciones de dos". Los trabajadores presentaron una demanda contra el INSALUD en el Juzgado de lo Social, y la Dirección Provincial pide que se espere el fallo de la sentencia.

Sobre la petición dirigida al personal de refuerzo, el titular de Sanidad explicó que se está actuando según los acuerdos sindicales donde se contempla sus retribuciones. Según Laffón Roca la atención a dos reivindicaciones de los trabajadores, las referidas a los descuentos por la huelga y la del personal de refuerzo, constituiría una irregularidad. Sobre la amenaza de "pedir responsabilidades penales a quien manejan nuestro dinero", como manifestaban desde el comité de huelga, el titular provincial invita a que "si tienen algo que poner en conocimiento de los Tribunales que lo hagan".

Amador: "Ya existe una nueva redacción del acuerdo"

Madrid, (Efe).— La ministra de Sanidad, Angeles Amador, dijo ayer, tras comparecer en el Congreso, que ya existe una nueva redacción del polémico párrafo sobre mejoras retributivas para los médicos de hospital, incluido en el documento que se preveía firmar la noche del miércoles, y que ha sido remitido a los sindicatos médicos.

En una comparecencia a petición de la ministra y del PP para explicar la frustrada firma del documento que el miércoles hubiera puesto fin a la huelga de médicos, Amador ratificó sus acusaciones a la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos (CESM) de utilizar una "estrategia de engaño" al informar a los facultativos en las asambleas de hospitales de que el documento recogía una subida lineal y mensual de 100.000 pesetas, en tres años. "La CESM —dijo Amador— engañó a los médicos y a la opinión pública, actuó con mala fe y malinterpretó un párrafo, que luego nunca aceptó aclarar".

La nueva redacción, según la ministra, "refleja la subida de 30.000 pesetas mensuales para este año ligadas al complemento de productividad", y mejoras para los dos años posteriores pero dependiente de la capacidad presupuestaria.

En su comparecencia, la ministra reconoció la pérdida de poder adquisitivo de los médicos en los últimos años así como los desequilibrios retributivos en los sueldos y recordó que las diferencias de sueldos entre los facultativos oscilan entre los cuatro y los catorce millones de pesetas.

Por su parte, el portavoz de la comisión de sanidad del PP, Enrique Fernández Miranda, manifestó su preocupación "por los descalificativos de la ministra a la CESM, que no son —dijo— la mejor vía para llegar a un acuerdo".

Fernández Miranda acusó a la ministra de "arrogancia, prepotencia y desprecio hacia todo lo que no salga de su Ministerio" y dijo que "había (en la huelga) demasiado daño y alarma social para tanta incompetencia para negociar".

Por otra parte, cinco miembros del comité de huelga de la CESM permanecen encerrados desde anoche en la sede madrileña del INSALUD, y desde la calle grupos de médicos en huelga les vitorean continuamente y les piden que salgan al balcón a los gritos de "toreros, ánimo, aguantad".

El Senado, organizaciones de consumidores, grupos políticos y asociaciones de trabajadores sanitarios, entre otros, han reclamado hoy la resolución del conflicto, que cumple veinticinco días en las diez comunidades autónomas que gestiona el INSALUD y 18 en otras tres (las únicas que no están afectadas por la huelga son Cataluña, País Vasco, Navarra y Canarias).



Se contempla el cambio de los cristales de las ventanas de la piscina climatizada. FERNANDO PEÑALOSA



Valenzuela señala una de las habitaciones que se van a remodelar. FERNANDO PEÑALOSA

El establecimiento hostelero segoviano fue el segundo de la red con más beneficios

El Parador realizará obras de mejora en 48 habitaciones por unos 200 millones

Después de los meses de verano, el Parador de Turismo de Segovia, que el año pasado fue el segundo establecimiento en beneficios de esta red hotelera española de capital público, abordará diversas obras de remodelación que, entre otras áreas, afectarán a 48 habitaciones de la zona antigua, con un presupuesto cercano a los 200 millones de pesetas.

AURELIO MARTIN

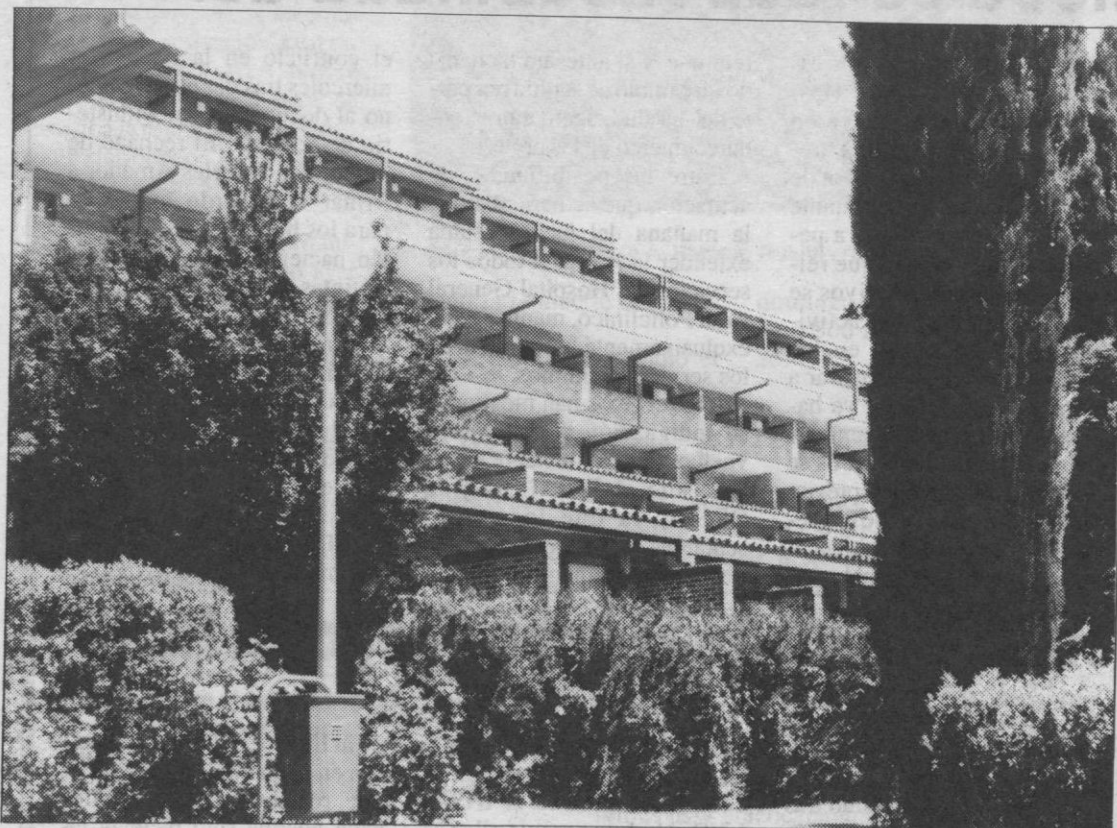
El Parador segoviano, inaugurado en 1978, tuvo el año pasado unos beneficios netos de 94 millones de pesetas, después de imputaciones a servicios centrales, mientras que el llamado margen operacional bruto se situó en 125 millones de pesetas, con unos ingresos de explotación de unos 620 millones.

Según el director de este establecimiento, Juan José Valenzuela, se trata del segundo Parador español más rentable de la red, después del de Toledo, el primero de los trece de Castilla y León, y este año espera incrementar la cifra de negocio.

En su conjunto, los trece paradores ubicados en esta Comunidad Autónoma registraron unos beneficios de 281 millones de pesetas, mientras que, en los próximos dos años, contarán con unas inversiones de 2.657 millones. Tuvieron unos ingresos de explotación de 3.550 millones de pesetas, con una plantilla media de 664 personas. En cuanto a rentabilidad, tras el de Segovia figuraron los de Salamanca y Soria. El de la capital charra será donde se produzca la mayor inversión, por 401 millones.

En 1994 la ocupación de este conjunto de establecimientos de empresa de paradores en la región alcanzó las 160.474 habitaciones, con una media del 51,26%.

Con una plantilla de 80 personas, la ocupación en el Parador de Turismo de Segovia se acercó



La parte antigua del edificio, inaugurada en 1978, que será afectada por el proyecto de mejoras. FERNANDO PEÑALOSA

al 60% pues, en opinión de Valenzuela, aunque fue un buen año de afluencia de visitantes a España no lo fue tanto para la economía de las empresas y fallaron muchas convenciones y los cursos de formación, que constituyen la principal actividad de este establecimiento, principalmente fuera de las temporadas eminentemente turísticas.

Más negocio

Sin embargo, este año, Valenzuela augura una mejor cifra de negocio, en torno a los 200 millones de pesetas de beneficios, ya que, a su juicio, aparte de continuar el aumento del flujo de turistas, el despegue económico se está notando en una mayor petición de reservas y aumento de la actividad de formación y seminarios por parte de las empresas.

Respecto a las obras de remodelación previstas, con un coste entre 150 y 200 millones de pesetas, comenzarán hacia el mes de octubre próximo, después del verano. El proyecto contempla la reforma total de 48 habitaciones y sus respectivos cuartos de baño, así como la mejora de las instalaciones técnicas y el aire acondicionado.

Se trata de las cinco plantas del edificio cuyas ventanas están orientadas hacia la ciudad, del grupo de las 80 habitaciones antiguas inauguradas en 1978. Con motivo de la construcción del pabellón de convenciones y de la anterior rehabilitación, se mejoraron dos plantas y ahora quedan la primera, la segunda y la tercera.

También está previsto que se cambien los ventanales de la zona de la piscina climatizada por otros de PVC, que ahora so-

portan grandes condensaciones por la diferencia de la temperatura con el exterior y la remodelación de los aseos de paso, entre el restaurante y el acceso a la piscina.

Actividad normal

Estas obras, que podrán estar terminadas hacia el mes de febrero del año próximo, no influirán en la actividad normal del Parador, de acuerdo con Juan José Valenzuela, quien matizó que "ahora hay habitaciones muy modernas y otras que se han quedado un poco desfasadas en instalaciones y decoración".

Con el fin de que no influyan en el normal desarrollo del establecimiento, los trabajos se llevarán a cabo por plantas, en grupos de 16 habitaciones.

Toda la obra se realizará por el exterior, tabicándose las entradas.

Hacia una gestión más internacional

A.S.

La gestión de Paradores de Turismo de España S.A., podría extenderse a establecimientos hoteleros del sector privado y a otros internacionales, según ha dicho su presidente Eduardo Moreno, en la presentación de resultados y del plan de empresa de esta sociedad pública, informa la Agencia Efe.

Moreno explicó que el producto Paradores es único en el mundo y que hay negociaciones con inversores privados y organismos públicos para extender la imagen de marca. Algunos gobiernos que no quiso desvelar, han mostrado también su interés por la gestión de paradores en algunos establecimientos de calidad de su país.

Apuntó que la prioridad de Paradores es la homogeneización y mejora de la calidad de los establecimientos españoles.

La Red de Paradores está compuesta por 86 centros que en 1994 consiguieron unos resultados netos antes de pagar el canon al Estado de 439 millones de pesetas, con lo que los beneficios se sitúan en 39 millones de pesetas. Los ingresos fueron 20.355 millones de pesetas y los gastos de explotación de 20.158 millones.

Moreno explicó que la empresa está realizando un proceso de homogeneización de la oferta, identificando dos tipos de negocio: el de paradores monumentales y los situados en enclaves naturales.

Dijo que el análisis de los paradores ha resaltado que algunos no se adecúan a la imagen de la empresa por lo que se ha vendido el Parador de Santa Cruz de la Palma.

DESDE HACE
10 AÑOS

PRECIOS
INVOLVIDABLES

Del 24 de Mayo al 10 de Junio
TIENES QUE VENIR

VO
PRODUCTOS PRYCA

ULTRAMARINOS

ACEITE GIRASOL
1 litro. —PRYCA—

128

CASEOSA
1,5 litro. —PRYCA—

45

BRAGAPÑAL
Talla grande. x 52 unds. —PRYCA—

925

DETERGENTE LAVADORA
4 kilos. —PRYCA—

473

GEL BAÑO+BODY MILK
750 ml. —PRYCA—

185

PASTA ALIMENTICIA
1 kilo. —PRYCA—

98

ATUN CLARO EN ACEITE
91 grs. Pack 3. —PRYCA—

147

TOMATE NATURAL TRITURADO
800 grs. —PRYCA—

53

PERECEDEROS

YOGUR NATURAL
Pack x 8. —PRYCA—

144

LECHE ENTERA
Brik 1 litro. —PRYCA—

75

PAN DE MOLDE
600 grs. —PRYCA—

99

PATES
Pack x 3. —PRYCA—

225

SALCHICHA VIENA
225 grs. —PRYCA—

125

JAMON CURADO
Por piezas. El kilo. —PRYCA—

795

JAMON COCIDO EXTRA
El kilo. —PRYCA—

680

QUESO TIERNO
El kilo. —PRYCA—

798

TEXTIL

TENIS PIEL CABALLERO
"tex"
Tallas 38 a 45.

2.995

BERMUDA ESTAMPADA
BEBE "tex"
Tallas 2 a 5 años.

1.595

CAMISETA MANGA CORTA
NIÑO "tex"
Tallas 6 a 16 años.

895

BAZAR

PINTURA PLASTICA
MATE —PRYCA—

1.780

MINI AMOLADORA
710W - 115 mm.
—PRYCA—

6.995

PACK 3 CARTUCHOS
SILICONA —PRYCA—

790

500 DIN A4 63 GRS
—PRYCA—

395

ELECTRO

CADENA
MIDI 595 CD
"CD." D. pletina.
FIRSTline

35.900

RADIO CASSETTE
725 FIRSTline

14.900

TV COLOR 16X9
"Stereo." TXT.
FIRSTline

179.900

PREMIAMOS TU FIDELIDAD
500.000*
REGALOS DIRECTOS
... Y ADEMAS, SORTEO DE
50.000.000*
DE PESETAS EN METALICO
* ENTRE TODOS NUESTROS CENTROS COMERCIALES

PRYCA
VILLALBA

Los Valles
CENTRO COMERCIAL

Carretera de Navacerrada, s/n.

ABRIMOS EL DOMINGO DIA 4 DE JUNIO DE 10 A 22 HORAS

* OFERTAS VALIDAS SALVO ERROR TIPOGRAFICO

"Una apuesta por la vida", lema de la Semana de Seguridad Vial

A.S.

A partir de hoy y hasta el próximo día 9 de junio, se celebra bajo el patrocinio de MAPFRE Mutualidad la Semana por la Seguridad Vial, con el lema "Una apuesta por la vida". Esta iniciativa, que cuenta con la colaboración de la Dirección General de Tráfico, pretende concienciar a todos los conductores para que extremen la precaución cuando se sientan al volante de sus automóviles.

La campaña busca dar un paso más en la concienciación de todos, con un compromiso personal en la actuación de los conductores, a fin de mejorar la seguridad vial. Este compromiso puede plasmarse mediante la adhesión solidaria al Pacto por la Seguridad Vial, en uno de los 20.000 puntos de recogida de firmas que se han instalado en todo el país. En Segovia, según informan los organizadores de la campaña, hay actualmente 109 puntos de adhesión.

La acción global propuesta para esta semana consiste en el cumplimiento de un Decálogo, en el que se propone a los conductores unas recomendaciones básicas y, sobre todo, en mantener una postura personal que haga posible realmente una apuesta por la vida.

El Decálogo, nacido del Libro Blanco "Factor humano y seguridad vial", apuesta por una conducción tranquila y sosegada, con una mayor responsabilidad personal y sin competición. Según las estadísticas, el factor humano está presente en un 90% de los accidentes de circulación.

Once millones de pegatinas

La campaña contará con un amplio despliegue de material, entre el que destacan los once millones de pegatinas que se repartirán a los conductores y los cinco millones y medio de folletos informativos que se han editado. Además, se repartirán 150.000 carteles, 200.000 lazos de solapa y 40.000 cuadernos de firmas de adhesión, con capacidad para recoger más de diecisiete millones de firmas.

La campaña prevé también la realización de planes de acción en la calle, en los puntos de mayor tráfico de vehículos, con los que voluntarios y azafatas intentarán incrementar el grado de adhesión de los conductores.

Las encuestas realizadas por los organizadores de la semana demuestran que sólo un 11% de los conductores españoles han sufrido algún accidente en el año, 94, aunque un 2% declara haber sufrido seis siniestros o más durante el pasado año.

Los datos estadísticos señalan que en los últimos cinco años se ha reducido el número de accidentes con víctimas y también el número de muertes a causa del tráfico, pese a que la utilización de vehículos se ha incrementado.

Loyola de Palacio participó ayer en un debate sobre el agua en el Club Siglo XXI

El PP afirma que el anteproyecto de Plan Hidrológico obedece a "hipótesis de despacho"

La diputada del Partido Popular por Segovia, Loyola de Palacio afirmó ayer en una conferencia-debate en el Club Siglo XXI que el anteproyecto de Plan Hidrológico Nacional presentado por el Ministerio de Obras Públicas obedece a "hipótesis de despacho e intereses electorales".

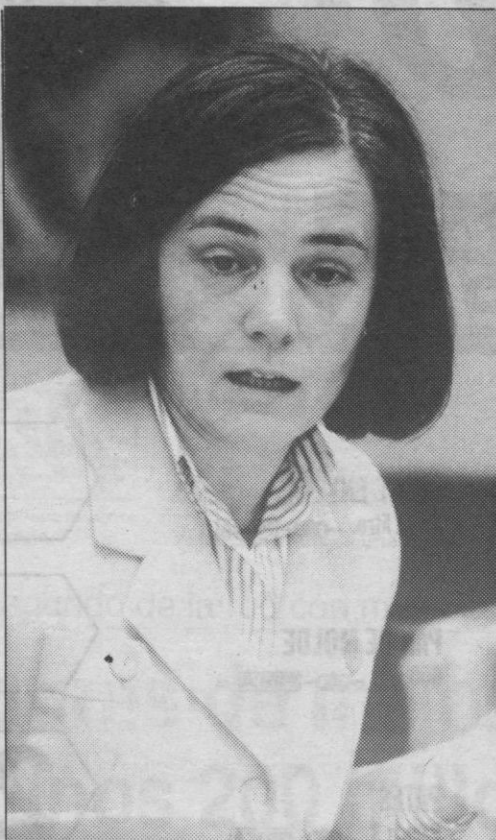
A.S.

De Palacio debatió en el foro del club de opinión madrileño sobre "El agua y la sequía en España" junto al director general de Obras Hidráulicas del MOPTMA, Adrián Baltanás, argumentando ante el representante de la Administración central las tesis que ha venido defendiendo en el Parlamento sobre este tema.

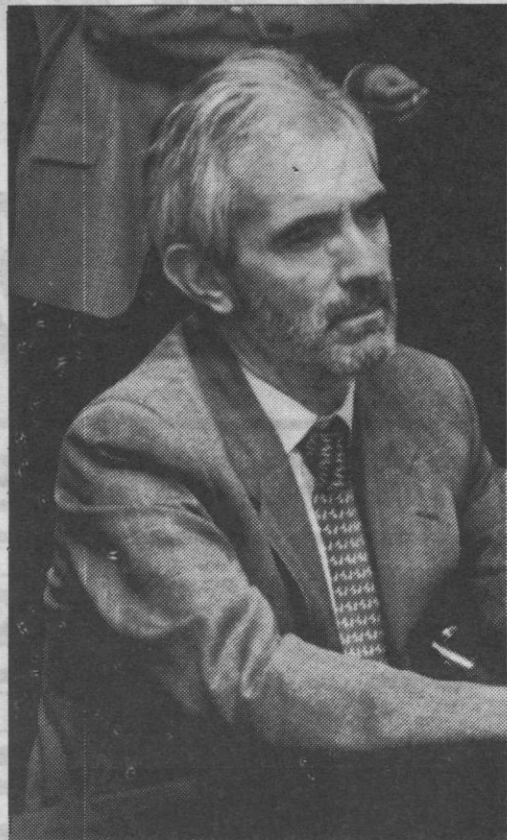
En este sentido, afirmó que el Ministerio cifra todas las soluciones a los problemas de falta de garantía y escasez de agua en la aprobación del Plan Hidrológico Nacional y en la construcción de una serie de trasvases.

Sobre el anteproyecto presentado ante la opinión pública del Plan Hidrológico Nacional, la diputada popular manifestó que obedece "a intereses electorales e hipótesis de despacho, en lugar de responder al estudio minucioso de la realidad".

En opinión de la parlamentaria por Segovia, el Plan Hidrológico debería cuantificar los recursos superficiales y subterráneos disponibles en cada cuenca fluvial, y realizar una óptima gestión de los mismos.



De Palacio defendió la idea de un nuevo plan.



El director general de Obras Hidráulicas

Según manifestó la diputada segoviana, el plan debería tener en cuenta también las necesidades hidrológicas presentes y futuras de cada cuenca y realizarse estudios de viabilidad de las infraestructuras principales de esta iniciativa.

Planes de cuenca

Por otra parte, Loyola de Palacio denunció la "política de parcheo" realizada por el Gobierno para resolver el problema del agua en España, que según sus datos ha supuesto la

inversión de cerca de 70.000 millones de pesetas por vía de urgencia, sin que en su opinión se hayan aportado soluciones definitivas a la mayor parte de los casos.

Sobre este aspecto, reclamó la aprobación de los planes de cuenca que determinen la existencia de excedentes y la elaboración de un Plan Hidrológico conforme a la legislación vigente y coordinado con un Plan Nacional de Regadíos que "defina los posibles trasvases y sus alternativas desde el rigor y la sol-

lencia técnica y económica".

Asimismo exigió un plan de mejora urgente de abastecimientos urbanos, que recoja medidas de ahorro en redes de distribución, así como el control de los vertidos y la lucha contra los usos abusivos y el impulso de la depuración de aguas residuales y superficiales.

En el mismo sentido, De Palacio pidió "un esfuerzo real" para la restauración hidrológica forestal, y el estudio y utilización racional de las aguas subterráneas

Claudio Moreno y Cía. S.A.

Cumpliendo el acuerdo adoptado por el Consejo de Administración de la Compañía, en su reunión del día 27 de Abril de 1995, con la intervención de su Letrado Asesor, se convoca JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS, a celebrar en Segovia, Avda. del Padre Claret, nº 14, el día 22 de Junio de 1995, a las 12 HORAS, en PRIMERA CONVOCATORIA y, en su caso, para el día 23 de Junio de 1995, en el mismo lugar y hora, en SEGUNDA CONVOCATORIA, para tratar los asuntos comprendidos en el siguiente ORDEN DEL DIA:

- 1º.— Examen y aprobación, si procede, de las Cuentas Anuales (Balance, Cuenta de Pérdidas y Ganancias y Memoria), del Informe de Gestión y de la Distribución de Resultados propuesta por el Consejo de Administración, correspondientes al ejercicio 1994.
- 2º.— Aprobación, si procede, de la Gestión del Consejo de Administración, durante el ejercicio 1994.
- 3º.— Renovación del Consejo de Administración.
- 4º.— Delegación de facultades para formalizar en derecho los acuerdos que se adopten.
- 5º.— Ruegos y preguntas.
- 6º.— Aprobación del Acta en la misma sesión o nombramiento de interventores para su aprobación posterior en los términos fijados por la Ley.

Se hace constar el derecho que asiste a los Señores Accionistas, a partir de la publicación de la presente convocatoria, a examinar en el domicilio social los documentos que serán sometidos a la aprobación de la Junta o solicitar, en su caso, la entrega o envío gratuito de estos documentos.

Segovia, 8 de Mayo de 1995.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.
EL SECRETARIO,
Fdo.: Francisco Javier Herrero Pascual

Impuestos 1994 Renta, Patrimonio y Sociedades

CONFIE EN SU GESTOR ADMINISTRATIVO COLEGIADO

Podrá contar con un profesional, eficaz y responsable, dispuesto siempre a agilizar sus gestiones y a defender sus derechos.

Durante todo el año, su Gestor Administrativo le ayuda en sus trámites con la Administración, así como en sus gestiones generales, Registros, Vehículos, Escrituras, Certificaciones, etc...

Confíe en su Gestor Administrativo.
ESTAMOS DE SU PARTE



COLEGIO DE GESTORES
ADMINISTRATIVOS DE MADRID



FUTBOL SALA

El club quiere renovar a toda la plantilla

Boni, se compromete con el C.D. La Escuela por una temporada más

Si por algo son diferentes los directivos del club deportivo La Escuela es por la forma de trabajar en el club. Días antes de concluir la brillante campaña realizada por el equipo se pusieron a trabajar sobre las renovaciones a los jugadores, hablaron para ello con el técnico y el primer paso se dio: Boni seguirá una temporada más.

JOSE M^o MARTIN

Un par de semanas antes de terminar la temporada el jugador Boni manifestaba a este diario que sería necesario un amplio diálogo con los directivos del club segoviano para una posible continuidad. El diálogo se llevó a efecto y si bien no ha sido cuestión de horas, el compromiso del jugador es ya un hecho para la campaña próxima. Directivos, técnicos y jugadores se reunieron en una cena la pasada semana en Venta Magullo comenzando allí el calendario de negociaciones.

Conocido es que el brasileño estaba muy arraigado a Jaén, "allí nos trataron muy bien a toda la familia", e incluso se desplazó la pasada semana a la capital jiennense a fin de hablar con los directivos del club. La situación económica en el seno de aquel no era muy diferente a la existente cuando Boni fichó por el club segoviano. Regresar de nuevo cuando aún no le han abonado cantidades de la anterior temporada, no parecía lo más lógico, y más aun teniendo otro club interesado por el cuyos compromisos con los jugadores se cumplen a rajatabla. Al jugador se le ofrecieron dos temporadas pero sólo aceptó una.

"Boni, comenta Jesús Fer-



Boni y Elías, una temporada más juntos.

JUAN MARTIN

nández, está dispuesto a trabajar con la base como lo hizo en Jaén. Nos ha pedido que le busquemos chicos de catorce-quinque años con los que trabajará en la próxima temporada. El acuerdo con el ya está cerrado por lo que la pareja de extranjeros ya la tenemos segura".

Cerrado el primer capítulo en la actualidad se intenta la renovación de Juanjo, el portero, y Carlos Sánchez. "Nos lo están poniendo difícil, manifiestan desde la directiva, debido a la excelente temporada del equipo". Los jugadores consideran que se han revalorizado y que por ello las condiciones económicas no pueden ser las mismas que en la campaña anterior. Su planteamiento es lógico.

Carlos Sánchez expuso a los directivos del club segoviano la posibilidad de aceptar ofer-

tas de un club de Levante, "nosotros le dijimos que si las condiciones eran mejores que las nuestras debía aceptarlas. Sabemos hasta dónde podemos llegar y de ahí no vamos a pasar. Los jugadores ya conocen la forma de cumplir nuestros compromisos y si consideran que en otros equipos van a estar mejor no vamos a impedir su marcha".

Caso aparte va a ser el de Fran. Es el jugador con ficha más baja en el club, por lo que las condiciones serán diferentes. Es justo que así sea porque su labor en el equipo ha sido sensacional de principio a fin de la liga y bien merece un tratamiento en las mismas condiciones.

Los directivos prevén que en la primera quincena de este mes de junio la plantilla esté ya confeccionada. Félix Aranda, cuya continuidad, como no po-

día ser de otra forma, está garantizada, ha pedido la inclusión de un jugador más en la plantilla, "la directiva ha considerado la petición de forma favorable y estamos trabajando para encontrar un jugador de las características que el entrenador quiere".

Por nuestra cuenta decimos que será un jugador que ha pertenecido a equipos de Madrid y que ya tuvo a Félix como entrenador.

Antes de que los jugadores se marchen de vacaciones el club va a organizar un encuentro que servirá para cumplir su convenio con el Ayuntamiento. Será el sábado 10 de junio y el rival uno de los grandes: Caja Castilla. Brillante final para que los aficionados despidan con buen sabor de boca a un equipo que tantas satisfacciones dio en la temporada 94/95.

TENIS

El equipo de Caja Segovia cosecha nuevos triunfos en el torneo interbancario

J.M.M.

Los buenos marcadores continúan para el equipo de tenis de Caja Segovia. Tras concluir el torneo Intercajas, donde ocuparon el cuarto lugar entre veinte participantes, regresaron a la competición de la liga interbancaria que se disputa en Madrid.

Sus dos últimos encuentros significaron otras tantas victorias.

Frente a los jugadores del Banco de España vencieron 3-2, en un encuentro que se suspendió por falta de luz y en el que el punto conseguido por Luis Borreguero inclinó la balanza del lado segoviano. Los marcadores fueron éstos:

Carlos Gallego gana 6-2 y 6-1.
Jesús Bernabé gana 6-2, 6-7 y 6-2
Luis Borreguero gana 6-3, 4-6 y 7-5

José Antonio Sacristán pierde 6-1, 6-7 y 6-7

Dobles: José A. Sanz- Carlos González pierde 6-4 y 6-4.

El segundo compromiso fue ante Banesto con victoria de Caja Segovia por 3-2, en un partido difícil. Estos fueron los marcadores:

Carlos Gallego gana 4-6, 6-2 y 6-0.

Jesús Bernabé pierde 7-5 y 7-6
Luis Borreguero pierde 6-2 y 6-4

Carlos González gana 6-2, 2-6 y 6-3

Dobles: Sanz-Sacristán ganan 5-7, 6-2 y 6-2.

A destacar de este partido el hecho de que Carlos Gallego haya perdido su primer set, dado que su trayectoria en estos torneos es de absoluta seguridad para el equipo y de serias dificultades para sus oponentes. Tras estos dos últimos encuentros Caja Segovia ocupa la segunda plaza de la competición con tres victorias en los cuatro partidos disputados. El equipo segoviano está sorprendiendo en esta primera ocasión en la que toma parte en este torneo.

FUTBOL

Los equipos del Real Madrid y Quintanar jugarán el fin de semana en La Albuera

J.M.M.

El C.D. Quintanar volverá a cerrar sus actividades de temporada con sus habituales encuentros, esta será la quinta edición, frente a conjuntos de diferentes categorías del Real Madrid. Las relaciones son excelentes entre ambos clubes y las jornadas deportivas de Segovia tienen una buena acogida en la casa blanca.

Los partidos comenzarán mañana sábado a las cinco de la tarde en La Albuera. Serán los equipos de categoría alevín, 5 de la tarde, los que primero jueguen. A las 6,30 lo harán los conjuntos cadete.

El domingo, 16 horas, saltarán al campo los equipos juveniles y a las 6, en el campo de las

pistas "Antonio Prieto" jugarán los infantiles, que cerrarán el calendario de encuentros.

Dos han sido las competiciones que ha disputado el Quintanar tras cerrar la liga. El equipo cadete, subcampeón de Castilla y León, acudió al campeonato de España celebrado en Salou donde perdió los dos encuentros que disputó. El equipo de Zaragoza, vencedor de esta fase, le ganó por 6-1 y el de La Rioja 3-1. Lo más importante, que era estar entre los mejores equipos de la categoría en España, ya se había conseguido.

Los juveniles devolvieron la visita al Gandia. El resultado, 5-1 favorable a los de casa. Hubo problemas para poder desplazar a los



El C.D. Quintanar completa la temporada 94/95.

JUAN MARTIN

jugadores habituales y ello se dejó notar. Lo importante es destacar el hecho de las buenas relaciones existentes entre los dos clubes.

El Quintanar cerrará definitivamente su temporada con los encuentros que dispute el 17 de junio frente al Juma de Móstoles, en infantil, cadete y juvenil.

El día 10 se desplazarán a la citada localidad para jugar los encuentros de ida.

Roig confirmó la destitución de Parreira

Valencia (Efe).— Francisco Roig, presidente del Valencia CF, confirmó ayer la destitución de Carlos Alberto Parreira como entrenador del Valencia CF, "por el bien del club y como revulsivo para tratar de alcanzar la final de la Copa del Rey".

La destitución del técnico que se proclamó campeón de mundo hace menos de un año, no conlleva la marcha del preparador físico y compatriota del técnico brasileño, Moraci Sant'Anna, a quien se le ha pedido que continúe en el club. Sant'Anna ha pedido un tiempo para meditar sobre esta posibilidad.

Jesús Martínez, secretario técnico del Valencia, presentó su dimisión, que fue aceptada por Francisco Roig, aunque miembros del consejo de administración del club pidieron que esta dimisión fuera revisada en la reunión del consejo de administración.

José Manuel Rielo, segundo entrenador del Valencia, que dirigió el entrenamiento de ayer, se hará cargo de la dirección del equipo aunque de forma provisional, al no disponer de título nacional.

Carlos Alberto Parreira fue contratado hace aproximadamente un año, llegó al club valenciano tras proclamarse campeón mundial en Estados Unidos en julio del pasado año y en la actualidad mantiene al Valencia con un negativo en la liga española.

En la noche del miércoles, el equipo valenciano empató a un gol ante el Albacete en el campo de Mestalla, en el encuentro de ida de semifinales de la Copa de Rey y durante algunas fases del encuentro, un sector de la afición coreó el cántico "Parreira, vete a Brasil".

FUTBOL

José Luis Pérez Caminero vuelve al equipo nacional

Clemente incluye a Aranzábal en la lista de convocados ante Armenia

Javier Clemente, seleccionador nacional, apostó ayer por Agustín Aranzábal, de 22 años, en su lista de convocados para jugar contra Armenia y recuperó a José Luis Pérez Caminero, ausente en las últimas citas por lesión en la clasificación para la Eurocopa'96.

Madrid (Efe).— Clemente, en su idea de probar a nuevos valores, aprovechará la visita de Armenia para ver las aptitudes del lateral izquierdo de la Real Sociedad, Aranzábal y prescindirá de los defensas del FC Barcelona Sergi Barjuán y Albert Ferrer.

"Es una buena ocasión para ver a Aranzábal que está a un buen nivel en la Real Sociedad. Defensivamente el partido contra Armenia no nos supone a priori inconvenientes y por ello he dejado fuera a Sergi y a Ferrer. No están lesionados. Simplemente he querido ver otras cosas en este partido", dijo Clemente.

El objetivo de Javier Clemente es lograr la clasificación matemática para la Eurocopa el día 7 en Sevilla contra Armenia.

"Además de ganar necesitamos que no ganen ni Bélgica ni Dinamarca para estar de forma oficial en Inglaterra. Me gustaría terminar la temporada en junio con el billete en el bolsillo. Así podríamos ver en los restantes partidos a gente nueva, que actuarían sin presión. No es lo mismo debutar en la fase final de la Eurocopa que en un encuentro previo. Quiero que la gente que vaya a Inglaterra tenga ya experiencia en el equipo", afirmó Javier Clemente.

El seleccionador nacional

anunció la disputa de dos encuentros amistosos contra Noruega, uno en España y otro en el país escandinavo, antes de ir a Inglaterra.

La ausencia de Juan Antonio Pizzi y el regreso de Aitor Karanka al equipo sub'21 son otras de las novedades de Clemente. "Pizzi no viene en esta lista porque he preferido traer ahora a Cuéllar", señaló el técnico.

Clemente destacó una vez más que a Jordi Cruyff le tiene en su agenda para incluirle algún día en la selección sub'21. "Jordi está en una lista de 25 ó 30 jugadores sub'21 que siempre tengo en la mente".

La selección partirá en avión hacia Sevilla a las 15 horas el día 5 de junio y se concentrarán en el hotel Colón. El partido comenzará el día 7 a las 21,30 horas en el estadio Benito Villamarín y será dirigido por Roger Phippi (Luxemburgo).

La lista de convocados es la siguiente: Guerrero y Goikoetxea (Athletic de Bilbao), Caminero (Athletic de Madrid), Abelardo y Nadal (Barcelona), Cuéllar (Betis), Donato y Julio Salinas (Deportivo), Alkorta, Amavisca, Cañizares, Hierro y Luis Enrique (Real Madrid), Aranzábal (Real Sociedad), Zubizarreta (Va-



El mister español. TELEFOTO EFE

lencia) y Belsue (Zaragoza).

Sub'21

Asimismo, Javier Clemente, ha convocado para el partido España-Armenia que se disputará en Granada el próximo día seis, de clasificación para el Campeonato de Europa sub'21, a los siguientes jugadores: Oscar y Santi (Albacete), Aizkorreta, Karanka y Oscar Vales (Athletic), Lardín y Roberto (Español), José Ignacio (Logroñés), Dani Y Raúl (Real Madrid), Mora y Sietes (Oviedo), Idiákez (Real Sociedad), Morales (Sporting), y Gálvez y Mendieta (Valencia).

HIPICA

Gran Premio "Beamonte" Oak español

ENRIQUE GARLA

Dos importantes carreras son las que presenciaremos en la jornada del próximo domingo, dentro de la temporada de primavera que viene celebrándose en el hipódromo madrileño de La Zarzuela.

La sexta, premio Beamonte, (para potrancas) sobre un recorrido de 2.400 metros y con una dotación de tres millones de pesetas para la ganadora. Y la tercera, premio Velayos, a la distancia de 2.200 metros y con 1.000.000 de pesetas para el vencedor.

Once potrancas se disputarán el triunfo en el Beamonte, eligiendo un pronóstico, en dos combinaciones de "trío", a favor de: "Fair Sex-Samhat Mto-to-Riaza" (3-11-9) y de "Roberta Star-Bay Hill-Lagoa" (10-1-4).

Y de los ocho participantes que lucharán en la pista para adjudicarse el premio Velayos, seleccionamos para nuestra apuesta (igualmente en dos combinaciones de "trío") a: "Madrileño-Legal Jargon-Leonard Quercus" (1-2-3) y a "Trois Temps-Val de Bering-Occitán" (4-5-8).

Pero de nuevo queremos recordar a nuestros lectores y aficionados que las segundas combinaciones las ofrecemos en intento de buscar mejores dividendos en el caso de lograr el acierto del pleno.

Para las cinco pruebas restantes que se incluyen en el programa, y por orden a correrse, pronosticamos a favor de:

Premio Palace Girl: "Came-lot-Bric-Chilango" (1-4-2)

Premio F.J. de Salas: "Caracal-Princesa Carana-Spanish Madrigal" (9-10-3)

Premio Eder: "Garua-Rescatada-Nogueira" (7-13-11)

Premio Anv. Sanlúcar Barrameda: "Princesa Roberta-Sicilia-Prior Tempore" (13-9-11)

Premio Manzanilla La Guita: "Habanero-Dandy Dancer-Hocul" (1-7-10).

EN BREVE

BALONCESTO: Juan Antonio San Epifanio "Epi", el que hasta el pasado 21 de mayo fuera jugador del Barcelona durante 21 años, cerró ayer oficialmente su carrera en un acto íntimo con los periodistas en el que repasó su vida deportiva. Epi comentó que, después de veintidós años en el club, su satisfacción es plena.

FUTBOL: Michael Laudrup, jugador del Real Madrid, ha sido convocado por el seleccionador de Dinamarca, Richard Moeller Nielsen, para el partido contra Chipre, el próximo día 7.

El delantero brasileño José Roberto da Gama Oliveira, "Bebeto", aseguró ayer que nota una mejoría en su estado físico y que hará todo lo posible por jugar el sábado en el Santiago Bernabéu.

TENIS

Jornada de trámite para Sergio Bruguera y Arantxa Sánchez en el torneo de Roland Garros

París (Efe).— La cuarta jornada del torneo de Roland Garros resultó de trámite para los defensores del título, los españoles Arantxa Sánchez Vicario y Sergio Bruguera, que se clasificaron sin problemas para la tercera ronda, incluso este último pasó un rato divertido frente al extrovertido Emilio Alvarez.

Bruguera venció a Emilio Alvarez, que había salido de la fase previa, por 6-4, 6-4 y 6-2, en dos horas y tres minutos, y Arantxa a la francesa Sarah Pitkowski, por 6-3 y 6-0, en 71 minutos.

Bruguera disfrutó de lo lindo. Emilio Alvarez, un catalán de padre madrileño y madre venezolana, saltó a la pista con un pañuelo croata arreglado al estilo pirata, como acostumbra, subió gradas arriba a buscar una pelota e hizo las delicias del público. También mostró que tiene tenis para subir aún

más en la clasificación mundial donde ahora se encuentra en el puesto 166.

Si Bruguera y Alvarez lo pasaron bien, Arantxa salió más seria de la pista central. Allí ganó fácil a Pitkowski, 100 del mundo, pero no convenció a nadie y ella misma se dio cuenta.

Tomás Carbonell resolvió también su segundo partido del torneo de forma apurada, y venció al danés Frederik Fetterlein, por 2-6, 6-3, 3-6, 6-4 y 6-4. Por su parte, Javier Sánchez Vicario se quedó en el camino al perder ante el francés Arnaud Boetsch, por 7-6 (7-5), 6-2 y 6-2.

Carbonell acabó exahusto ante Fetterlein, 96 del mundo, reciente vencedor del "challenger" de Montecarlo y verdugo de Stefan Edberg en Copa Davis, quien opuso una ferrea resistencia durante las tres horas y 18 minutos del partido.

CICLISMO

Richard ganó la decimonovena etapa de la ronda italiana que acabó en el intergiro

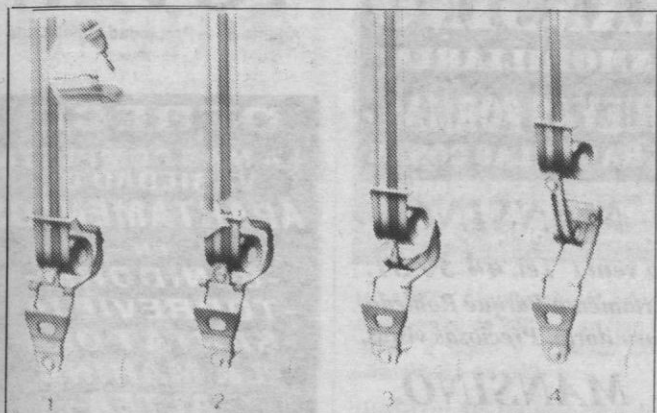
Briancon (Francia) (Efe).— El suizo Pascal Richard, del MG, se adjudicó la decimonovena etapa del Giro de Italia, inicialmente prevista con un recorrido de 202 kilómetros entre Mondovi y Briancon y que debido a la imposibilidad de atravesar el alto del Agnello, concluyó 72 kilómetros antes, en la localidad de Chianale di Pontechianale.

Richard entró en meta con un tiempo de cuatro horas, un minuto y once segundos, con el mismo crono que el italiano Rodolfo Massi (Refin) y el colombiano Nelson "Cacaño" Rodríguez (ZG), segundo y tercer clasificados de un día rocamboloso.

A última hora de la jornada del miércoles, la dirección de la carrera informó de los problemas existentes en los puertos que atravesaba la considerada etapa reina. En el Sampeyre se habían producido desprendi-

mientos derivados de las precipitaciones y en el Agnello, segundo de los puertos (el Izoard, en Francia, iba a ser el tercero), se sabía que los dos últimos kilómetros de subida y los dos primeros del descenso presentaban serias dificultades de tránsito debido a la nieve caída en las últimas horas en la cima Coppi, el punto más alto del Giro'95, a 2.748 metros de altitud.

Sin embargo, se tomó la salida en Mondovi sin modificación alguna a la espera de que el trabajo de las máquinas quitara nieve enviadas al puerto italo-francés fuera suficiente. Pero toda la labor efectuada no sirvió de nada cuando se sucedieron varios aludes que bloquearon aún más las vías de acceso a la cima. Varias personas quedaron atrapadas, y aunque fueron evacuadas por la Policía, el balance provisional asciende a 12 heridos.



Fases del sistema en el cinturón.

RENAULT

Renault lanza el sistema de sujeción programada

Renault revoluciona el cinturón de seguridad. Complementando el pretensor y el enrollador-bloqueador, le asocia un limitador de esfuerzo. El sistema de sujeción programada, que pronto equiparán de serie todos los vehículos Renault, permite reducir en un 30 a un 50% las cargas soportadas por los ocupantes en las plazas delanteras del vehículo durante un choque frontal.

R.J.P.

El sistema de sujeción programada optimiza la protección de los ocupantes ya asegurada por el cinturón de seguridad. Después del acoplamiento perfecto del ocupante al coche, en la primera fase del choque (misión del pretensor pirotécnico y del enrollador-bloqueador), el SSP reduce inmediatamente a un nivel adecuado, la tensión del cinturón, disminuyendo considerablemente los esfuerzos soportados por la parte superior del cuerpo: cabeza, cuello, tórax. La novedad consiste en que esto se logra gracias al limitador de esfuerzo alojado en la parte inferior del montante medio del coche bajo el enrollador-bloqueador.

Renault ha decidido generalizar lo más rápidamente posible y sin costo suplementario el sistema de sujeción programada en todos los niveles de la gama. Esto demuestra claramente un objetivo: ofrecer a todos la protección óptima en un choque frontal, la configuración de choque más frecuente.

El funcionamiento del SSP

Desde la primera fase del choque, la correa del enrollador se tensa, gracias a la acción del pretensor pirotécnico. Luego se limita el desplazamiento de la correa a 20 mm. gracias al enrollador-bloqueador. La tensión del cinturón se transmite al limitador de esfuerzo que es una pieza de acero compuesta de pistas dispuestas para el desgarre. El desgarre progresivo, calculado, de las costuras entre las pistas induce un desplazamiento del enrollador-bloqueador en el eje vertical. Este desplazamiento es el que reduce la tensión del cinturón al

nivel justo para limitar los esfuerzos.

Un concepto surgido de las lecciones de accidentología

El sistema de sujeción programada procede de tres canales de estudios:

—El estudio accidentológico general (que desde 1954 se lleva a cabo en el departamento biomédico Renault) que ha mostrado, en la mayoría de los casos de accidentes, el predominio de los choques frontales y, en la distribución de las heridas, el predominio de las lesiones torácicas en estos mismos choques frontales, principalmente en los pasajeros.

—Un estudio accidentológico detallado, fundado sobre una base de datos de 300 casos, en los que los ocupantes estaban implicados en choques frontales a bordo de coches equipados de los primeros limitadores de esfuerzo instalados en los cinturones estáticos. Este estudio ha demostrado el interés por disminuir los esfuerzos importantes soportados por las regiones torácicas debidos al cinturón en el momento del choque:

—Finalmente, el análisis de las configuraciones de choque estudiado permanentemente por Renault en su centro de estudios y pruebas de Lardy para probar y mejorar la estructura y los sistemas de sujeción de los coches.

Más de cien pruebas de choque

La validación del SSP se ha efectuado a partir de un centenar de pruebas en la carrocería realizadas en el centro de pruebas de Lardy y en las sedes de los proveedores TRW y Autoliv, en Francia y en Alemania. Se han realizado unos quince crash de vehículos equipados con el SSP a 56 km/h. en configuraciones que cubrieron los choques con ángulo, los choques con barrera deformable y los choques frente a pared perpendicular al sentido de marcha.

Las pruebas de catapulta y los crash-test efectuados muestran, como las simulaciones matemáticas, que el sistema es muy eficaz con o sin Airbag: los criterios de protección mejoran apreciablemente en ambos casos.

EN RUTA

P.M.C.

Rover

Debido al aumento de demanda en todo el mundo, Land Rover creará 400 puestos de trabajo en su fábrica de Solihull, con lo que el número de empleados por Land Rover desde principios de 1994 se eleva a 2.150.

Hasta últimos de junio se mantendrá la campaña de mantenimiento/servicio que Rover ha puesto en marcha para las Series 600 y 800. Las personas que adquieran un Rover de dichos modelos entre mayo y junio tendrán un paquete de mantenimiento y servicio gratuito durante 3 años o 100.000 kms.

Ford

Ford Motor Company colabora con Engelhard Corporation en el desarrollo de un sistema revolucionario de catalizadores de aire limpio llamados "PremAir". Su función es limpiar el aire a medida que pasa a través del radiador del vehículo.

Uniroyal

El neumático Uniroyal rallye RTT-1, con superfilatractivo de flecha, se ha establecido en el mercado de reposición como un producto de alta tecnología. En este producto acaban de introducirse las dimensiones medias 185/60 R 14 H, 195/60 R 14 H (hasta 210 kms./h.), 195/60 R 15 V y 205/60 R 15 V (hasta 240 kms./h.).

BMW:

Concurso de pintura

BMW Ibérica ha convocado el X Premio BMW de Pintura, con una dotación de cinco millones de pesetas. Las obras deberán tener 195 cms. como medida máxima en cualquiera de sus lados, siendo libres tanto la técnica como el tema. La entrega de cuadros se efectuará entre el 4 y el 26 de septiembre. Las bases pueden solicitarse en galerías de arte y en las oficinas de los concesionarios de la marca.

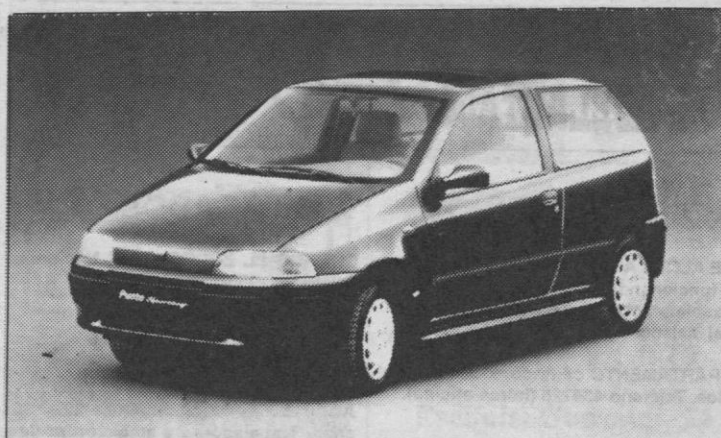
Hyundai

Está a la venta una versión especial del Lantra, de Hyundai, denominada 1.8 GT 16V SE. A su completo equipamiento, añade el airbag para el conductor, aire acondicionado, equipo de música con compact disc, spoiler trasero y anagramas distintivos de esta serie especial. El precio es de 2.530.000 ptas., pero como a la promoción actual para el Lantra y al Plan Renove II, puede quedar en 2.205.000 ptas.

Taiwan

Fiat está utilizando a Taiwan como una puerta para los mercados de India y China continental.

Por cierto que el mencionado Taiwan (República de China) es el tercer país productor de motocicletas del mundo; en 1994 produjo 1,63 millones de motos, por lo que sólo fue aventajada por China continental y Japón.



El Punto Sporting.

FIAT

Tres novedades internacionales de Fiat

R.P.F.

Los Cinquecento SX, Punto Sporting y Punto GT II que salieron a la luz en Barcelona'95, llegan para enriquecer las gamas de dos automóviles muy difundidos en toda Europa, dos modelos de gran personalidad y muy importantes para Fiat.

El Cinquecento SX culmina una oferta renovada que incorpora cinco modelos diferentes. La nueva gama Cinquecento propone, también, cuatro tonalidades inéditas de pintura metalizada.

El Punto Sporting entra en escena para potenciar la oferta del coche con más éxito comercial en Europa durante los últimos meses. La versión Sporting reúne una imagen decididamente deportiva con el motor de 1,6 litros e inyección electrónica multipunto. Su apariencia enérgica y sus prestaciones de alto nivel son las claves distintivas de un modelo que hace gala de unos costos de mantenimiento muy contenidos y con la seguridad más alta de su segmento.

El Punto GT II es el resultado final de un trabajo profundo de renovación estilística. Ahora está disponible también en color amarillo, el tono reservado en exclusiva para los modelos más deportivos de cada gama Fiat.

Todas las versiones de los modelos Cinquecento --a excepción del Siena-- y todas las del Punto --a excepción de las TD, S y SX-- reciben la llave electrónica antirrobo denominada Fiat CODE, de eficacia corroborada por diferentes compañías aseguradoras europeas, que realizan descuentos en sus tarifas hasta el 30% a los coches equipados con este dispositivo.

La producción de KIA Motors

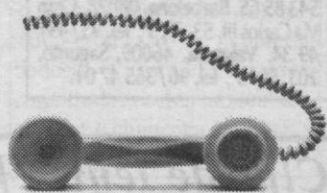
KIA Motors España presenta sus novedades para fechas venideras, a raíz de su irrupción con todo éxito en el mercado nacional con la presentación, primero, del todo-terreno Sportage y ahora, en el reciente Salón de Barcelona, con el espléndido turismo Sephia. KIA tiene en España 30 empleados y una red de 45 concesionarios y cabe señalar que KIA Motors Corporation fue, en 1994, la empresa de mayor crecimiento a nivel mundial. Su producción total en el pasado año fue de 628.000 unidades y para el año en curso se fija en 820.000. Sus centros de investigación y desarrollo se encuentran en Corea, Detroit y Los Angeles; en este mes inaugurará otro en Tokio y posteriormente en Alemania y Reino Unido.

KIA ha anunciado sus próximas producciones de nuevos modelos, que se concretan en los siguientes datos: En estos días se inicia la producción del Sportage automático; en octubre la del Sportage 3 puertas manual y automático y en diciembre, el Leo manual y automático y el Sephia 5 puertas. Para enero de 1996, el Credo (nuevo Concord) 1.8 y 2.0 1, Biarbol y 16 válvulas; el Sportage

ge diesel para todos los modelos. 2.0 1 turbo 91 HP. Para mayo del 96, Pride, utilitario 1.3 1 de 3 y 5 puertas, y en junio, motorización 1.8 Biarbol 16 V para Sephia y Leo.

Como modelos posibles a corto plazo se mencionan la furgoneta Besta de 2.2 1 diesel para 1,2 toneladas de carga y 3 ó 6 pasajeros; de pasajeros, con 9 ó 12 plazas. También el M-Car, vehículo urbano de 0.8 y 1.0 1.

ELIJA ENTRE 3.000 VEHICULOS DE OCASION EN TAN SOLO 3 MINUTOS



LLAME GRATIS:

900 201 202

Sistema Usado Seguro

Alfa Romeo

LANCIA

FIAT

Anuncios en
EL ADELANTADOSan Agustín, 3
Teléfono 437261**ALQUILERES ▼**

SE ALQUILA bar-restaurante instalado y funcionando. Razón: en el bar de la gasolinera "La Aparecida", en Valverde del Majano.

APARTAMENTO céntrico, todos servicios. Teléfono 434725 (horas oficina).

ALQUILO piso en Conde Sepúlveda, 1. Teléfono 425988.

ALQUILO piso amueblado con garaje. Teléfonos 433649-433256.

SE ALQUILA piso amueblado. 3 dormitorios. En urbanización Parque Robledo. Calefacción y agua caliente central. Teléfono, 2 baños y chimenea francesa. Teléfono 424633.

MAGNIFICO apartamento, un dormitorio, con o sin muebles, muy céntrico. Teléfono 426828.

NAVES almacén, próximas Segovia. Teléfonos 422719-441400.

EN SAN CRISTOBAL. Alquiler piso a estrenar. 3 dormitorios. Garaje. Piscina. En San Cristóbal. Teléfono 441729.

SE ALQUILA piso, junto Plaza Mayor. Muy soleado. Teléfono 460851.

ALQUILO piso. Cerca Plaza Mayor. Meses verano. 433880.

COMPRAS ▼

SI DESEA vender su vivienda. MANSINO INMOBILIARIA se la compra. Teléfono 443031.

ENSEÑANZAS ▼

INGLES. Textos selectividad. Todos niveles. Teléfono 437066.

VARIOS ▼

AGENCIA CANTABRIA. 942-612798. Contactos serios, esporádicos. Discreción. Nivel nacional.

ELECTRICIDAD RUIZ. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

MISIONES SALESIANAS Y USTED: UNA GRAN MISION

Madrid, 28008, Ferraz, 81, Tel. 91/543 85 65. Barcelona, 08028, Gran Via Carlos III, 53, 7º, 5ª, Tel. 93/491 49 34. Valencia, 46009, Sagunto, 203, 5ª, 13ª, Tel. 96/365 47 01.

IMPAGADOS ▼

COBROS EL ZORRO. Nivel Nacional. Teléfonos: 983/357611-354887.

TRABAJO ▼

AGENTES comerciales entre 22 y 35 años. Trabajadores y ambición profesional. 150.000 al mes. Posibilidades de promoción. 444650.

DISTRIBUIDOR, se necesita en empresa de ámbito nacional. Ingresos aproximados: 400.000 ptas. Zona de actuación: Segovia y provincia. Para información: Telf. 981/222948.

SE NECESITA camarero de barra. Teléfono 433649.

SE NECESITA señora de la limpieza. Teléfono 440836.

TRASPASOS ▼

OCASION. Se traspasa bar, renta baja. Teléfono 444972 (llamar tardes).

SE TRASPASA local, mejor zona Segovia. 15 metros escaparate. Oportunidad. Teléfono 91/4598282.

VENTAS ▼

CERCADOS Reques, cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentemilanos.

VENDO chalet. Urbanización Peñas del Erizo. Carretera de La Granja. Teléfono 460936.

PISO 4 dormitorios, céntrico, nuevo, garaje, trastero. Teléfono 428631.

DOS CASAS en Perorrubio, una nueva, y 3 en Cerezo de Abajo. Teléfono 557113.

VENDO finca en La Losa. Excelentes vistas. 1.000 ó 2.000 m². Teléfonos 430827-437014.

CARRETERA DE RIAZA. Vendo piso 4 dormitorios, baño, aseo, calefacción central. Teléfono 429118.

JUNTO VIA ROMA. Vendo piso dúplex, 3 dormitorios, garaje. Teléfono 441729.

C/ REAL. Vendo apartamento rehabilitado. 2 dormitorios. ¡Ocasión!. Teléfono 429118.

GANADOS ▼

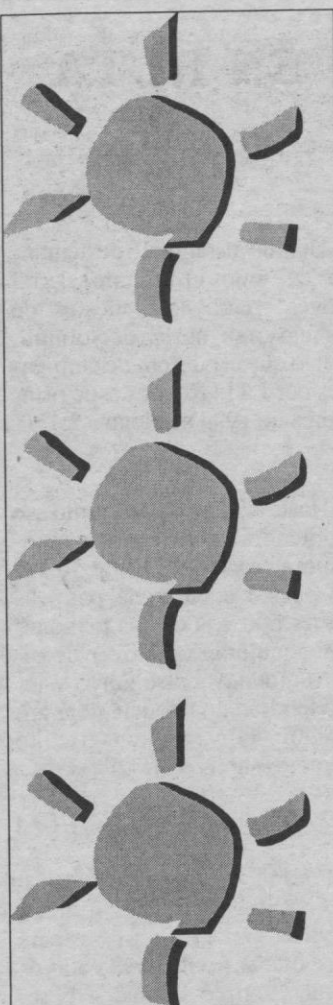
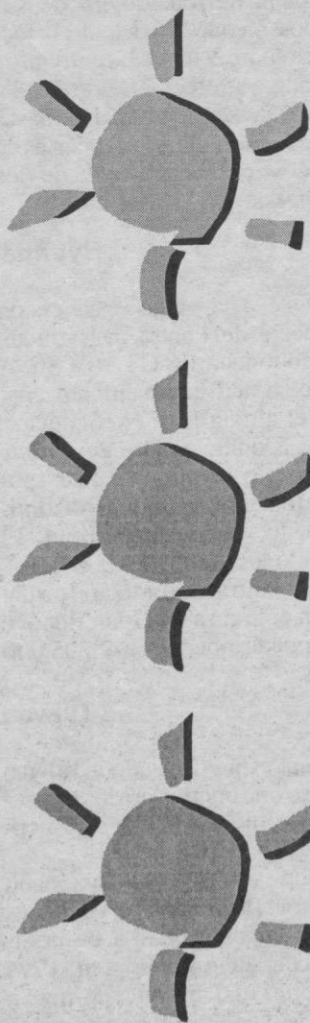
SUSCRIBASE revista semanal campo español. "Ferias, Mercados, Mataderos", informativa precios. Solicite ejemplar gratuito. (923) 270587.

SE VENDE caballo colín, 6 años. Teléfono 420587.

SE VENDEN dos caballos anglo-árabe y pura raza árabe. Origen cartas. Domados. Teléfono 433144.

VENDO 40 chotos y chotas destete. Teléfono 557038. José.

VENDO sementales limusin. Carta pureza, saneados. El Espinar (Segovia) 182288.

**SOL
EXCLUSIVAS****VA A NOTAR
MUCHISIMA
DIFERENCIA****SOL
EXCLUSIVAS****MANSINO
INMOBILIARIA
- NUEVAS FORMAS -
DE HACER LAS COSAS****MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
Apartamento Parque Robledo.
1 Dormitorio. Preciosas vistas.**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
Apartamento Zona San
Millán. 1 Dormitorio.
A Estrenar.**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
Camino de la Presa (Via
Roma). 2 Dormitorios.
¡OCASION!**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
2 Dormitorios. San José.
¡SUPER OCASION.**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
3 Dormitorios. San José. Muy
soleado. precio
INTERESANTE.**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
3 Dormitorios. La Albuera.
Luminoso. ECONOMICO.**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
3 Dormitorios. San Cristóbal.
Jardín individual.
OPORTUNIDAD.**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
4 Dormitorios. La Albuera.
Zona Los Castillos.
SEMINUEVO.**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
4 Dormitorios. San Millán.
Garaje. UNICO.**MANSINO.**piso venta Tel. 44 30 31.
4 Dormitorios. Zona Santo
Tomas. UNICO EN ZONA.**ESPECIALISTAS EN
ASESORAMIENTO E
INVERSIONES
INMOBILIARIAS****Escultor Marinas, 3 - 2º
40001 SEGOVIA
(Junto Caja Rural)****MANSINO
INMOBILIARIA
- NUEVAS FORMAS -
DE HACER LAS COSAS****TOVAR**

Agente de la Propiedad Inmobiliaria

**OFRECE
LA MAS COMPLETA
VARIEDAD DE
APARTAMENTOS****EN**
- BENIDORM -
- TORREVIEJA -
- SANTA POLA -
- LA MARINA -
- ALTEA -
- CALPE -**Facilidades
hasta 20 años**TOVAR VENDE en BENIDORM
apartamentos en el mismo
centro; "Parque de L'alguera"
desde 10.700.000 Pts.TOVAR VENDE en BENIDORM
apartamentos "Rincón de Lolx".
Edificio Gemelos-15. Con
piscina, club social...
desde 9.100.000 Pts.TOVAR VENDE EN TORREVIEJA
Duplex primerísima calidad.
Zona residencial de lujo a
300m de la playa.
Desde 11.450.000 Pts.TOVAR VENDE EN TORREVIEJA.
Casco antiguo, apartamentos
2 Dormitorios. Vistas al mar y
a 500m de Playa Mata.
Desde 6.500.000 Pts.TOVAR VENDE EN TORREVIEJA.
Apartamentos casco urbano.
Residencial Virginia; 1 y 2 Dormit.
Desde 4.200.000 Pts.TOVAR VENDE EN ALTEA
Apartamentos, Chalets, Parcelas..
Urbanización "Altea Hills"; con
Puerto Deportivo, Campo de Golf..TOVAR VENDE EN CALPE
Apartamentos junto Peñón Ifach
Desde 8.130.000 Pts.**Facilidades
hasta 20 años****DETALLES
SITUACION
CALIDADES
FACILIDADES...
EN****TOVAR**Ezequiel González, 6
de 11 a 13 y de 18 a 20.**43 54 61
43 59 50**

POSIBILIDAD VISITAS GRATIS

- ATENCIÓN -LA COMPRA DE SU APARTAMENTO
PUEDEN RESULTARLE COMPLETAMENTE
¡GRATIS!**¡ INFORMESE !****Club de Tenis "JUAN BRAVO"**SE NECESITAN socorristas y recepcionistas
para temporada de veranoInteresados dirigirse a: **Club de Tenis "JUAN BRAVO".**
Ctra. Arévalo, km. 4. Entrevistas personales: DOMINGO 4,
de 13 horas a 15 horas.

AMBIT
"Gestión Inmobiliaria"

JOSE ZORRILLA, 6

42 74 32

44 30 33

PLAZA MAYOR, 13

PROMOCIONES VENTAS

URB. "EL BERROCAL"

7 ULTIMOS CHALETS
CON GARAJE, JARDIN
Desde: 16.500.000

SAN CRISTOBAL

6 UNICOS PISOS
3 dormitorios, baño, aseo.
Garaje, trastero. 11.000.000

JUNTO VIA ROMA

4 ULTIMOS PISOS Y DUPLEX
* Muy buenas calidades
* Nuevos a estrenar
Desde: 13.600.000

URBANIZACION

* PRADO DE SAN CRISTOBAL *
ABRIMOS LISTA DE ESPERA
3ª FASE. Pisos, chalets ...

C/ DAOIZ

4 UNICOS PISOS
Rehabilitados

- VISTAS PANORAMICAS (Alcázar)
- CALIDADES DE LUJO
- INMEJORABLE RELACION
Calidad - Precio
- JARDIN PRIVADO
- GARAJE

PLAZO DE ENTREGA:
JULIO 96
INFORMESE

JUNTO PLAZA MAYOR

PISOS 1, 2, 3 dormitorios.
Maravillosas vistas.
INFORMESE

TIO PINTADO

ULTIMOS PISOS 4 6 5 dormitorios
-- FACILIDADES DE PAGO --
En construcción.

LA LASTRILLA

PISOS 2, 3, 4 dormitorios.
PRECIOS INCLUIDO GARAJE.
Jardín, piscina. Desde 10.500.000

TORRECABALIEROS

SOLAR 2.500 m². Urbano.
CON TODOS LOS SERVICIOS
¡Ocasión! FV-112

PALAZUELOS

3 únicos CHALETS
4 dormitorios, garaje.
Gran jardín individual

AMBIT
"Gestión inmobiliaria"
DA UNA EXPLICACION
"Clara y precisa"

ugarte
agencia inmobiliaria

MADRONA, 3 - 1º IZQ.
(detrás Hotel Los Arcos)
TLFS. Y FAX. 44 46 47 - 44 54 55

UGARTE: Alquila chalet adosado
seminuevo de 238 m², en San Cris-
tóbal. 2 baño y 1 aseo. Cocina
amueblada. 90.000

UGARTE: Alquila piso de 3 dormi-
torios en C/ Conde Sepúlveda. Ar-
marios empotrados. Semiamue-
blado. Servicios centrales. 75.000.

UGARTE: Alquila piso en Plaza
Adelantado de Segovia (La Albue-
ra). 4 dormitorios. Servicios centra-
les. Sólo 65.000.

UGARTE: Alquila piso de 3 dormi-
torios en C/ Félix Gila (San Millán).
Baño y aseo. Muebles a estrenar.
Excelente estado. 80.000.

UGARTE: Alquila precioso ático a
estrenar, en Santo Tomás. 2 dormi-
torios, 2 baños, cuarto trastero y
gran salón. Piscina comunitaria.

TRESCASAS

4 ÚNICOS
ADOSADOS



POR SÓLO
106.000 PTS/M²
CONSTRUIDO
CON
100 M² APROX.
DE JARDIN
PRIVADO

ugarte

UGARTE: Alquila excelente dúplex
a estrenar en C/ Cañuelos (junto
Acueducto). 5 dormitorios. Garaje.
Trastero. Cocina amueblada. Cale-
facción individual.

UGARTE: Alquila piso en C/ San
Agustín, esquina C/ Malconsejo. 4
dormitorios y 2 baños. Cocina
amueblada. Sólo 70.000.

UGARTE: Alquila piso en C/ Miguel
de Unamuno (Nueva Segovia). 4
dormitorios y 2 baños. Garaje y
trastero. Servicios centrales.

UGARTE: Alquila piso de 2 y 3
dormitorios, en C/ Leopoldo More-
no (Casa Vasca junto Cruz Roja).
Rehabilitados. Tarima.

UGARTE: Alquila piso en Urb. Tío
Pintado (San Lorenzo). 3 dormi-
torios, baño y aseo. Armarios em-
potrados. Cocina amueblada. A estre-
nar.

ugarte
agencia inmobiliaria

MADRONA, 3 - 1º IZQ.
(detrás Hotel Los Arcos)
TLFS. Y FAX. 44 46 47 - 44 54 55

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

44 42 24

Pza. de la Tierra, 4

VENTA PISOS

AVAL VENDE: Chalet en Lindara-
ja, 800 m² de parcela, chalet de 160
m², piscina. Buen precio.

AVAL VENDE: Casa de pueblo en
Encinillas, 150 m² por planta. Dos
alturas. Para rehabilitar.

AVAL VENDE: Casa de pueblo en
Trescasas, parcela total de 405 m²
para rehabilitar.

AVAL VENDE: José Zorrilla, 2 dor-
mitorios, armarios empotrados,
parquet, servicios centrales.

AVAL VENDE: Piso en Madrid, ca-
lle Francisco Silvela, reformado, 3
dormitorios y entrada ajardinada.

AVAL VENDE: Piso de 3 dormito-
rios, baño, aseo, cocina con elec-
trodomésticos. Totalmente amue-
blado. Servicios centrales, ascen-
sor. Buen precio. Fuentemilanos.

AVAL VENDE: Urbanización Mira-
sierra, 3 dormitorios, cocina
amueblada con electrodomésticos,
1 baño, cuarto trastero, par-
quet, escayola. Exterior.

AVAL VENDE: Calle Lérida, 4 dor-
mitorios, 2 baños, salón con terr-
aza, armarios empotrados, parquet,
ascensor. Servicios centrales.

AVAL VENDE: Urbanización Tío
Pintao, 3 dormitorios, 2 baños, ter-
raza de 48 metros, parquet, as-
censor, garaje, servicios centra-
les. A estrenar.

AVAL VENDE: Fuentemilanos. 3
dormitorios, baño, aseo. Total-
mente amueblado.

VENTA CHALETS

AVAL VENDE: Dos únicos adosa-
dos en Zamarramala. En construc-
ción, 4 dormitorios, 2 baños. Mag-
níficas calidades.

AVAL VENDE: Casa para rehabili-
tar en Carrascal de la Cuesta, 161
m² de planta, pozo, horno de pan.
Buen precio.

AVAL VENDE: Chalet, con una par-
cela total de 1.700 metros, 4 dor-
mitorios, baño, aseo, garaje, calefa-
cción de gasoil, precioso jardín con
riego automático, leñera, barbacoa,
teléfono, solarium con ducha. A 15
kilómetros de Segovia.

AVAL VENDE: Casa de pueblo en
Matabuena, solar de 270 m² con
edificación de 130 m² por dos
plantas.

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

ALQUILER Y VENTA

Si Quiere Vender o
Comprar su casa,
la respuesta es:

ALZA

INMOBILIARIA

ALZA VENDE: Parcela urbana, en
La Losa. 1.000 m². Todos los ser-
vicios, 7.000 pts./m². Negociable.

ALZA VENDE: Parcela en La Las-
trilla de 4.000 m² con acceso di-
recto a futura circunvalación
ideal para supermercado. Hotel,
zona de recreo, etc. Telf. 44 36 36

ALZA VENDE: Piso C/ Romero, 3
dormitorios, 2 cuartos de baño.
Todo exterior. Muy soleado. Bue-
nas vistas. Garaje, trastero.
21.000.000 pts.

ALZA VENDE: Excelente dúplex
en Carretera Madrona, 5 dormito-
rios, 3 cuartos de baño completos,
chimenea francesa piso de arriba,
salón muy grande, cocina parcial-
mente amueblada, varias terrazas,
garaje y dos trasteros. Informa-
ción personal.

ALZA VENDE: Casa individual en
zona privilegiada en Torrecaballe-
ros, 2 plantas, 150 m² útiles de
vivienda y 75 m² de patio, 4 dor-
mitorios, 2 cuartos de baño, excelen-
tes vistas, recién rehabilitada.
Muy buena orientación.
17.500.000 pts.

Le gustaría a usted disfrutar de
todas las ventajas que ofrece El
Sotillo, pero su economía no pue-
de permitirselo??? Ahora puede
lograr su sueño desde tan sólo
5.500.000 en urbanización privada
con piscina, zonas verdes, cancha
de tenis, cafetería y garaje. Apar-
tamentos de uno y dos dormito-
rios. Infórmese. Le interesará!!!
Telf: 44 36 36

ALZA VENDE: Piso céntrico total-
mente exterior, muy amplio, 220
m², posibilidad de hacer dos vi-
viendas, con trastero, tendedero y
garaje o local comercial. Grandes
facilidades de pago. Excelente
Oportunidad. 31.000.000 pts.
Telf: 44 36 36

ALZA VENDE: Piso dos dormito-
rios, casco urbano ZAMARRA-
MALA. Un cuarto de baño com-
pleto, salón grande, calefacción
individual, todo exterior, muy so-
leado. 8.500.000 ptas. OPORTU-
NIDAD.

ALZA VENDE: Excelente cha-
let adosado en el centro de La
Lastrilla, 4 dormitorios, 3
cuartos de baño, cocina com-
pletamente amueblada. Arma-
rios empotrados, bodega con
horno y chimenea. Salón y
cuarto de estar. 272 m² útiles,
3 plazas de garaje. 30.000.000
pts. Telf: 44 36 36

No le de más vueltas
BUSCAMOS
LO MEJOR PARA USTED

Pº Ezequiel Gonzalez, 24
Edificio "San Roque"

44 36 36

C y

CASA YA

ASESORES
INMOBILIARIOS
A.P.I. n° 14.032

Ezequiel González, 24
(Edificio San Roque)

CASA YA

VENDE CHALET
INDIVIDUAL EN EL
SOTILLO, 270 m² sobre
parcela de 1.030 m². Dispone
de tres dormitorios con
armarios empotrados, salón
con chimenea, salón-estar bajo
cubierta, aseo y baño
completo, cocina amueblada
con electrodomésticos, gran
garaje. Primeras calidades de
construcción.

CASA YA

ALQUILA LOCAL, Los
Coches esquina Gob. Fer.
Jiménez, 100 m², fachada de
12 m., dividido en planta calle
y sótano. Todos los usos.

CASA YA

VENDE PISO, San Cristóbal,
dúplex, 79 m², 2 dormitorios,
2 baños, garaje. Exterior.
Piscina, jardín, y tenis
comunitario.

CASA YA

BUSCA CHALET individual
en Los Angeles de San Rafael.

CASA YA

ALQUILA LOCAL, José
Zorrilla, 215 m², 10 m. de
fachada.

CASA YA

ALQUILA LOCAL,
Fernández Ladreda, 70 m²,
acondicionado. Fachada de 3
metros. Magnífica situación.

CASA YA

BUSCA PISO, Tiene un piso
de aproximadamente 200 m²,
5 dormitorios, seminuevo y
céntrico. ¿Quiere venderlo?
CASA YA tiene el cliente. No
espere más, llámenos.

CASA YA

VENDE CHALET PAREADO
EN LA LASTRILLA, 280 m²,
patio de 50 m², 4 dormitorios,
2 baños y un aseo, salón y
salón-estar bajo cubierta,
bodega y garaje. Armarios
empotrados, cocina amueblada,
parquet y chimenea en salón y
bodega.

44 41 64

CASA YA

ASESORES
INMOBILIARIOS

Colegio de Agentes de la Propiedad Inmobiliaria de Segovia

La intervención de un A.P.I. garantiza sus operaciones inmobiliarias



Los Agentes de la Propiedad Inmobiliaria ofrecen **GARANTIA** en todas sus acciones

Para no perder tiempo ni dinero acuda a un A.P.I. colegiado



Vía Roma, 18

☎ 44 03 13

En San Ildefonso

☎ 47 06 66

Andrés Galicia Galache
A.P.I.



Ezequiel González, 6

☎ 43 54 61

Fax 43 32 31

Miguel A. Tovar de la Cruz
A.P.I. 10.329



Ezequiel González, 24
(Edificio San Roque)

☎ 44 41 64

Enrique López Esteban
A.P.I. 14.032



Severo Ochoa, 6-Bajo

☎ 44 17 29

☎ 42 91 18

Fax 44 17 29

José Luis Santalla Novo
A.P.I. 12.948



San Frutos, 21 - 3º

☎ 44 12 17

☎ 43 71 87

Elena García Gil
A.P.I. 12.949



Vía Roma, 26-2º C

☎ 43 75 05

☎ 43 09 63

Jacobo P. Boza López-Escobar
A.P.I. 13.916

SAN CRISTOBAL, nueva promoción 15 viviendas. 2, 3, 4 dormitorios, garaje y piscina. TF. 43 59 50.

URBANIZACION CAMINO REAL, primera fase a la venta. 1, 2, 3, 4 dormitorios desde 6.700.000 pts. TF. 43 54 61.

C/REAL, vendo apartamento rehabilitado, 2 dormitorios. ¡Ocasión!. TF. 44 17 29.

CTRA. DE RIAZA, piso venta, 4 dormitorios, baño, aseo, calefacción central. TF. 42 91 18.

SAN CRISTOBAL, parcela urbana, cercada de 1.000 m2, todos los servicios. TF. 44 17 29.

C/CURTIDORES, piso alquiler, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual, ascensor, 2 terrazas. TF. 42 91 18.

C/ LOS COCHES, piso venta, 132 m2, 4 dormitorios, trastero, planta 3. TF. 43 54 61.

ZONA SAN MILLAN, en construcción, viviendas de 1, 3 y 5 dormitorios. TF. 44 12 17.

SAN MILLAN, piso venta, 4 dormitorios, 2 baños, garaje, terrazas, 220 m2. TF. 43 59 50.

SAN ESTEBAN, piso venta, duplex, 3 dormitorios, estudio, a estrenar. TF. 43 54 61.

EL SALVADOR, pisos venta, 4 dormitorios con garaje. TF. 43 59 50.

FDEZ. LADREDA y C/ ESCUDEROS, se alquilan pisos de 2 dormitorios, sin amueblar. TF. 43 54 61.

TIO PINTADO, C/ Sta. María, c/ José Zorrilla, c/ Escolares y Vía Roma, se alquilan pisos de 3 dormitorios, sin amueblar. TF. 43 59 50.

CONDE SEPULVEDA, Ezequiel González y Ctra. Villacastán, alquiler 4 dormitorios, sin amueblar. TF. 43 59 50.

SAN ILDEFONSO, en

alquiler, piso 3 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. TF. 44 03 13.

C/ REAL, alquiler piso 130 m2, 3 dormitorios, cocina, baño, tarima en dormitorios, salón y cuarto de estar con vistas al salón. TF. 44 03 83.

C/ REAL, frente Acueducto, local de 100 m2 en venta, ideal consulta, despacho, asesoría. TF. 43 71 87.

C/ LA LUZ, despacho profesional en venta. TF. 44 12 17.

SAN CRISTOBAL, alquilo piso, a estrenar, 3 dormitorios, garaje, piscina. TF. 44 17 29.

JUNTO VIA ROMA, vendo piso duplex, 3 dormitorios, garaje. TF. 42 91 18.

C/ LAS NIEVES, piso en venta 3 dormitorios, amueblado. TF. 43 71 87.

EL SALVADOR, casa unifamiliar en venta, para rehabilitar. TF. 44 12 17.

CAMINO DE LA PRESA, venta de plaza de garaje, 1.300.000 pts. TF. 44 03 13.

C/ CANTARRANAS, venta de local de 80 m2. TF. 44 12 17.

PLAZA EL PEÑASCAL, piso alquiler, 2 dormitorios, a estrenar. TF. 43 71 87.

EN MADRID, piso venta 2 dormitorios, 80 m2, c/ Princesa. TF. 44 12 17.

EZEQUIEL GONZALEZ, bar en traspaso, económico. TF. 43 71 87.

MARUGAN, chalet en venta, 80 m2 de construcción más 2.550 m2 de parcela, amueblado. TF. 44 12 17.

LA LASTRILLA, parcelas edificables, varios tamaños. TF. 43 71 87.

PZ. ALTO LEONES DE CASTILLA, alquiler, 90 m2, 3 dormitorios, salón, baño,

terrazza acristalada, todo amueblado. 58.000 pts. TF. 44 03 83.

C/ ESTIRADORES, piso alquiler, amueblado, 3 dormitorios, calefacción central. TF. 44 17 29.

C/ ROMERO, vende piso duplex, 2 dormitorios, 2 baños, calefacción individual, garaje. TF. 42 91 18.

C/ SAN GABRIEL, venta de 2 plazas de garaje cerradas. 3.100.000 pts. TF. 44 03 13.

VIA ROMA, garaje en venta, 1.200.000 pts. TF. 44 03 83.

Bº DEL CARMEN, piso alquiler, 3 dormitorios, trastero, calefacción individual. Solo 55.000 pts. TF. 44 03 13.

PUENTE SAN LORENZO, venta 2 plazas de garaje. a 1.400.000 pts. cada una. TF. 44 03 13.

C/ ESCUDEROS, local 70 m2, venta, ideal tienda, con proyecto, no puede ser bar. 10.500.000 pts. TF. 44 03 83.

ESTACION RENFE, local en alquiler, 120 m2, económico. TF. 44 12 17.

URBANIZACION EL PARQUE, venta piso, 3 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, 2 terrazas, reformado, 14.500.000 pts. TF. 44 03 13.

PRECIOSO DUPLEX, 2 dormitorios, esteior, muy soleado. Junto José Zorrilla. TF. 43 54 61.

EN EL PALO, piso venta, planta 4, con trastero, posibilidad de alquiler. TF. 43 59 50.

BARRIO DE SAN JOSE, piso venta, 75 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada, suelo de parquet, muy luminoso, exterior, calefacción individual. TF. 44 03 83.

SAN CRISTOBAL, apartamento en alquiler, 1 dormitorio, con pequeño jardín. TF. 44 17 29.

C/ DAOIZ, venta piso, 4 dormitorios, duplex, rehabilitado, a estrenar. TF. 43 59 50.

C/ MIRAFLORES, local diáfano en alquiler o venta, 212 m2. TF. 42 91 18.

C/ JOSE ZORRILLA, piso venta, 4 dormitorios, 2 baños. TF. 43 54 61.

JOSE ZORRILLA, piso venta, 4 dormitorios, 2 baños, calefacción central, armarios empotrados, exterior. TF. 44 17 29.

C/ OBISPO QUESADA, venta local 100 m2 en planta. TF. 43 59 50.

ORTIGOSA DEL MONTE, chalet venta, 120 m2, una planta, 4 dormitorios, cocina amueblada, armarios empotrados, calefacción individual, garaje, parcela cercada de 850 m2, inmejorables vistas. TF. 42 91 18.

C/ CAÑUELOS, piso alquiler, 60 m2, 2 dormitorios, salón cocina amueblada, baño, calefacción individual, 65.000 pts. TF. 44 03 83.

BENIDORM, locales comerciales, despachos, oficinas, alquiler y venta. TF. 43 54 61.

C/CUELLAR, próxima entrega de viviendas, 3 y 5 dormitorios, magníficas calidades, garaje. TF. 44 17 29.

EL SOTILLO, finca de 1000 m2 en venta, con pinos y proyecto para vivienda unifamiliar, vallada. TF. 44 03 13.

C/ SANTA CATALINA, precioso duplex de 3 dormitorios, baño, aseo, armarios empotrados, calefacción individual, garaje y trastero. TF. 42 91 18.

PZ. SAN ESTEBAN, local venta 95 m2, excelente estado, diáfano. TF. 44 17 29.

VIA ROMA, duplex en alquiler, 4 dormitorios, a estrenar, 2 plazas de garaje. TF. 42 91 18.

CTRA. TRES CASAS, local venta, 150 m2, tiene puertas grandes, agua y luz. TF. 44 03 83.

EZEQUIEL GONZALEZ, local venta, 140 m2, escaparates y cerramientos. TF. 42 91 18.

LA MAS COMPLETA VARIEDAD DE APARTAMENTOS en Benidorm, Torrevieja, Altea, La Marina, Santa Pola. TF. 43 59 50.

C/ PLATA, alquiler piso 107 m2, salón, 4 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, 2 terrazas, exterior, ascensor, parquet en salón, teléfono. TF. 44 03 13.

EN BASARDILLA, c/ Real, piso alquiler, amueblado, con garaje y patio de 40 m2. Solo 50.000 pts. TF. 43 03 83.

C/ RIAZA, alquiler de vivienda, 3 dormitorios, amueblado. TF. 44 12 17.

EL MIRADOR DE LA SIERRA, excepcionales viviendas en un entorno natural, 4 dormitorios, 2 baños y aseo, parcela privada. Garantía total. TF. 43 59 50.

SAN MILLAN, se vende piso, orientación mediodía, 3 dormitorios, cocina amueblada. TF. 43 54 61.

LOCAL EN alquiler, antigua comisaría, 500 m2, divisibles a dos calles. TF. 43 59 50.

C/ LAS NIEVES, local alquiler, 56 m2, más 20 de sótano. TF. 43 54 61.

URB. HUERTA DEL MOLINO, (La Granja), local venta 240 m2. TF. 44 03 13.

C/SAN VICENTE FERRER, venta piso, 200 m2, 5 dormitorios, 2 baños, garaje y trastero. Muy luminoso. TF. 44 03 83.

C/ LAUREL, piso alquiler, para arreglar, sin calefacción. 35.000 pts. TF. 44 17 29.

tve1



Antena 3 Televisión

07.30.- RING-RING
09.35.- SELVA MARIA
11.00.- NOTICIAS
11.05.- PASA LA VIDA
13.30.- EL MENU DE
KARLOS ARGUINANO
13.55.- NOTICIAS
14.00.- INFORMATIVO
TERRITORIAL
14.30.- NO TE RIAS
QUE ES PEOR
15.00.- TELEDIARIO 1
15.40.- EL DESPRECIO
16.35.- AGUJETAS DE
COLOR DE ROSA
17.55.- NOTICIAS
18.00.- ESPECIAL
LAURA PAUSINI
18.30.- TENDIDO CERO.
TOROS. Desde Ciudad
Real, toros de la ganade-
ría de los Hermanos San
Pedro para los diestros:
Ortega Cano, Emilio Mu-
ñoz y Víctor Puerto.
21.00.- TELEDIARIO 2
21.32.- EL TIEMPO
21.35.- LOIS Y CLARK:
LAS NUEVAS AVENTU-
RAS DE SUPERMAN
22.35.- LLEVATELO CALENTITO
23.50.- ESTO ES ESPECTACULO
01.30.- TELEDIARIO 3
01.40.- TENDIDO CERO
01.50.- CINE DE MADRUGADA:
"Gángster por un peque-
ño milagro". D.: Jackie
Chan. I.: Jackie Chan,
Anita Mui.
Charlie, un joven canton-
és, llega a Hong-Kong en
busca de trabajo. Por
pura casualidad participa
en una pelea entre mafias
rivales y es nombrado jefe
de una de las bandas.
03.35.- TELEDIARIO 4
04.05.- DESPEDIDA Y CIERRE

tve2

07.00.- LA 2. NOTICIAS
09.10.- LOS DESAYUNOS
DE RADIO 1
10.00.- PREGUNTAS Y
RESPUESTAS
11.00.- TV EDUCATIVA: LA
AVENTURA DEL SABER
12.15.- HERMANAS
13.00.- PINNIC
15.00.- CIFRAS Y LETRAS
15.30.- GRANDES
DOCUMENTALES
16.30.- DOCUMENTAL
17.00.- LA PELICULA
DE LA TARDE: "Querido
corazón". D.: Delbert
Mann. I.: Glenn Ford, Ge-
raldine Page.
Evie Jackson, funcionaria
de Correos de una peque-
ña localidad, llega a Nue-
va York para asistir a una
convención postal. Su ca-
rácter abierto y espontá-
neo, con una gran dosis
de ingenuidad, le acarrea
generalmente no pocas
decepciones.
19.00.- VOLEIBOL.
LIGA MUNDIAL
21.00.- ZONA FRANCA
(NUEVO EN EMISION)
22.00.- LA HIJA DE LOS LOBOS
24.00.- DOCTOR EN ALASKA
01.10.- CINE CLUB. SESION
DE REPERTORIO (I):
"F.B.I. contra el imperio
del crimen"
03.00.- CINE CLUB: SESION DE
REPERTORIO (II): "Trois
places pour le 26". D.:
Jacques Demy. I.: Yves
Montand, Mathilda May.
Yves Montand regresa a
Marsella, la ciudad en la
que transcurrió su ado-
lescencia. El famoso can-
tante prepara el espectá-
culo con el que realizará
una gira por varios países.
05.15.- DESPEDIDA Y CIERRE

06.30.- TELE-N
07.00.- CLUB MEGATRIX
09.25.- AMADA BEATRIZ
10.10.- SANTA BARBARA
11.05.- MATINAL DE CINE: "Dos
policías intrépidos"
13.00.- BONANZA
14.00.- SALVADOS POR
LA CAMPANA
14.30.- COSAS DE CASA
15.00.- NOTICIAS
15.35.- TELECINE:
"El extraño pasajero"
17.35.- ALTO RIESGO
18.30.- EL COCHE FANTASTICO
19.25.- LOS SIMPSONS
20.00.- LOS MEJORES AÑOS
20.30.- A TODA PAGINA
21.00.- NOTICIAS
21.35.- CANGUROS
22.00.- A QUIEN SE LE OCURRE
00.30.- CURVAS PELIGROSAS
01.30.- NOTICIAS
02.00.- CINE DE MADRUGADA:
"El borracho"
03.30.- TELEVENTA
05.00.- CINE DE MADRUGADA:
"El juguete del diablo"



05.45.- AVANCE PROGRAMA-
CION Y ESPACIOS
PROMOCIONALES
06.00.- ENTRE HOY Y MAÑANA
06.25.- LAS NOTICIAS.
TITULARES
07.25.- ALEGRE JUVENTUD
07.50.- SNORKELS
08.15.- SONIC
08.35.- FUEGO SALVAJE
09.00.- YAIBA
09.20.- LA TRAIIDORA
10.45.- LAS NOTICIAS. AVANCE
10.50.- CINE CORAZON: "Al fin
solos, pero...". D.: Anto-
nio Giménez Rico. I.: En-
rique Guzmán, Agata Lys,
Laly Soldevilla.
Marta Peñafiel, una niña
de 13 años, vive junto a su
padre, uno de los directi-
vos de la central lechera al
que apenas le queda tiem-
po para dedicarle a su
hija.
12.50.- ¿DE QUE PARTE
ESTAS?
14.00.- VEREDICTO
14.30.- LAS NOTICIAS
(1ª edición)
15.00.- TARZAN
15.30.- GIRO 95.
20ª etapa: Briancon-
Gressoney St. Jean
17.05.- MCGIVER
17.50.- CONAN
18.10.- POWER RANGERS
18.35.- LAS NOTICIAS.
AVANCE
19.00.- LA RULETA DE
LA FORTUNA
19.35.- SU MEDIA NARANJA
20.30.- LAS NOTICIAS
21.00.- TELEUPON
21.10.- KARAOKE
21.35.- CINE CINCO
ESTRELLAS: "La familia
Adams". D.: Barry Son-
nenfeld. I.: Anjelica Hous-
ton, Raul Juliá.
Comedia basada en los
macabros comics de
Charles Adams.
23.30.- UN SIGLO DE
CINE: "Scorpio". D.: Mi-
chael Winner. I.: Burt
Lancaster, Alain Delon.
Un espía maduro e idea-
lista y un asesino a sueldo
joven y cínico han realiza-
do algunos trabajos jun-
tos a cargo de la CIA, has-
ta que llegado el momento
los superiores encargan al
joven que elimine al vete-
rano.
01.30.- ENTRE HOY Y MAÑANA
02.10.- HISTORIAS DE
PLAY BOY
02.40.- NOVEDADES
INCREIBLES

03.05.- MADRUGADA DE CINE:
"Al oeste de Río Gran-
de". D.: José María Zabal-
za. I.: Aldo Sambrell, Can-
dice Kay, Sindy Ling.
Tras la victoria nordista
jueces y verdugos surgen
en el caos del Oeste ame-
ricano.



08.00.- REDACCION. NOTICIAS
08.05.- ABC WORLD NEWS
08.30.- DIBUJOS ANIMADOS
08.55.- REDACCION. NOTICIAS
09.00.- BUENOS DIAS.
BUENOS CLIPS
09.25.- MAS DEPORTE
09.52.- REDACCION. NOTICIAS
10.00.- Cien Años de CINE:
"California suite" (V.O.)
11.40.- CINE: "El árbol, el alcal-
de y la mediateca"
13.30.- REDACCION. NOTICIAS
13.35.- LOS 40 PRINCIPALES
14.00.- TELESERIE:
Padres forzosos
14.30.- MAS DEPORTE
15.00.- DOCUMENTAL: PLANOS
IMPOSIBLES
15.50.- CINE: "Orlando"
17.21.- DOCUMENTAL:
100 AÑOS DE CINE.
CINE NEGRO
18.10.- AVANCE REDACCION
18.15.- PREVIO TOROS
19.00.- TOROS: FERIA DE SAN
ISIDRO. Miguel Espinosa
'Armilita', Manuel Caba-
llero y Antonio Borrero
'Chamaco'.
21.30.- REDACCION. NOTICIAS
21.53.- CONTRARRELOJ
22.00.- ESTRENO CANAL+:
"Blanco humano".
D.: John Woo. I.: Jean
Claude Van Damme, Lan-
ce Heriksen.
Emil Fouchon y Pik Van
Cleef son dos adinerados
exmercenarios de Nueva
Orleans, que han conver-
tido la caza del hombre en
un próspero negocio.
23.37.- CINE: "Dave, presidente
por un día"
01.24.- LA NOCHE MAS X:
"Erotika". "Night train"
04.26.- TRANSWORLD SPORT
05.18.- CINE: "La radio pirata"
07.00.- DOCUMENTAL



TELEMADRID

07.30.- BUENOS DIAS, MADRID
09.00.- A SABER
09.30.- DOCUMENTAL
10.00.- TELENOTICIAS
10.20.- TELE EMPLEO
10.40.- MADRID DIRECTO
11.50.- EL PROGRAMA DE ANA
12.45.- LA BANDA DE...
14.00.- TELENOTICIAS
14.55.- EL TIEMPO
15.00.- EL ROMPECABEZOTAS
15.30.- CINE DE TARDE
17.15.- EL PROGRAMA DE ANA
18.25.- TELE EMPLEO
18.45.- BAM BA LAM
19.15.- MADRID DIRECTO
20.30.- TELENOTICIAS
21.15.- TELENOTICIAS
- DEPORTE
21.25.- EL TIEMPO
21.30.- LA CUENTA ATRAS
22.15.- SUCEDIO EN MADRID
00.15.- CINE
01.50.- TELENOTICIAS
01.55.- TELE EMPLEO
02.15.- CINE SALA DE
MADRUGADA
03.50.- BELLEZA Y PODER

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se
responsabiliza de los continuos
cambios de programación que,
a última hora, introducen las di-
ferentes cadenas de televisión.

CICLO 100 AÑOS DE CINE

POR DESGRACIA,
TODO TIENE SU FIN

ANDRES P. LLORENTE

Finaliza hoy este ciclo
de los 100 años de cine
que, con sus 28 películas
proyectadas en los multi-
cines Miró, ha pretendido
honrar y conmemorar el
primer centenario del de-
nominado séptimo arte. Y
con esa misma intención
tal vez se ha programado,
en la sala Zuloaga, "Cine-
ma Paradiso" (1989) con
la que el italiano Giuseppe
Tornatore rendía melan-
cólico tributo a las mági-
cas imágenes que pobla-
ron de sueños su infancia
y adolescencia.

Y finaliza el ciclo con la
repetición, en la sala 1,
de "Desayuno con dia-
mantes", con dirección
de Blake Edwards y pro-
tagonismo de una Au-
drey Hepburn en todo su
esplendor, y la repeti-
ción, en la sala 2, del úl-
timo melodrama de Dou-
glas Sirk, "Imitación a la
vida". De ambos films ha-
cíamos ayer el oportuno
comentario en esta mis-
ma sección.

Y en la sala 3 pode-
mos asistir a la proyec-
ción de "Amarcord"
(1973), una de las peli-
culas más repre-
sentativas del persona-
lísimo y quizás incalifi-
cable estilo de Federico
Fellini. Un film que
siempre se ha conside-
rado autobiográfico aun-
cuando Fellini, admi-
tiendo que sí toca de lle-
no parte de sus subjeti-
vas vivencias, siempre
ha despotricado contra
tal definición.

Pero, efectivamente,

"Amarcord" aborda, aun-
que sea en clave fantásti-
ca, todos esos recuerdos
que el cineasta de Rimini
guardaba de su pequeña
ciudad natal, porque el
arte de Fellini tal vez con-
siste en recrear una y otra
vez, hasta hacer casi irre-
conocible, un mismo
tema, una misma obses-
ión, un a modo de sueño
recurrente que nunca le
ha abandonado: un "yo"
siempre encerrado en si
mismo pero que se tras-
ciende en innumerables
dimensiones de carácter
psicoanalítico.

En fin, Fellini, en una
continua renovación de
lenguaje, siempre se las
ha apanado para regalar-
nos imágenes nuevas, ri-
cas, exuberantes, sor-
prendentes a las que no
hemos sido capaces de en-
contrar otro apelativo que
el de "felinescas". Su con-
templación, especialmen-
te para quienes las desco-
nozan, merece la pena
porque Fellini, a través de
ellas, nos hará compren-
der que el cine es un arte
que difícilmente encon-
trará sus límites.

Como merecía la pena
conocer o visitar todas
estas películas que han
constituido una bella pa-
norámica de la historia del
cine aun a pesar de que el
deterioro de algunas de
las copias le han hecho un
flaco favor a esas imáge-
nes que representaban,
empañando de alguna
manera la transparencia de
ese cristal a través del que
hemos asistido a tan boni-
ta fiesta.



14.00.- CIENCIA Y TECNOLOGIA
14.30.- INFORMATIVO DE
LA TARDE
14.45.- REPORTAJE

15.30.- INFORMATIVO
DE LA TARDE
15.45.- CINE DE TARDE
18.00.- DIBUJOS
ANIMADOS
19.00.- INFORMATIVO
DE LA TARDE
19.15.- MUSICA
20.00.- CASTILLA Y LEON
20.30.- REDACCION 21
21.30.- PELICULA
23.00.- REDACCION 21

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

Sesiones:
8,00 tarde y 11,00 noche.

"Desayuno con
diamantes" (V.O.)

SALA 2

Sesiones:
8,00 tarde y 11,00 noche.

"Imitación a
la vida" (V.O.)

SALA 3

Sesiones:
8,00 tarde y 11,00 noche.

"AMARCORD"

SALA ZULOAGA

Sesiones:
8,00 tarde y 11,00 noche.

"TE PUEDE
PASAR A TI"

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

BURBUJAS

CHRISTOPHER REEVE, PARALÍTICO TRAS UN ACCIDENTE

Christopher Reeve, el actor estadounidense que fue Superman en cuatro películas que narraban las aventuras de ese héroe de ficción, está paralítico y luchando por su vida en un hospital. Reeve, de 42 años, fue llevado al hospital de Charlottesville, en Virginia, el martes después de sufrir graves lesiones en el cuello y la columna al caerse de un caballo durante un concurso hípico en la localidad de Culpeper. El neurocirujano John Jane informó el miércoles en una rueda de prensa del estado crítico del actor, que necesita respiración asistida y una intervención para estabilizar su columna. Nada más conocer lo ocurrido, los familiares de Reeve acudieron al hospital de la capital de Virginia para estar con él. Los médicos se negaron a especular sobre las posibilidades de recuperación del actor y la representante de Reeve, Lisa Kasteler, afirmó que "es muy prematuro hablar de eventual daño permanente". No obstante, según una enfermera del centro hospitalario citada por el diario "The Washington Post", "los médicos están rezando por un milagro". La enfermera dijo también que Reeve tiene que utilizar un respirador artificial y corre el riesgo de que se le forme un coágulo cerebral.

MISCELANEA

El historiador será enterrado hoy en Granada

Personalidades y amigos despiden al arabista Emilio García Gómez

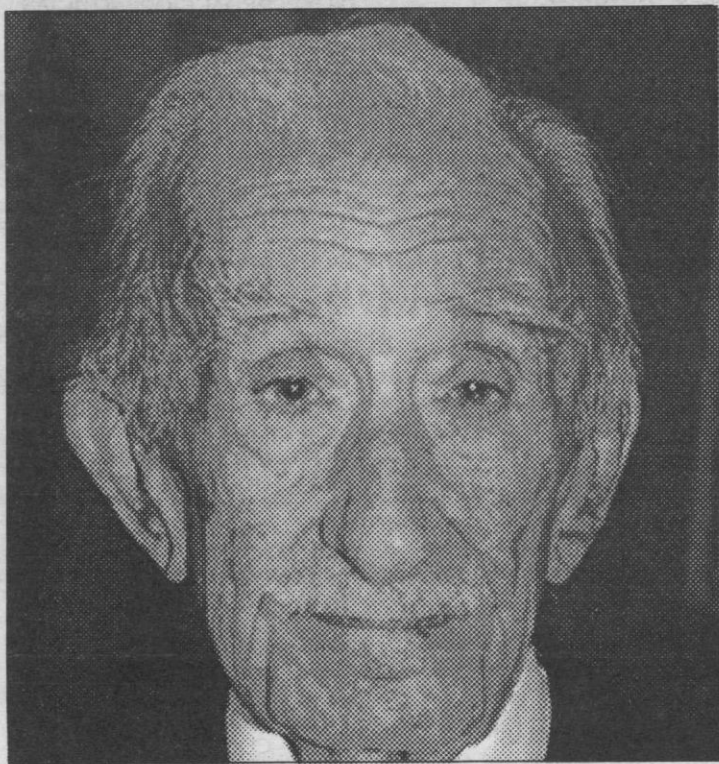
Amigos y personalidades, entre ellos la Reina Sofía, despidieron ayer al arabista Emilio García Gómez, director de la Real Academia de la Historia, cuyos restos fueron trasladados ayer desde Madrid a Granada, donde será enterrado hoy.

Madrid (Efe).— La Reina, gran admiradora del académico fallecido el miércoles, cuatro días antes de su noventa cumpleaños, se acercó ayer por la mañana al velatorio, instalado en el domicilio de García Gómez, en la Residencia de Profesores de la Universidad, para dar el pésame a su viuda, María Luisa Fuentes, que en todo momento dió prueba de una gran entereza.

En nombre del Gobierno, acudió primero el ministro de Educación, Gustavo Suárez Villaescusa, y más tarde la ministra de Cultura, Carmen Alborch, quien lamentó "la pérdida tan importante que ha supuesto para el mundo de la cultura una persona entrañable a la que todos admirábamos, que mantuvo hasta el final su finísima lucidez mental".

Asimismo, pasó por el velatorio el presidente del PP, José María Aznar, cuyo abuelo, y después su padre, tuvieron una estrecha amistad con García Gómez, "un español al que hay que honrar porque es una de las personalidades más importantes de este siglo", dijo Aznar.

El alcalde de Madrid, José María Álvarez del Manzano, el rector de la Universidad Autónoma



García Gómez falleció cuatro días antes de su 90 cumpleaños.

ma, Gustavo Villapalaos, el presidente de Prisa, Jesús Polanco, Soledad Ortega, los académicos y catedráticos Carlos Seco Serrano, Vicente Palacio Atara, Eloy Benito Ruano y Luis Díez del Corral se encontraban entre los presentes.

Para el académico Pedro Lain Entralgo, la desaparición de García Gómez ha supuesto "no sólo una pérdida personal, pues éramos muy amigos, sino una enorme pérdida para las letras españolas porque era un gran arabista y un ilustre representante de la Generación del 27".

El también académico y dramaturgo Antonio Buero Vallejo comentó que "el más grande de los arabistas permanecerá siempre entre nosotros porque sus libros no morirán nunca".

Al salir hacia Granada, María Luisa Fuentes, después de abrazar emocionada al académico Rafael Lapesa, se despidió con un "recen mucho" de todos los asistentes al duelo.

La capilla ardiente del presidente de la Real Academia de la Historia se instaló ayer en la Casa del Chapiz, donde se ubica la Escuela de Estudios Árabes.

● Una serie de montajes fotográficos en los que aparecen los supuestos cuerpos desnudos del príncipe Carlos de Inglaterra y de Camilla Parker Bowles han sido ofrecidos a la prensa británica, informó ayer el matutino "Daily Star". Según el rotativo, las fotografías, quince en total, fueron falsificadas al tomar los cuerpos de unos desconocidos y las cabezas del príncipe de Gales y de su supuesta amante y unir todo mediante técnicas de montaje muy sofisticadas. El "Daily Star" añade que estas fotos, tomadas presuntamente por una persona del servicio de Camilla Parker en el cuarto de baño de la casa de ésta, habían sido ofrecidas anteriormente a varias revistas alemanas y a otra italiana por la cantidad de 15.000 libras (unos 24.000 dólares). Este periódico verificó la falsedad al conseguir copias de tres de las fotos, que fueron enviadas por fax desde Australia por una mujer llamada Nicola Johnson, quien dijo actuar en nombre de la presunta empleada desleal.

● El Instituto Dexeus de Barcelona ha puesto en marcha una Unidad de Estrés especialmente dirigida a profesionales "adictos al trabajo" que ofrecerá tratamientos intensivos contra esa enfermedad durante los fines de semana. La unidad pretende conseguir alejar a la persona estresada de su ambiente de trabajo y de vida habitual, en el que es imposible llevar a cabo una terapia adecuada.

VISTO Y NO VISTO



CLASES PARTICULARES.— Cuando faltan menos de 24 horas para su futuro matrimonio, Carmen Jorge García, una joven de 24 años ultima los preparativos para ejercer las tareas del hogar en este curso intensivo, que esperamos haya sido seguido también por su esposo. Pues que sean felices y coman... todos los días. — (Foto: A.S.)

MADRIGAL

No busques más al niño, José María

ALAMEDO DEL PARRAL Y DIEZ
Querido José Mari Pérez de Cossío: Leo tu artículo del pasado viernes en EL ADELANTADO y te digo que no busques más al niño. No llames a Lobatón, José Mari, ni tampoco al Interpol: yo sé dónde está. Ese niño de tus diez años que llevabas por dentro y que se te salió del cuerpo y desapareció una calurosa tarde de agosto rumbo a la presa de La Luz, con el bañador en la cabeza (como se llevaba antes), una flor en la boca, una varita azotacardos y un tebeo de "El Guerrero" bajo el brazo, se las piró al "País de Nunca Jamás", ya sabes, el país de Peter Pan y los niños perdidos, los que nunca quisieron crecer, los que se pasan las horas muertas luchando contra los piratas del Capitán Garfio y los indios del Gran Jefe Cabellera Roja, y unos días ganan unos y

otros días ganan otros, porque así está convenido en este lugar (no como nosotros, los adultos, que siempre gana el que tiene el portaviones más gordo y más petrodólares en sangre).

Sé dónde está porque se fue con el mío. Verás: el niño que yo tenía también dentro del cuerpo se me fugó un mal día, igualito. Fue aquel día que le pusieron delante de las narices un colegio y una raíz cuadrada (¿hay algo más feo que una raíz cuadrada, con su pico de avechicho?). Sabrás que mi fugitivo estaba en la misma procesión y en la misma fila que el tuyo, vestido también de monaguillo y con las manos muy juntitas; detrás, todos los demás niños de aquel increíble "Colegio Hispano Belga", con aquellas dos hermanas de tirabuzones rubios, vestidas permanentemente de primera comunión. Presidía, solemne y maternal

la dulce Doña Rora (pronúnciese con suavidad la primera erre), y a su lado la inefable Doña Luisa. ¿Recuerdas? Una noche alguien puso "Viva Rusia" en el zaguán de la escuela. ¡Menudo follón! ¡En 1947, con tanto Franco de cara simpática, tanto corraje y tanto imperio! Doña Rora borró aquel pecado con cepillo y asperón, ejemplarmente, con toda la clase formada en la escalera. José Mari: tu niño (el que desapareció en agosto con el bañador en la cabeza, etc.) y el mío (el de la raíz cuadrada), me consta que por la noche vienen volando con Peter a nuestras ventanas, a contemplarnos...

Pero se encuentran con las ventanas cerradas, y a nosotros durmiendo como ceperos el sueño estúpido del consumismo horterá, el sueño sin imaginación y sin puta gracia de los adultos.